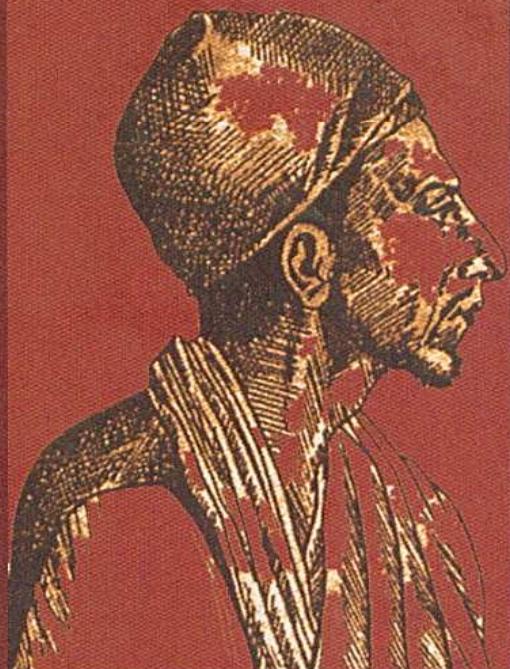




ذاكرة الوطن

المعلم يعقوب بين الأسطورة و الحقيقة



د. أحمد حسين الصاوي

رفع بعض الباحثين "المعلم" يعقوب إلى
مصاف الأبطال الوطنيين، وفي هذا
الكتاب "المعلم يعقوب بين الأسطورة
والحقيقة" تختلف الصورة تماماً.

يتناول الكتاب سيرة "الجنرال" يعقوب
منذ نشأته، معتمداً على عدد وفير من
المراجع والوثائق ومركزاً على صلته
بالحملة الفرنسية، حيث اختار منذ
البداية لنفسه نهجاً واضحاً لم يحد عنه،
إذ ربط نفسه بالحملة ومصالحها واختار
أن يرحل مع قواتها بعد أن تهافتت
أحلام قادتها ومنيت مشروعاتهم في
استعمار مصر بالفشل.

تأليف:
د. محمد خالد سعفان



www.gocp.gov.eg

www.qatrelnada.com.eg

www.althaqafahalgadidah.com.eg

الثمن: جنيهان

**سلسلة
ذاتكرة المطرى**

تعذرها

الهيئة العامة لقصور الثقافة

رئيس مجلس الادارة

د. احمد مجاهد

امين عام النشر

سعد عبد الرحمن

الاشراف العام

جمال العسكري

الاشراف الفنى

د. خالد سرور

• العلم يعقوب

• بين الأسطورة والحقيقة

• د. احمد حسين الصاوى

الطبعة الثانية

الهيئة العامة لقصور الثقافة

الناشر ٢٠٠٩ م

٤٤x٣٥x١٩,٥ سم

• تقسم إلى ٢٧٦٩٢

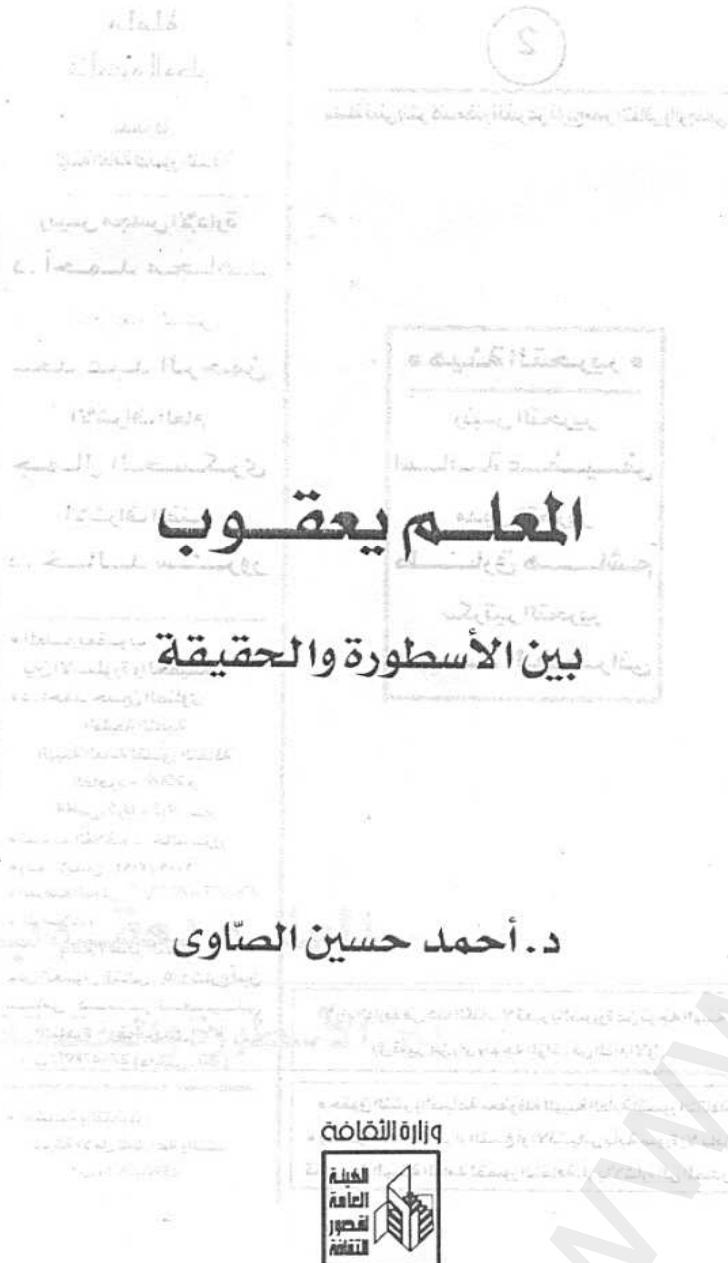
٢٠٠٩ م

• الترميم الدولي: ٢٠٠٩ م

• طبعات: ٢٠٠٩ م

2

سلسلة تعنى بنشر كتب مختارة تبرهن تاريخ مصر الثقافي والوجودى



د. احمد حسين الصاوى

• هيئة التحرير •

رئيس التحرير

اسامة عصيفي

مدير التحرير

طارق هاشم

سكرتير التحرير

محمد الفخراني

الإراءة الواردة في هذا الكتاب لا تعبّر بالضرورة عن توجّه الهيئة

بل تعبّر عن رأي وترجمة المؤلف في المقام الأول.

• حقوق النشر والطباعة محفوظة للهيئة العامة لقصور الثقافة.

• يحظر انتشاره أو النسخ أو الافتراض بأية صورة إلا باذن

كتابي من الهيئة العامة لقصور الثقافة، وبالإشارة إلى المصدر.

المعلم يعقوب

بين الأسطورة والحقيقة

تقديم

الكبير د. أحمد حسين الصاوي . . والدي آلفه في منتصف الثمانينات للرد على تلك المقولات الزانفة خاصة أن الرجل اعتمد على كثير من الوثائق الإنجليزية والفرنسية التي كشفت دوره منذ ما قبل الاحتلال بل وتعاونه مع المالكين ضد أبناء جلدته المصريين من سلميين وأقباط، موضحا موقف الكنيسة المصرية الوطنية من الاحتلال الفرنسي، و موقفها منه شخصياً منذ تعاونه مع المالكين وحتى تعاونه مع الفرنسيين وخروجه معهم مهاجرا إلى فرنسا بطلب شخصي منه حتى لا يفتت به أبناء وطنه جزاء خيانته لهم . ورغم أهمية كتاب الدكتور الصاوي إلا أنه لم يستطع أن ينشره بعد تأليفه، وطبع طبعة محدودة نفذت في حينها، وأصبح الحصول على نسخة منه أمراً مستحيلاً ، ولقد أعاد الراحل الكبير رجاء النقاش الاعتبار للكتاب وكتابه عندما اعتمد عليه في تفنيد رأي لويس عوض عن المعلم يعقوب . . ونتيجة لما كتبه رجاء النقاش عن كتاب الدكتور الصاوي بدأ المثقفون يبحثون عنه في المكتبات بلا جدوى . واقتصرت على عمنا رجاء النقاش أن يعيد نشره في سلسلة ذاكرة الكتابة التي تصدر عن هيئة قصور الثقافة وكان يرأس تحريرها . . فقال لي صاحكاً يرحمه الله إنها في دائرة تخصص سلسلة ذاكرة الوطن ، ومنذ هذه المقابلة وأنا أعتبر أن إعادة إصدار هذا الكتاب إحدى وصايا أستاذنا رجاء النقاش قبل رحيله مباشرة فضلاً عن كونه إعادة اعتبار لأستاذ الأستانة د. أحمد حسين الصاوي الذي لم يعد يذكره أحد . . رغم أنه رائد من رواد الإعلام

رغم إجماع مؤرخي التاريخ المصري الحديث على "خيانته" لتعاونه مع الاحتلال، ورغم أن وثائق الاحتلال نفسه قد كشفت دوره في التآمر على المقاومة الشعبية خلال ثورتي القاهرة الأولى والثانية، إلا أن "المعلم يعقوب" قائد ما سمي بـ"الفيلق القبطي" التابع لجيش نابليون ما زال محور جدل ونقاش . . فالبعض حاول وبحاول أن يصوّره للأجيال الجديدة كرائد للتنوير . وكثير على الظلم العثماني والمملوكي، وأنه صاحب رؤية ونظرية ترى إمكانية التحالف مع الفرنسيين لإدخال الديمقراطية والعدالة في المجتمع العربي . . . ورفع الظلم عن كاهل الإنسان المصري !!! مع أن الحقيقة غير ذلك تماماً، وفي محاولة لوضع الأمور في نصابها الحقيقي واظهار الحقيقة حفاظاً على ذاكرتنا من التشويش الذي تستهدفه جهات عديدة لأغراض ليست وطنية . . . نعيد نشر هذا الكتاب للعالم الراحل

ومؤسس لأغلب أقسام الإعلام في الوطن العربي، فضلاً عن دوره في التاريخ للطباعة والصحافة . . .

وتروج أهمية كتاب الدكتور الصاوي المعلم يعقوب بين الأسطورة والحقيقة إلى أن الرجل أراد أن يقدم بشكل علمي الحقائق كما هي، وسعى لتمحيص الآراء المختلفة من خلال الوثائق والمراجع والشهادات وخرج بمجموعة من الحقائق الهامة التي أرى أن أهمها توضيح موقف الكنيسة القبطية المصري الوطنية من الاحتلال الفرنسي، وأن تسمية جيش يعقوب باسم "الفيلق القبطي" كان الغرض منه إثارة الفتنة الطائفية في حين أن الكتاب يكشف لنا بالوثائق أن هذا الفيلق كان يضم مجرمين سابقين من المسلمين والمرتقة من خارج البلاد من أرمن وأتراك، وأنه ضم على حد تعبير الجبرتي الذعر والحرافيش من المنسر إلى جانب شرذم النصارى الراوندين، ولفظ "النصارى" في الأديبيات التاريخية يعني "المسيحيين غير المصريين" فالسيحيين المصريين كان يطلق عليهم مصطلح "الأقباط"، بل إن الدكتور الصاوي يكشف لنا في كتابه الهام عن دور المعلم يعقوب في العمل مع المالكية في جمع التتراب والجزية من الفلاحين المصريين سواء كانوا مسلمين أم أقباط، ولقد التعامل مع الفلاحين المصريين على مرجع قبطي هام هو تاريخ الأمة القبطية ليعقوب نخلة روفيله الذي أفرد فصلاً خاصاً لعلاقة المعلم يعقوب بالمالكية ثم الفرنسيين، ولقد تفرد روفيله بخبر حرمان

الكنيسة للمعلم يعقوب من التناول لأنه خرج عن تعاليم الكنيسة، واتخذ له "جريدة" غير زوجته تشبيهاً بالماليك . . . فضلاً عن الشكاوي التي كانت ترد إلى الكنيسة من رعاياها الأقباط في الصعيد من سوء معاملته . . يتفرد أيضاً روفيله بموقف الكنيسة الوطنية الراضح منه بعد تشكيله للفيلق القبطي بأوامر من نابليون، واعتبار الكنيسة أن ذلك الموقف تعاون مع مثل "الكاثوليكية" نابليون والذي ترى الكنيسة أنه خروج واضح عن تعاليمها. الكتاب الذي بين أيدينا يناقش بشكل علمي يعتمد على الوثائق العربية والأجنبية ليحسم بشكل لا يقبل الجدل حقيقة المعلم يعقوب الذي يريد البعض الآن أن ينصبه "ثانياً وتنويرياً" في محاولة لطمس الذاكرة الوطنية، وإشاعة مفاهيم غير وطنية منها أن التعاون مع العدو مُكَنَّى بل إن "الخيانة" نفسها يمكن أن تكون وجهاً نظر .

أنسامة عفيفي

في بناء الوطن والعمل على استقلاله ورفعته وتقديمه ، وبالقدر نفسه
تلفظ منهم كل من الخرف عن الطريق أو أساء إلى قومه وبلاده .

د/أحمد حسين الصاوي

مقدمة

هذه دراسة لصفحة من تاريخ مصر ، نعرضها بكل موضوعية
وبنبرة علمية مجردة تتخضى حدود أية حساسيات ، ونرجو أن يتقبلها
القارئ برحابة صدر ودون ما حساسيات كذلك . فهدف الدراسة
هو جلاء الحقيقة ، والحقيقة وحدها . ولا فرق أمام الحقيقة وأمام
التاريخ بين مسلم ومسحي .

لقد كانت الحملة الفرنسية على مصر غزواً له سماه التميزة . وإذا
كان الفرنسيون قد فشلوا في امتلاك مصر أو في إعادة تشكيل هيكلها
السياسي والاجتماعي، فالذى لاشك فيه أن حكمهم لمصر ثلاث سنوات
كان في حد ذاته هزة عنيفة أحدثت نتائج بعيدة المدى قوله الآخر في حياة
مصر وبيتها السياسية والاجتماعية . ولعل من أسوأ نتائج هذه الحملة
ما أوشكت أن تحدثه من شروخ في بنية الأمة ووحدتها .

فتحت مصر بعد الحملة صفحة جديدة في تاريخها واستأنفت
مسيرتها بما وعنه من دروس ، أمة واحدة . وبني الشعب المصرى
بمسلسله وأقباطه دولة الحديثة . ونحن أبناء هذا العصر نخر جيعاً ونعزز
بابطاناً وأذاننا من هؤلاء وأولئك ، الذين أسهموا بكل إخلاص وتجدد

تحميم

المعلم يعقوب أو الجنرال يعقوب ... شخصية مصرية تصلح لبناء قصة درامية مثيرة . كتب عنه عدد من المؤرخين ، ولكنهم على قلتهم اختلفوا فيه أيا اختلاف : منهم من هاجمه بعنف وضراوة واعتبره خائناً لقومه ولبلده ، مثل مؤرخنا عبد الرحمن الجبرتي . ومنهم من اكتفى بأن سجل شأنه وسرد مختلف مراحل حياته ، وإن لم يخل ذلك من محاولة تصويره في صورة زعيم مرموق من زعماء طائفته ، مثل بعض مؤرخى الأقباط . ومنهم كذلك من وقف موقف المؤرخ المدقق فناقض في اجتهاد ملحوظ بعض الوثائق التي نسبت إلى يعقوب من الأمور الخطيرة في آخر أيام حياته، مالم يعرف عنه في حياته ، مثل أستاذنا شفيق غربال . ثم جاء آخرين من ماضى خطوة أبعد ، فرفع يعقوب إلى مصاف الأبطال الوطنيين مثل الدكتور لويس عوض .

إن اختلاف الرأى التاريخي حول شخصية عامة هو من الأمور الشائعة التي ألقاها ، سواء فيما يتصل بشخصيات تاريختنا أو تاريخ غيرنا . فكيف نكتنل الحقيقة ؟ إن واجب المؤرخ الصادق بعد أن يلمس مدى تفرق السبيل بين سبقه من المؤرخين في هذا العدد ، وتفاوت

أحكامهم بين الأبيض الناصع والأسود القائم عبر مختلف درجات الرمادية ، واجبه أن يكون حكماً عدلاً ، فيبحث ويناقش ويحمل ويستنتاج بعقل متجرد ومنطق واضح ومنهج سليم . وليس هذا بالأمر الهين وإنما هو مهمة ثقيلة محفوفة بالخواذير حافلة بالمشقة، فضلاً عما تسم به أحياناً من حساسيات . وسوف أحاول في هذه الدراسة بمناقشة كل ما كتب عن الجنرال يعقوب ، وما أمكن العثور عليه من وثائق تتصل بحياته ، وباستقراء الظروف والملابسات التي نشأ وعاش في ظلها والأحداث التي تفاعل معها ، أن أستخلص ملامح صورته الحقيقة دون ما مبالغة أو تضخم ، ودون ما « رتوش » أو ظلال . وهو قبل كل شيء مواطن مصرى برز على مسرح الأحداث خلال فترة بالغة الأهمية في تاريخ مصر الحديث . ولا يكاد الجيل الحالى من المواطنين يعلم عنه شيئاً . والقلة القليلة التى تعلم تختلف أو تختلط في الحكم عليه ، بينما تأثرت به من كتابات تتراوح بين ذروة الإشادة وغضب التجرم .

أقباط مصر

كان أقباط مصر إبان العصر العثماني يمثلون أقلية متميزة تعيش في نطاق أو ضاغط ونقاليد شكلية خاصة مثل التزيى بزى معين ، أو اتخاذ لون معين للعبادة . وقد رسخت هذه الشكليات عبر القرون منذ أصبحت مصر قطراً إسلامياً ، وتأكدت بعد أن صارت مصر ولاية عثمانية تخضع روحها وزمنها لسلطان خليفة المسلمين في استانبول ، وبمحكم استقرارها نظام فريد يقوم على لون من توازن القوى بين الراى والممالىك وقوات الجيش العثماني (الأنكشارية) .

ومن يمكن فرض تقاليد معينة أو أوضاع خاصة على أقلية من الأقليات — دون ما دخول في التفصيلات — يدعا أو أمراً غير مألوف في تلك الأيام . فقد كان ذلك سمة من سمات مختلف الأنظمة التي حكمت المجتمعات العصور الوسطى شرقاً وغرباً ، في ديار الإسلام وفي غير ديار الإسلام . وقد اتسع نطاق تلك الأوضاع والتقاليد ليضم مع الأقباط نصارى الشام والأرورام (اليونانيين) بجماع الميسحية في كل .

ولم تعيش طائفة الأقباط بطبيعة الحال متعزلة أو مقطوعة الصلة بسائر طوائف المجتمع المصري وطبقاته . فبغض النظر عن تلك الأوضاع

والتقاليد الخاصة التي أملتها الاعتبارات « الإسلامية » و « العثمانية » ، فقد عاش الأقباط أفراداً وجماعات جنباً إلى جنب مع مواطنهم المسلمين في وئام ، يمارسون مثلهم شتى الأنشطة من زراعة وتجارة وحرف مختلفة ويشاركونهم عديداً من المناسبات الاجتماعية وبخاصة تلك الموارثة من قبل دخول المسيحية والإسلام إلى مصر ، متمثلة في الأعياد والاحتفالات المصرية الأصيلة كوفاء النيل وشم النسيم . بل بلغ الأمر في هذا الصدد أن اختلطت أحياناً بعض المناسبات فارتدى ثياباً إسلامية مسيحية مشتركة فوق ثيابها المصرية القديمة ، وشارك فيها الجميع في حماس وشعور عميق بالانهاء إلى تراث مشترك .

ومن الأمانة التاريخية هنا أن نشير إلى أن هذا التعايش السلمي عميق الجنور تعرض أحياناً قليلة إلى بعض الشروخ السطحية ، نتيجة احتكاكات طفيفة أملأها الجهل والتقصب . وهي حالات نادرة محدودة النطاق ، ولا يمكن أن تقاس إلى مثيلاتها في أوروبا أو آسيا في تلك الأيام .

وبالاضافة إلى ذلك فقد توالت الأقباط حرفاً ومهناً معينة حذقها وبرعوا فيها وتعمقوا أسرارها ، وأصبحت حكراً لهم ووقفاً عليهم ، لم يحاول مواطنوهم المسلمين أن يشاركونها إياها ولا أن ينافسونهم في مجالها . وكان على رأس ما حذق الأقباط وبرعوا فيه مهنة الصيرفة وما يتصل بها من حساب الأموال عدا وجباية وتحريلاً وخصوصاً وإضافة ... الخ . ومن ثم اعتمد عليهم الأفراد والجماعات في عمليات الصيرفة والحساب اعتقاداً تاماً . فلكل تاجر أو ملوك أو ناظر وقف « محاسب » قبطي « يمسك دفاتر » الدخل والمصرف وبمحسب الحق والمستحق . وقبل هؤلاء كان المسؤولون من « الكشاف » و« الحاسبين » و« الملزمين » يعهدون إلى الحاسبين الأقباط بهذه الأعمال فيما يصل بالأموال العامة للولاية . وكانت علاقة هؤلاء الحاسبين بهم يعملون لهم هي الأخرى علاقة حميمة تحكمها المصلحة المتبادلة أولاً ،

وإن كانت لا تفتقر إلى الرؤام .

وقد جنى المحسوبون الأقباط من مهنتهم أموالا طائلة، وبخاصة من كان منهم يحصل مع كبار «المولين» أصحاب الإقطاعيات الشاسعة والثروات الضخمة والمحيرات الوفيرة التي تتيح أوسع الفرص للكسب المشروع وغير المشروع .

وتف忤تثت ثروات بعض الأقباط فصاروا من كبار الأغنياء المعروفين الذين يكثرون مع غيرهم من أغنياء التجار والعلماء ومن إلهم طبقة اجتماعية واحدة ، لها امتيازاتها ومساحتها ولها نمط حيائها الخاص . فشيدوا مثل غيرهم من الأغبياء أفخم الدور والقصور ، وفرشوها بكل غال وذهب ، وملكون العبيد والجواري ، وأحاطوا أنفسهم بالخدم والخدم والحراس وبكل مظاهر الحياة الرغدة المترفة الناعمة .

وبينما كانت القاعدة العريضة من الطائفة القبطية تتعافى مع القاعدة العريضة من المسلمين تعابشا سلماً كاملاً في قرى مصر ومدنها ، كان متئورو الشانة وأئياؤها أكثر إحساساً أو حساسية بغيرهم أو اغترابهم من حيث هم أقلية مسيحية صغيرة تعيش وسط مجتمع إسلامي كبير ، وتحكمها قيود وأوضاع اجتماعية خاصة .

وكان من المنطقى كذلك أن يرحب الفرنسيون بتعاطف الأقباط معهم ، وبخاصة بعد أن لمسوا عدم ترحيب سائر المصريين بهم أو تصديقهم لما أذاعوه من ادعاءات . فأخذوا منذ استقرار الأمر لهم في القاهرة يستعينون بالأقباط لتيسير مهمة قواهم الراحة لإتمام احتلال البلاد ، ولمساعدة الجهاز الإداري على تدبير شئون الحملة وتحقيق الاستقرار لنظام الحكم والحاكمين على السواء .

وكان من المنطقى أيضاً أن يغتر هؤلاء الأقباط ومن ظاهرهم في مرافقهم من نصارى الشام والأروام بما حققوا من مكانة لدى الحاكم الجديد ، فيحاولوا أن ينزعوا عنهم ثوب المهنة الاجتماعية ، فيتحولوا من تلك التقيود الشبكية التي فرضت عليهم قرونًا ، ويبالغوا في ذلك أحياناً بما يُؤدي مشاعر المسلمين . ويُسرد الجرى من حوادث شهر شعبان سنة ١٢١٣ (عقب دخول الفرنسيين) «... ومنها ترفع أسافل النصارى من القبط والشمام والأروام واليهود وركوبهم الخيل وتقلدهم بالسيوف بسبب خدمتهم للفرنسيين ومشيمهم الخيلاء وتجاهزهم بفاحش القول واستدلالهم المسلمين ، كل ذلك بما كسبت أيديهم ...»^(١) ولكن يبدو أن الأمر في هذا الصدد قد جاوز حدوده المعقولة ، ففي شهر رمضان الثاني ، وهو شهر له مكانته الخاصة في نفوس المسلمين ، حال الفرنسيون دون تدهور العلاقات بين الفريقين بمنع الطوائف المسيحية من تحدي مشاعر المسلمين . ويقول الجريق «ثم إن نصارى الشمام رجعوا إلى عادتهم القدية في لبس العمام السود والزرق وتركوا لبس العمام البيض والشبلان الكشميري الملونة والمشجرات ، وذلك بمنع الفرنسيين لهم من ذلك . ونبهوا أيضاً بالمناداة في أول رمضان بأن نصارى البلد يمدون على عادتهم مع المسلمين أولاً ، ولا يتجاهزون بالأكل والشرب في الأسواق ولا يشربون الدخان ولا شيئاً من ذلك تمرأى منهم ، كل ذلك للاستجلاب لخواطر الرعية»^(٢) .

وينبغي أن نلاحظ أن استعاناً الفرنسيين بالأقباط في الأمور المالية بالذات كانت ضرورة حتمتها خبرة هؤلاء الطويلة السابقة، واحتقارهم لكل المعلومات المتعلقة بهذا الشأن . أى أن إرادة الطرفين التقت عند غاية واحدة هي التعاون ببعضهما لما فيه مصلحة النظام الجديد .

وقد دعم من هذا التقارب أن الحملة الفرنسية ، شأنها شأن سائر حملات الغزو الاستعماري وموجاته قديماً وحديثاً وبالرغم مما رفعته من شعارات وما أذاعته من نموبيات ، وجدت في سياسة التفريق بين الطوائف واحتضان الأقليات ما يعينها على تثبيت أقدامها وتحقيق أهدافها .

ولكن المستعمر من ناحية أخرى قد يغرى بالتعاون معه أحياناً بعض ضعاف النفوس أو ضعاف الانتهاء من غير أبناء الأقليات ، من لا يعيون سوى تحقيق مصالحهم المادية القريبة . وسواء أكانت المبادرة من جانب المستعمر أم من جانب أولئك الوصolيين الاتهابين فالنتيجة واحدة . وعلى ذلك فلم يكن نصارى مصر وحدهم هم الذين ابتنوا الأمن والجاه والمنعة في كتف الفرنسيين ، وإنما شاركهم في هذا الاتجاه بصورة ما من بقى في مصر من المالك (المسلمين) وعلى رأسهم مراد بك . لقد ظلل مراد ورجاله مثلاً يناؤشون القوات الفرنسية في الصعيد حتى آثروا في عهد كثيير حقن الدماء والتعاون مع الغزاة مقابل إبقاء على مقاعدهم وإرضاء جشعهم واستمتاعهم بممارسة قدر من السلطان يواصلون به ما اعتادوا عليه من التحكم في رقاب العباد . وكذلك فعل مالك آخرون من شابعوا مراد بك في الصعيد وغير الصعيد من أراضي مصر . كما جهر بتعاونه نفر من قدامى موظفى الحكم العثماني .

الفرومية مع من عمل في خدمتهم من المالك ، وساعدته على ذلك ما اشتهر عنه من نزوع إلى القتال والنزال . وقد حارب بعقوب بالفعل في صف المالك ضد قوات القبطان حسن باشا التي نزلت إلى مصر لثبت الحكم العثماني قبل قدوم الحملة الفرنسية بفترة قصيرة (شكل ١)

ويقول من أرجعوا ليعقوب من أبناء طائفته « إن معاصريه منهم أحسوا باختلافه عنهم ، وأثبتو عليه شذوذه عن مألففهم » (٢) . وقد تبدي ذلك في بعض مظاهر حياته ، فقد خالف أبناء قومه في الرى والحركات ، كما اتخذ له امرأة من غير جنسه بطريقة غير شرعية (كانت سوريّة من حلب) . ولم يكن رجال الدين راضين عن غروره وخروج تصرفاته معهم ومع الكنيسة عمما تنبغي مراعاته من الأصول والتقاليد . وقد نصحه بطريرك الأقباط نفسه عدة مرات بالعدول عن خطنه وبأن يعيش كسائر إخوانه ، ولكنه رفض النصيحة .

هذا هو « المعلم يعقوب » الذي كان في الثالثة والخمسين من عمره عندما غزت الحملة الفرنسية مصر بقيادة الجنرال بونابرت . وقد بلغ شلوا بعيداً في قومه ، فكان من كبار الأثرياء ومن زعماء الطائفة المزربين في مجتمع القاهرة وأقاليم الصعيد على النساء .

فكيف بدأت حركة التعاون بين القبط والفرنسيين ، وكيف تطورت ؟

يقول جورج ريجور (G. Rigault) في كتابه « الجنرال عبد الله منور » أنه كان على بونابرت وهو يرأس جهاز الحكم في مصر أن يضم الوجود المادي للجيش الفرنسي . ولكن بما أن الأندار قد ألت به إلى بلد غير متحضر ، فلم تكن لديه أية وسيلة يستطيع بها أن يعرف حسبية الإيرادات أو ينظم جباية الضرائب . ولكن كان أمامه الأقباط . فمن قبل الحملة كان المالك دائمًا يعهدون إلى هؤلاء المسيحيين

شكل رقم (١)



ديسيه . وقد هنأ القائد الفرنسي على حسن بلائه وقدم إليه سيفا
تذكاريا نقشت عليه « معركة عين القوصية - ٢٤ ديسمبر ١٧٩٨ » .

وفي هذا الوقت كانت حدة القتال في الصعيد قد هدأت ، وساعدت
الطبيعة الجغرافية للصعيد من احتتمي به من المماليك على أن يجدوا ملادا
آمنا في كفورة ونجوعه القابعة في بطون الجبل ، كما عان ضيق الودى
المطرد نحو الجنوب أى تقدم فعال للقوات الفرنسية الزاحفة التي اكتفت
بإقامة نقاط عسكرية فيما احتلت من أقاليم . ومن ثم طالت حملة
الصعيد أكثر مما كان متوقعا .

المماليك والعثانيين «وأعانتهم بالمال واللازم» مداراة لهم وفداء لأرواحهم وعطافا على حركتهم ، فإن يعقوب «كرنك في داره بالدرب الواسع جهة الروبي ، واستعد استعدادا كبيرا بالسلاح وال العسكر المغاربة وخصوص بقلعته التي كان شيدها بعد الواقعة الأولى (أي ثورة القاهرة الأولى أيام بونابرت) ، فكان معظم حرب حسن بك الجداوى (من زعماء المماليك) معه ^(٦) .

ويعرف مؤرخو الأقباط بأن يعقوب ومن تحصن معه من أهل القبط والشمام والأروام وبعض الفرنسيين قد حارب قوات العثانيين والمماليك بعد نقض معااهدة العريش . ولنقرأ ما كتبه أحدهم (رؤوف حبيب) نقلا عن عدة مصادر « وكانت نار تلك الثورة أن تلحف القبط بشواطئها لولا أن تدارك المعلم يعقوب الأمر بشجاعته المعهودة وحسن دفاعه ، فأظهر في تلك الظروف العصبية مقدرة منقطعة النظير واستهدف خطير داهم ، وظل رابط الجيش على عسکره وهو يحيط روح الحماس بعياراته النارية وجرأته الرائعة ، وثبت إلى النهاية أمام حصار عنيف وخصوص عند لدود حتى تم له النصر » ^(٧) .

أحمد كلير ثورة القاهرة مستخدما أبشع أنواع القهر والقمع والإرهاب . ثم فرض على المصريين كثيرا من المغارم عقابا لهم على الثورة . ونظرًا لموقف المعلم يعقوب التمييز في أثناء الثورة ، بالإضافة إلى ما ظهر من مواهبه من قبل ، فإن كلير على حد قول الجنرال « وكل يعقوب القبطي يفعل في المسلمين ما يشاء » . ويفصل القول في ذلك فيذكر « إتهم (أي الفرنسيين) وكلوا بالفردة العامة وجمع المال يعقوب القبطي وتکفل بذلك وعمل الديوان (أي أقام مكتبا) لذلك بيت البارودى » ^(٨) .

كان طبيعيا بعد فشل ثورة القاهرة الثانية أن يزيد زهو الأقباط وخيالاتهم ، وبخاصة من عمل منهم في خدمة الفرنسيين ، وأن يشاع لهم

في عهد كلير

غادر بونابرت مصر فجأة (في أول أغسطس ١٧٩٩) عائدا إلى فرنسا ، وخلفه في القيادة الجنرال كلير (Kléber) الذي كان يضيق ببقاء الفرنسيين في مصر ويتعلّم للعودة بجيش الشرق إلى بلاده ، بعد أن تيقن من فشل الحملة في تحقيق أغراضها . ومن ثم رحب بالتفاوض مع العثانيين والإنجليز تمهيدا للجلاء عن مصر ، وإن لم يقدر لهذا الجلاء أن يتحقق في عهده .

وعاد ديسه من الصعيد ليكون إلى جوار قائده في ظروفه غير المواتية . وكان ثالث اثنين مثلًا كلير في مفاوضات الصلح مع الجانب العثماني الإنجليزي في ديسمبر عام ١٧٩٩ . ولم تثبت اتفاقية العريش التي أبرمت بين الجانبين في أول عام ١٨٠٠ أن نقضت ، ونشب القتال بين الفرنسيين والعثانيين ، وقد انتصرت فيه قوات الحملة بقيادة كلير انتصارا حاسما (موقعة عين شمس - مارس ١٨٠٠) .

ولكي يخفى كلير دماء جنوده بعد أن كان العثانيون قد تغلّلوا في البلاد وأثاروا الجماهير ضد الفرنسيين إنّ نقض اتفاقية العريش ، وقع مع مراد بك اتفاقية « سلام وتحالف » (Paix et alliance) وكانت

في ذلك غيرهم من نصارى الشام ومن إليهم ، وأن يسوء سلوك هؤلاء وأولئك في معاملة المسلمين إلى أقصى حد . ونستطيع أن نتبين قاتمة الصورة من عبارات الجريق التي وصف بها هذه الحالة والتي تقطر مرارة وسخطا . فهو يقول مثلا « تطاولت النصارى من القبط والشمام على المسلمين بالسب والضرب وتالوا منهم أغراضهم وأظهروا حقدتهم ولم يغروا للصلح مكانا وصرحوا بانقضاء ملة المسلمين وأيام المؤمنين .. »^(٩) . ويشير الجريق إلى تعسف السلطات الفرنسية في تحصيل الموارم التي فرضتها على المصريين ، من أموال وغلال وماشية وغيرها ، فيقول « وكل ذلك يار شاد القبطية وطوابق البلاد (يقصد الأقباط المسيحيين الأخرى) لأنهم هم الذين نقلدوا المناصب الجليلة وتقاعدوا الأقاليم والتزموا لهم (أى الفرنسيين) بجمع المال . ونزل كل كبير منهم إلى إقليم وأقام بسرير الإقليم مثل الأمير الكبير ومعه عدة من العساكر الفرنساوية وهو في أيام عظيمة وصحبه الكبة والصياف والأتياع ... والخدم والفراشون ... وتقاد بين يديه الجنائب والبغال والرهوانات .. والقواسة والمدمنون وبأيديهم الحراب المفضضة والملتهبة ... ويرسل إلى ولايات الأقاليم من جهته المستوفين (أى المصلين) من القبط أيضا ... ومعهم العسكر من الفرنساوية .. والصغارين والمقدمين ... فينزلون على البلاد والقرى ويطبلون المال والكلف الشاقة بالعنف و يؤجلونهم بالساعات فإن مضت ولم يوفهم المطلوب حل بهم ما حل من الحرق والنهب والسلب والسب ، وخصوصا إذا فر مشاريع البلدة من خوفهم وعدم مقدرهم ، وإلا قبضوا عليهم وضربواهم وسحبواهم منهم في الحال وأذاقواهم أنواع البكال »^(١٠) .

أما يعقوب فقد تعاظم ثورته وعلت مراثيه ، وبلغ في علاقته بالفرنسيين شأوا بعيدا . صحيح أنه لم ينس أن يجمع لنفسه عندما جمع

للفرنسيين ، كما يقول أستاذنا شقيق غربال ، (١١) وصحح أنه ازدهى بنفسه وركبته الحبلاء ، ولكنه انفرد دونبني قومه بما نسج حول اسمه تلك الأسطورة الدرامية التي اختلفت فيها الآراء .

لقد منحه كليبر رتبة « كولونيل » وجعله على رأس فرقة عسكرية من شباب القبط . فما هي قصة تلك الفرقة أو « الفينيق » كما عرفه المؤرخون ؟

يقول مؤرخو الأقباط (نقلا عن جاستون حصن)^(١٢) إن المبادرة جاءت من جانب المعلم يعقوب الذي « فكر في تأليف فرقة قبطية » . وفاتح الفرنسيين في ذلك فرانقوا . ويتولون إنه بعد أن جمع يعقوب شباب هذه الفرقة وكل كليبر أمر تدريبهم إلى ضباط فرنسيين . ويزيدون على ذلك أن يعقوب هو الذي جهز هذا الفينيق بالسلاح والميرة على نفسه الخاصة .

ونجاري الأستاذ شقيق غربال كذلك جاستون حصن فيذكر أن يعقوب « نظم جيشا من الأقباط خالد في مشغوف الفرنسيين ، وكان هذا التنظيم على نفسه الخاصة »^(١٣) ، وأن كليبر « أذن بإنشاء القوة القبطية » . ويؤثر الدكتور لويس عوض إلا برجح أن يكون يعقوب هو الذي أنشأ الفرقة القبطية ، فيقول إن كليبر عين يعقوب « قائدا للفيلق القبطي الذي شُكّل في مصر لمعاون الفرنسيين في حربهم ضد المماليك والأتراب »^(١٤) .

غير أن معاصرى الحصلة من المؤرخين يذهبون مدحبا آخر . فيقول ريجو (نقلا عن بعض وثائق الحصلة ومعاشرها) إنه بعد انتصار كليبر على الأتراب في موقعة عين شمس « كان لديه ١٥ ألف ضابط وجندي على استعداد لخوض معركة أخرى فورا ... وكان كليبر يتأهّب لكي يضم إليهم قوات إضافية : فرقة من الأقباط وأخرى من اليونانيين »^(١٥) .

ويؤيد الجريفي ذلك بالضبط في حديثه عن حوادث تلك الأيام نفسها (النحو ١٢١٥ : ماير - يونيتو ١٨٠٠) « طلروا عسكرا من القبط فجسعوا منهم ثلاثة وزريراهم بزفهم وقيدوا بهم من بعدهم كيفية حرفهم ودرهم على ذلك وأرسلوا إلى الصعيد فجمعوا من شبابهم نحو الأربعين وأحضاروهم إلى مصر (أى القاهرة) وأضافوهم إلى العسكر »^(١٦).

وكذلك ذكر الجنرال رينيه (Reynier) ، وهو أحد قواد الحملة العاززين ، أن كثيرون بعد تضليل اتفاقية العريش كون فرقة من اليونانيين (الأروام) بلغ عدد أفرادها ١٥٠٠ جندي (أى ما يقرب من عدد جنود الشيشان القبطي) . وسجل معاصر و كثيرون أيضاً أنه في صبيحة يوم Thursday ذهب إلى جزيرة الروضة لكي يتفقد القوات اليونانية^(١٧) .

وما يؤكد أن تجديد اثناء طوائف الأقباط المختلفة في مصر كان سياسة فرنسية بحتة ما حدث عندما بدأت المذاشرات بين الفرنسيين والعلائين عقب صالح العريش مما أتيت بتضليله . وقد ذكر الجريفي من ذلك أن العلائين أرسلوا بعد العصلاح بعض المراكب إلى « شعر السكندرية » لاستئناف العلاقات التجارية مع مصر في حراسة بعض السفن الغربية . ولكن الفرنسيين « استولوا على الجميع وأخذوا ماقعدهم وسلامتهم وحسبوا القباطين وأعيان التجار وأخذوا الملائين والنسرين من البحرية والتصاري الصارى الأروام وهم عدة وأفرا واعطوه سلاحا وزريراهم بزفهم وأضافوهم إلى عسكراهم وأرسلواهم إلى مصر (أى القاهرة) » . بل إن بونابرت نفسه عندما قاد جملة على مصر كان في جمعته مشروع لتجديد عشرين ألف رجل من أقليات الولايات العثمانية التي يفتحها .

ومن هنا فالأقرب إلى التضليل أن تكون فرقة عسكرية من شباب الأقباط كان من خطط المستعمرات الفرنسيين وأن يعقوب كان أداته

المنفذة في ذلك . ولكن هذا لا ينفي أن خطة الفرنسيين كان لها في نفس يعقوب صدى طيب ، وأنها وجدت منه تجاوباً متحمساً . فتحن لأنفسه له سابقة اهتمام بالأمور القتالية منذ صباح وميله الشخصى إلى الفروسية والتزال . ونحن نذكر له ما اصطبغه في مقر إقامته بالقاهرة من وسائل التحصين إبان ثورة القاهرة الأولى ، ثم اشتراكه في الحرب مع قوات ديس عليه التي كان يصحبها في زحفها بالصعيد ، وكذلك ما انتهزه من إجراءات وما كان له من إسهامات في أيام ثورة القاهرة الثانية . أى أن الفرنسيين بخطتهم الاستعمارية وبعقوب بأحلامه وتعلمهاته التقايا على إرادة واحدة تجسدت في إنجاز واحد ، هو تكوين الفيلق القبطي .

وعلى ذلك فمن المبالغة أن نفترض أن يعقوب هو الذي فكر وحدد في إنشاء الفيلق القبطي ، ثم يجعل من ذلك الفرض مسلمة تبني عليها موقفاً ليعقوب لاستدله من دليل ، فتفول كما قال الأستاذ شقيق غربال « إن من أسباب تأييد يعقوب للحكم الفرنسي أنه أتاح له إنشاء قوة حربية مصرية مدربة على النظم العسكرية الغربية ، وإن وجود الفرقة القبطية أول شرط أساسى يمكن وجلاً من أفراد الأمة المصرية ... من أن يكون له أثر في أحوال هذه الأمة (أى يزعزع حركة استقلالها) إذا تركها الفرنسيون وعادت للعلائين والممالك يتنازعوها ويعيشون فيها فساداً » . ومن الغريب أن يذهب مؤرخ عظيم كشقيق غربال في التصور إلى ما هو أبعد من هذا ، فيعد مقارنة بين يعقوب وعمر مكرم قائلاً إن يعقوب كان « يرمي إلى الاعتداء على الثورة المدرية والميد عصر يعتمد على الهياج الشعبي الذى تسهل إثارته ، والذى قد يصل سريعاً لتحقيق أغراض حاسمة ولكنه لا يصلح قاعدة للعمل السياسى الدائم المثير .. هذا الفرق بين الأداء الذى اختارها يعقوب وتلك الذى اختارها السيد عمر ، ليس فى الواقع إلا ظهرها لفروف أعمق . إذ ماحاجة ... نقيب الأشراف إلى جيش ، والرجل لا يتصور مصر إلا خاضعة لحكم الممالك تحت سيادة السلطان أما يعقوب فله شأن آخر ، إذ أنه

أحلام الفارس القديم : فرقة من الجنادل وقلعة محصنة وحرس خاص
ورسوم وشارات ولقب عسكري .

لا يريد عودة المالك والعثانيين وإنما يعمل على أن تكون لفترة من المصريين يد في تقرير مصير البلاد ... أراد يعقوب أن يكون الأمر غير ذلك ، وعول على أن تكون القوة الحربية المصرية الجديدة مدربة على النظم الغربية ، فكان سباقا إلى تفهم الدرس الذى ألقاه انتصار القرنيين على المالكية . أو قل إلى إدراك ما أدركه محمد على بعد قليل من أن سر انتصار الغربيين في جودة نظمهم وبخاصة نظمهم العسكرية ... »^(١٨) .

استقر يعقوب في القاهرة على رأس الفيلق القبطي . ويبدو أنه كان لهذا الموقف الغريب والمضني في تأييد المستعمر وخطشه إلى هذا المدى أسوأ الآثار في نفوس المصريين . ولعل في عبارة مؤرخنا الجبرتي التي سجل بها هذا الحدث : وما تحفل به من امتعاض ومرارة ، ما يعكس مشاعر الناس إزاءه . قال الجبرتي من حوادث عام ١٢١٥ - « إن يعقوب القبطي لما تظاهر مع الفرنساوية وجعلوه سارى عسكر القبطية (أى قائدًا لهم) جمع شبان القبط وحلق لحاظهم وزياهم بزى مشابه لعسكر الفرنساوية مميزين عنهم بقبح يلبسوه على رؤسهم مشابه لشكل البريئة وعليها قطعة فرو سوداء من جلد الغنم في غاية البشاعة مع ما يضاف إليها من قبح صورهم ، وسود أحجامهم وزفارة أبدانهم وصبرهم عسكراه وعزوتهم ، وجمعهم من أقصى الصعيد وهدم الأماكن الخادرة خارة النصارى التى هو ساكن بها خلف الجامع الأحمر ، وبين له قلعة وسورها بسور عظيم وأبراج وباب كبير يحيط به بدنات عظام . وكذلك بنى أبراجا في ظاهر الحارة جهة بركة الأزبكية . وفي جميع السور المحيط والأبراج طبقانا للمدافن وبنادق الرصاص على هيئة سور مصر (أى القاهرة) الذى رمه الفرنساوية . ورتب على باب القلعة الخارج والمدخل عدة من العساكر الملازمين للوقوف ليلا ونهارا وأيديهم البنادق على طريقة الفرنساوية^(١٩) ». وهكذا أرضى يعقوب في نفسه

في مصر

لم ينعم كثيرون طويلاً بانتصاره على العثمانيين وبنجاحه في إخماد ثورة القاهرة الثانية وفي تحقيق الاستقرار بالصعيد . فما بث أن لقي مصرعه على يد سليمان الحلبي في ١٤ يونيو ١٨٠٠ . تكهرب الجو في القاهرة والأقاليم مرة أخرى ، وتولى قيادة الحملة جاك منو (Menou) وبدأ التاريخ يخط أولى سطور الفصل الخاتمي في حياة الحملة الفرنسية وجيش الشرق . وما يلفت النظر في هذه المناسبة ويوضح وثيق الصلة بين الفرنسيين والطوائف المسيحية في مصر أن جنازة قائدتهم المقتول لم يشترك فيها من المصريين غير ممثل هذه الطوائف . ولنتقرأ ما قاله شاهد العيان المؤرخ عبد الرحمن الجبرقى من وصف هذه الجنازة : « لما فرغوا من ذلك (أى من محاكمة سليمان الحلبي وزملائه) اشتغلوا بأمر سارى عسكرهم المقتول ، وذلك بعد موته بثلاثة أيام كما ذكر ، وتصبوا مكانه عبد الله جاك منو ، ونادوا بالكتنس والررش (استعداداً للجنازة) فلما أصبحوا جموع عسكرهم وأكابرهم وطائفة عينها القبط والشمام (أى يمثلونهم) وخرجوا بهوكب مشهدة ركبانا ومشاة وقد وضعوه في صندوق من رصاص ... » استمر يقارب في عهد منو يؤدى مهمته في خدمة السلطات

الفرنسية ، ويتفانى هو وأعوانه في أداء هذا العمل على حساب أمن المصريين وسلامتهم وحرياتهم وكرامتهم وخرمة يومهم وأموالهم . واستقراره الواقع في هذا الصدد وإنعام النظر في ملابساتها وردود فعلها يبين أن موقف هؤلاء «المتعاونين» كان نابعاً من أكثر من مجرد الشعور بالتعصب الطائفي . لقد غلت عليهم الاتهامية الجشعة والأثرة العمياء التي تخرد النفوس من المشاعر الإنسانية الطيبة ، واستغلال الظروف غير الطبيعية التي دفعت بهم ، وهو فئة قليلة مستضعفة من الناس ، فجأة إلى مكان الصدارة والنفوذ والسلطة ، بعد أن عانوا طويلاً «من اهانة لا يرثونه من حضيده ما ملكوه من مال وجاه ، ولا يفارقهم مما زادت حاجة الحكمائهم» ، كما يقول شقيق غربال (٢٠) .

ويحدثنا الجبرقى عن كثير مما شاهده في تلك الأيام العصيبة فيقول «اشتد أمر المطالبة بالمال وعين لذلك رجل نصراني قبطي يسمى شكر الله ... فنزل بالناس منه مالاً يوصف .. فكان يدخل إلى دار أي شخص لطلب المال وصحبه العسکر من الفرساوية والفعلة وبأيديهم القزم فأمّرهم بهدم الدار إن لم يدفعوا له المقرر وقت تارikhه من غير تأخير إلى غير ذلك ، وخصوصاً ما فعله بيولاقي فإنه كان يحبس الرجال مع النساء وينوّع عليهم العذاب» (٢١) .

ويروى الجبرقى كذلك في حديثه عن مشاركة يعقوب ورجاله في تحصين القاهرة في وجه العثمانيين عندما اقتحموا منها للمرة الثانية (من حوادث شهر المحرم ١٢١٦ : مايو ١٨٠١) أنه «.... توكل رجل قبطي يقال له عبد الله من طرف يعقوب بجمع طائفة من الناس لعمل المغاريس فتعدى على بعض الأعيان وأنزلهم من على دوابهم وعسف وضرب بعض الناس على وجهه حتى أسأل دمه فتشكي الناس من ذلك القبطي ». ويبين أن تجاوزات أعونان يعقوب بلغت من التطرف جداً جعل السلطات الفرنسية نفسها تتدخل لوقفها . فعندما أتى الناس

شكواهم إلى « بليار » (Belliard) قائم مقام (أى نائب) متولى أمر بالقبض على ذلك القبطى « وجبيه بالقلعة ... »^(٢٢).

وكان من أعنوان يعقوب في قهر المصريين بعض المسلمين . فيذكر الجيرنى من حوادث ١٨١٦ ربيع الثانى (أول سبتمبر ١٨٠١) أن السلطات العثمانية التى كانت احتلت القاهرة بعد أن انسحب متوا إلى الإسكندرية قد اعتقلت « مصطفى الطاراقى » وحصلت منه « خمسة عشر ألف ريال ... ومصطفى هنا كان كلارجيا (أى أمين مخزن الأغذية) عند قائد أغوا (أى رئيس الأنكشارية) . فلما خرج الأمراء (أى المالكين) بعد دخول الفرنسيين) تقيد مقدما عند بونابرت ثم عند كليبر . فلما وقعت الفتنة السابعة وظهر يعقوب القبطى وتولى أمر الفرقة وجمع المال تقيد بخدمته وتولى أمر اعتقال المسلمين وحبسهم وعقوبتهم وضررهم ، فكان مجلس على الكرسى وقت القائلة (الظهيرة) ويأمر أعنوانه بإحضار أفراد المحبوبين من التجار وأولاد الناس فيمثل بين يديه ويطالبه بإحضار ما فرض عليه مما لا طاقة له به ولا قدرة له على تحصيله فيعتذر بكلمود يده ويترجى إمهاله فيزجره ويسبه ويأمر بضرره ويرده إلى السجن بعد أن يأمر أعنوانه أن يذهب إلى داره وصحبته الجماعة من عسكر الفرنسيين ويهجمون على حريمه ...^(٢٣) . وقد تم إعدام مصطفى هذا في ميدان باب الشعرية بعد ذلك بأقل من شهرين .

هذا وقد كافأ متولى المعلم (الكولونيل) يعقوب على خدماته المخلصة للفرنسيين ، وبخاصة في تلك الأيام المضطربة الحاصلة بالأحداث بمنحة رتبة « جنرال » ، وكان ذلك في مارس ١٨٠١ .

قصيدة فخر لعام ١٨٠١

غير أن يعقوب أصبح في عهد متولى بمقدمة عاطفية هزت أعماقه ، فقد بلغه — متأخرا — خبر مصرع صديقه وحبيبه الوسيم الجنرال ديسيه . كان ديسيه قد غادر مصر في عهد كليبر بدعوة من بونابرت لينضم إليه في حربه مع النمساويين ، فقتل في معركة مارنغو (Marengo) الشهيرة التي دارت عند إحدى القرى الإيطالية يوم ١٤ يونيو عام ١٨٠٠ ، وهو نفسه يوم مصرع كليبر . ويقول جاستون حمصي إن المعلم يقارب حزن لوفاة صديقه ديسيه — وكان في الثانية والثلاثين — حزنا شديدا وكتب إلى الجنرال متولى يعرض عليه دفع ثلث تكاليف بناء التنصب المزمع إقامته لتخليد ذكرى « الرجل الذي وهبه قلبه » . وكانت سلطات الحملة قد فتحت اكتتابا لإقامة هذا التنصب بين جنودها^(٢٤) .

واراد يعقوب كذلك أن يعبر للمسئولين الفرنسيين عن حزنه بطريقة مبتكرة ، وذلك بأن يرسل مرثية شعرية إلى حكومة باريس ! فكلف صديقه الأب روافائيل أن ينظم لها قصيدة بما أراد ، فنظمها هذا في خمسة وثلاثين بيتا ، وأرسلها يعقوب بالفعل إلى فرنسا . ولابد لنا هنا من

وقفة متأنية نتأمل فيها هذا العمل ودلالة . ولكن ينبغي قبل التعرض لمضمون هذه القصيدة وبنائها أن يتعرف معنا القارئ على نظامها ، فمن هو رو فائيل ؟

الأب رو فائيل أو رو فائيل (١٧٥٨ - ١٨٣١) اسمه الأصل أنطون زخور راهبة ، وهو من أسرة سورية معروفة تنتهي إلى طائفة الروم الكاثوليك . ولد في مصر وفيها تعلم ثم أكمل تعليمه الديني في إيطاليا وأنفق عدة لغات وتنقل بين مصر وسوريا وإيطاليا حيث عمل بالترجمة ، ثم استقر في مصر حتى وصلت الحملة الفرنسية فالتحق بالعمل فيها مترجما ، وكان الشرق الوحيد الذي عينه الفرنسيون عضواً بجمع العلمي (في لجنة الفنون والآداب) . وهناك أسهم في إعداد البحوث وترجمة الوثائق التي ساعدت علماء الجميع في إعداد كتاب « وصف مصر ». وتولى رو فائيل كذلك مهمة الترجمة الفورية في كثير من جلسات ديوان القاهرة ، كما ترجم عدداً من المراسيم والمشورات والمطبوعات التي أصدرها الحملة ، ومنها محاضر محاكمه سليمان الحلبي قائل كثير ، وكليب عن مرض الجدرى أصدره « ديجنت » (Désigenettes) كبير أطباء الحملة . وقد ارتحل رو فائيل بعد الحملة إلى فرنسا حيث عمل بمدرسة اللغات الشرقية بباريس ، ثم عاد إلى مصر في عهد محمد علي وعمل بالترجمة لحكومته ، كما أسهم في إنشاء مطبعة بولاق ، وترجم من الإيطالية كتاب « الأمير » لكياتيللى الذي كان أول ما أخرجه مطبعة بولاق من كتب .

وإلى جانب الإشارات القليلة المنتشرة عن رو فائيل في مراجع الحملة وعهد محمد علي ، وفي كتاب المجرى ، فقد أحاطنا بتفاصيل حياته من بعض مقالات كتبها بالعربية والفرنسيةثنان من أبناء قومه هما الخوري قسطنطين الباشا ، وشارل بشاتلي ، ومنهما وحدهما عرفنا أن رو فائيل حاول فرض الشعر إلى جانب عمله في الترجمة ، وأنه هو الذي نظم

قصيدة يعقوب . ولكنهما اكتفيا بالإشارة إلى ذلك دون أن ينشرا بينا واحداً منها . وقد عثرنا على النسخة الأصلية للقصيدة التي بعث بها يعقوب ومدحها ترجمتها الفرنسية في بعض محفوظات وزارة الخارجية بباريس . ومن فحص مخطوط القصيدة وإنعام النظر في مبناتها ومعناها نستطيع أن نخرج بعض الدلالات المهمة عن ناظمتها ومرسلتها .

القصيدة مقدمة على شكل لوحة جميلة ، فهي على ورق جيد شبه صقيل يمتاز عن الورق المعتمد في ذلك العهد . وقد استخدم كتابها واضح أنه خطاط محترف — خط النسخ الجميل في كتابة النص ، مع بعض عبارات في المقدمة بخط الثالث . ورأس هذه اللوحة مزین بالزخارف الدقيقة الملونة والمذهبة ، وكذلك استخدمت الوحدات الزخرفية الملونة في الفصل بين أشطر الآيات . ويلو اللوحة تكوين زخرف تليه عبارة « إنا لله وإنا إليه راجعون » ، وهي كأنعلم جزء من الآية القرآنية « الذين إذا أصابتهم مصيبة قالوا إنا لله وإنا إليه راجعون » .

وتلي ذلك مقدمة ثانية مسجوعة تقول بما يشبه أن يكون أسلوباً إسلامياً تقليدياً « الحمد لله عز آلاته الألوان ، بأنعام اللغات الدوامس ، وكشف العطاء الدلامس ، عن الآثار الدواوس . خمده حمداً وشكراً لانتقام الله مبدع وخلق ، باري المبروات والخلائق ، مكون الأرض والسموات ، بصور الأحياء والأموات ، تميز النفائس من الخسائس ، فلا إله غيره ، ولا خير إلا خيره ، وهو المالك والسايس ، آمين » . واضح من هذه المقدمة افتعال صاحبها في استخدام الألفاظ التي تناسب مسجعه حتى ولو لم تناسب المعنى ، وغموض بعض العبارات ورثاكتها ، والخطأ في استتقاط بعض الألفاظ .

ثم يهدى الكتاب لأبيات القصيدة بهذا المدخل الذي يقول بالنص : « وبعد ، فهذا دعاء جليل سديد ، به نتحبب وفات عزيزه ، الجنرال

داسه ، صاحب الأمر يعقوب ، سارى عسكر القبط الجديد ،
فيفقول » . ولا يخفى على القارئ ما يتضمنه هذا التهديد على قصره من
أخطاء في تقسيم العبارات وإرجاع الضمائر ، بل وهجاء
الأنساظ (شكل ٣) .

أما أبيات القصيدة التي لم تنشر من قبل ، والتي لا تخلو من طرافة ،
فهذه مختارات منها بنصها :

أذرقنا على ذكر الحبيب دموعا
سكننا بها ل يوم البعث والمحشر
حبيب وقد ذاع صيته أبدا
بطل وقد عرف فيسائر القطر
فنلألت شجاعته وعقله ثم فطنه
وشرح احتقاره الدنيا بالنظم والسر
وقد فاز بها على المالك إهلا
ظافرا بأرقابهم نصرا بالعز والقهر
وأخضع تسامح جماعة البرير
مروضا أحلاق أهل إقليمنا المصر
○ ○ ○

فأها على ناصرى داسه ووا اسفى
على اصطحابي به لو قدر القدر
فكنت أرغب وجودى بجيدانى مارنجوا
كما رافقه قبلًا بصعيدينا المصرى
فتفرق عنده فداء كان يغىبه
عن فقد حياة مفيدة ذكرها دهر

٤٠

ولم يزل بفكري مخلداً أبدا
حتى إلى خروج الروح من صدرى
○ ○ ○

جد على بلحظ العين متراجفا
وانظر إلى بأسني برقة النظر
فانظر إلى شعبنا وشقاء حالته
فغدت حياتنا لا تخلوا من الكدر
لاحظ المصريين وكيف كانوا قد عدوا
وعيدها غدوا الآن للرق واليسر
○ ○ ○

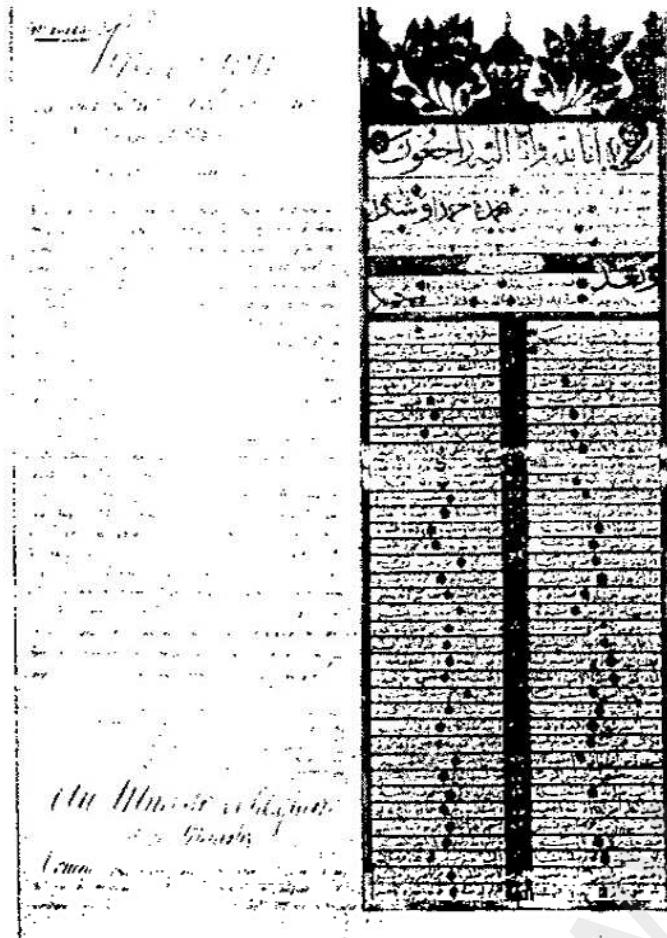
وحبتنا للفرنسيس فلا بد عنها
لأنهم اعتقونا من الأضرار والشر

ومن حيث الشكل فإن هذه الأبيات المتأملة البناء الواهية التركيب
الحاقة بأخطاء النحو والصرف والمحاجة قبل أخطاء العروض ، تدل على
أن نظمها لم يكن يحظى بأية موهبة شعرية ، وأن محاوارته قرض الشعر
باءت بالفشل الترير ، كما تدل على أن لغته العربية نفسها كانت ضعيفة
مهماقتة ، الأمر الذي تؤكده ترجماته في المنشورات وغيرها من وثائق
الحملة ، ثم في كتاب مكياثيل الذى ترجمه محمد على والذى قال عنه
جاك تاجر أنه « حرص فيه على حفظ المعانى ولو انه استعمل العبارات
الركيكة التى كان استعمالها شائعا في هذه الفترة » (٢٥) .

أما مضمون الأبيات وهو الذى أوحى به بعقوب لنظمها ، فإنه
يجوى عددا من المعانى ذات الدلالات المهمة على أفكار يقرب و موقفه
من الحملة ، والمعنى الذى تتصل بعلقه الخاصة بصديقه الذى يرثيه .
إننا نستطيع بالرغم من العيوب اللغوية والشعرية للقصيدة أن نستخلص
منها ما يلى :

٤١

شكل (٢) رثاء يعقوب للجنرال ديسيه (الشعر للأب دفاليل)



— يشيد المعلم يعقوب ببطولة ديسيه « فاتح بلادنا بناحية قبيل » ويصفه بأنه صنديد مجاهد شجاع عاقل فطن .

— يذكر بالشماتة انتصار ديسيه على المالكية وإذلاله للهمج « أخضع تشارع جماعة البربر » وكلمة « بربر » (Berber) هنا تعني المهمج ، وهي لاشك من أثر معرفة روّافيل للفرنسيّة . ولعل يعقوب يقصد بها سكان الصعيد بعامّة الذين قاوموا زحف ديسيه ، أو لعله على أحسن الفرض يقصد جماعات البدو الذين انضموا إلى قوات المالكية في مقاومة الغزو الفرنسي . ويتكرر ذكر البربر في القصيدة ويوصفون بأنّهم « أعداء الله والبشر » .

— يقول إن المصريين كانوا قدّما شعباً عظيماً ، ثم غدوا (تحت الحكم الإسلامي بالطبع) عبيداً للرق والأسر ، وأن الفرنسيين هم الذين خلصوهم من الذل والعبودية .

— يصور سوء حال المصريين بعد رحيل ديسيه . ويختاطب الفرنسيين في شخص صديقه الراحل معرجاً عن خشيته من أن تعود مصر إلى سابق عهدها من الذل والقهر إذا ما تم الصلح (وكان وقتذاك متوفقاً) وأخلالها الفرنسيون . ويناشدهم ألا يدعوا مصر « لسابق القهر » وألا يتركوها لحاكم « يسوس بالقسر » .

— لم ينس يعقوب كذلك أن يجامِل بونابرت فيشيد بانتصاراته « وما خصه الله من العظيمات والقدر » .

— يؤكّد أكثر من مرة حبّ قومه للفرنسيين « لأنّهم اعتقونا من الأضرار والشر » .

أما على المستوى الشخصي فهناك ملمع لا تخفيه العين في أبيات هذه القصيدة . إننا نستطيع أن نستشف مما تتضمنه من عواطف معرفة أن العلاقة بين يعقوب وصاحبه كانت شيئاً أكبر من مجرد الصداقة أو الولاء . إن حزن يعقوب على ديسيه يكاد يكون حزن عاشق وهان ،

فهو يذكر في ذكره الكلمة الحب و مشتقاتها ، وهو يمني أن لو كان قد مات فداء له (في معركة مارنغو) ويؤكد أن فقيده لم يزل يفكّر " مخلداً أبداً حتى إلى خروج الروح من صدره . ثم هو ينادي بقوله « جد على بالحظ العين » ، ويناشده أن يرأف به وأن ينحه نظرة تضيء كستنا البرق . ويصور انتقاله إلى الملائكة الأعلى تصويراً رومانسياً . يذكر فيه « جمال نفسه » والنور الذي يحيط بروحه ويضيء على العالم كالممر ، « متزيناً ببهاء أشعة الحب للبشر » .

من الواضح إذن أن العلاقة التي كانت تربط يعقوب بدسيه علاقة حميمة جداً . فقد صحبه صحبة كاملة طيلة أكثر من عام حتى تعلق به تعلقاً شديداً كما يقول مؤرخه جاستون حصري . ويروى الجنرال بليار في مذكراته ، وكان من ضباط دسيه في حملة الصعيد ، الكثير عن الأمسيات الطويلة التي كان يرتديها دسيه في منزله بأسيوط وبمحضرها يعقوب مع ضباط الحملة ، وكذلك الأمسيات الباذخة التي كان يرتديها يعقوب في منزله لدسيه وضباطه . وكانت السهرات تندد في هذه الأمسيات وتلك ، والأحاديث تدور حول شتى الموضوعات ^(٢١) .

ومهما يكن من أمر فلا تستطيع أن تؤثر هذه العلاقة الشخصية أو أن تخزم بشيء عن مدى ما وصلت إليه بين الرجلين . كل ما يمكن قوله في هذا الصدد أنها حفرت في نفس يعقوب خطأ عميقاً . وكتاب الجبرتي على أية حال حفل بذلك علاقات حميمة كثيرة قامت بين بعض المصريين وبعض الفرنسيين أيام الحملة ، وفي مقدمتها ما ذكره عن علاقة صديقه الأديب المعروف الشيخ اسماعيل الخشاب بشاب من ضباط الجيش الفرنسي .

نهاية الحملة .. والرحيل

اقربت أيام الحملة من نهايتها ، وتهافت أحلام من الاستعمارى فى أن يجعل من مصر ، لا مجرد قطر احتله الفرنسيون بالغزو ، وإنما قطراً تم ضمه إلى فرنسا (Pays annexé) ، هذا بالرغم من ظاهره باعتناق الإسلام الذى لم يستطع أن يقنع به أحداً من المصريين . وذلك كما تهافت من قبل أحلام برنابرت فى أن يؤسس في هذا الجزء من العالم ملكاً جديداً يقوم على أسس تمزج بين الحضارة الإسلامية ومبادئ الثورة الفرنسية ... الخ . وغادر من القاهرة إلى جهة الإسكندرية ، بينما يبقى نائبه (فالمقامه) بليار يدافع عن العاصمة ، ويعاول جهوده أن يحفظ ماء وجه الحملة ، قبل الجلاء الذى لم يعد منه مفر ، إلى آخر قطرة .

واصل الجيش العثماني زحفه نحو القاهرة ، وواصل الجيش الإنجليزى كذلك زحفه من رشيد ، تاركاً منو محاصراً في الإسكندرية . وزاد من تحرج موقف الفرنسيين انتشار الطاعون وفتكه بعدد كبير من الأهل والجنود . ومن ثم قرر بليار مع سائر قواه عدم انتظار تعليمات منو ، والمفضى في مفاوضة العثمانيين والإنجليز فوراً لعقد اتفاق على أساس الجلاء الكامل عن مصر . وهكذا وقع بليار اتفاقية لم تختلف موادها كثيراً عن

مواد اتفاقية العريش التي وقعت من قبل في عهد كلير ثم نقضت .
وكان ذلك في أواخر يونيو ١٨٠١ .

ولم يعلم من توقيع نائب بليار لهذه الاتفاقية إلا مؤخرا . وقد ثار
عندما اطلع على شروطها ، ولكنه لم يلتبث أن وقع هو نفسه في آخر
أنسحب اتفاقية مائة للجلاء عن الإسكندرية .

وقد تضمنت اتفاقية بليار للجلاء مادتين تهمان سكان القاهرة بوجه
خاص ، هما المادتان الثانية عشرة والثالثة عشرة ، فرأى بليار إذا داعتها
وحدهما في منشور خاص بالعربية والفرنسية موجه منه إلى « جميع أهالى
خرoose مصر (أى القاهرة) وقدم بليار لنص هاتين المادتين بعبارة قال
فيها إن إرادة الله تعالى قضت « بالصلح ما بين عساكر الفنساوية
وعساكر الإنجليز وعساكر العثمانية .. » ثم استدرك يطمئن الأهالى إلى
أن هذا الصلح لا يعني المساس بأشخاصهم أو عقائدهم أو أملاكهم .
وأكمل لهم أن « رعوس عساكر الثلاثة جيوش قد أشرطوا بهذا » . أما
نص المادتين فهو كما جاء بالنشرور :

الشرط الثاني عشر : كل واحد من أهالى مصر المحروسة من كل ملة
كانت الذى ي يريد يسافر مع الفنساوية يكون مطلوق الإرادة وبعد
سفره كامل ما تبقى أعياله ومصالحه لم أحدا يعارضهم (في النص
الفرنسي : لا تتصادر ممتلكاتهم) .

الشرط الثالث عشر : لا أحدا من أهالى مصر المحروسة من كل ملة
كانت لا يكون قلما من قبل نفسه ولا من قبل متاعه ، جميع الذين كانوا
بخدمة الجمهور الفرنسي بمدة إقامة الجمهور بمصر . ولكن الواجب
يطبعون الشريعة (في النص الفرنسي قوانين البلاد) .

وختم بليار هذا النشور بعبارة وجهها إلى « أهالى مصر وأقاليها جميع
الممل » قال فيها إن الفرنسيين لم يكفوا حتى اللحظة الأخيرة عن العمل

على راحة الأهالى وأمهم ، وعلى ذلك « فيلزم أنتم ايضاً تسلکوا في
الطريق المستقيمة وتفتکروا ان الله تعالى جل جلاله هو الذى يفعل كل
شيء والسلام » . وبناء على ذلك فقد أمن على نفسه ومائه وعشائه كل
من تعازن مع الفرنسيين في أثناء الاحتلال ، واستعد من يزيد السفر
منهم مع الحملة المنسحبة إلى فرنسا في مقدمة هؤلاء وأولئك المعنم
يعقوب (شكل ٤) .

بعد أيام قليلة من صدور هذا النشور أرسل إبراهيم بك الذى كان
يصاحب القوات العثمانية الزاحفة إلى القاهرة « أمانا لأكابر القبط
فخرجوا ... وسلموا ورجعوا إلى دورهم » . أما يعقوب الذى كان
يشترك بقيقه في حياة ظهر قوات بليار بالقاهرة ، فإنه خرج متاعه ..
وعدى إلى الروضة وكذلك جمع إليه عسكر القبط وهرب الكثير منهم
واختفى ، واجتمعت نسائهم وأهلهم وذريتهم في قائمقام (بليار)
وبكوا ولولوا وترجوه في إيقائهم عند عيالهم وأولادهم فإنهم فقراء
وأصحاب صنائع ما بين نجار وبناء وصانع وغير ذلك . فوعدهم أنه
يرسل إلى يعقوب أنه لا يقهرون (أى لا يرغم) من لا يزيد الذهب
والسفر معه (٢٧) .

واستطرد الحبرى إلى ذكر الآخرين الذين فضلوا الفجرة مع
الفرنسيين فقال « خرج المسافرون مع الفنساوية إلى الروضة والجبيزة
متاعهم وحرفهم وهو جماعة كبيرة من القبط وتجار الأفريخ والمرحمين
وبعض مسلمين من تداخل معهم وخاف على نفسه بالخلاف ، وكثير
من نصارى الشوام والأروام مثل ينى وبر طلين (بارتلى) الذى كانت
العامة تطلق عليه فرط الرمان) ويوسف الحموى وعبد العال الأغا أيضاً
الذى طلق زوجته وباع متاعه وفراشه وما ثقل عليه حمله » . وكان عبد
العال هذا أغا الانكشارية ، أى قائدهم ، وقد أذاق القاهرة الكثير من
بطشه وجبروته . وبعد نحو شهر من خروج هؤلاء المهاجرين من

شكل (٤) اتفاقية الجلاء عن مصر

LE GENERAL DE DIVISION
BELLIARD,
Commandant le Kaire et les Troupes de l'Arrondissement,
Aux Habitans du Kaire, de toutes les Religions.

من حفظ للشئون الخارجية مذكرة تفهم مصر ملوك ووزاري عساكر مصر
حالياً أن جميع العمال مصرى مصرى

بـ / إنما زاركم الله تعالى بالصلوة سائلاً من مساجد
الفرنساوية ومساجد الأتيلير ومساجد العاملية وأوصى
مع هذا السعى لمحكم رايهاتكم ودعائكم أنفسنا
بنادقهم ودورى صافر الملة جنوب قبة المنارة
بعيناً كأنوره في العروض الثانية عشرة ولقد مطر

الغزو العظيم مصر
كل ولنعم من العمال مصر المولود من كل مكان كانت
الذى يزور بالغزو العثماني، يكتب مذكرات الزيارة
وهدى سرور كامل ما ينزل أهلاه وصالة من أهلاه
يعارضهم

الشريط العظيم مصر
لأهلاه من العمال مصر المولود من كل مكان كانت
لا يكتب مذكرة من قبله ولا من قبل معاشه جميع
الذين لا يزالون محظوظون بالله العظيم العظيم
تجاهزون مصر ولكن تجاهزهم بالغزو العثماني

لم يعامل مصر وانتمها جميع للملائكة اندم على مصر
لقد أغار مدحه المجهود العثماني ملوكه وأوصيكم
بأنكم إنتم أيضاً ستكثرون في التبرير المسلط عليه
وستكترون أنكم إنتم جعل جندهم هو الذي يدخل
كذلك في الإسلام
صربيا .. مصرية ..

صحي

العمال مذكرة تفهم مصر ملوك

A LA CITADELLE DU CAIRE, DE L'IMPRIMERIE NATIONALE.

القاهرة كتب الجبرق يقول إنه «حضرت جماعة من عسكري القبط الذين كانوا ذهروا بصحبة الفرنوساوية فتخلعوا عنهم ورجعوا إلى مصر (القاهرة)»^(٢٨).

ومؤدى كلام الجبرق في الفقرات السابقة أن معظم عسكري الفيلق القبطي رفضوا السفر مع يعقوب إلى فرنسا، وأن ذويهم أقاموا مناحة أمام نائب القائد العام حتى لا يرغم أحد من أبنائهم على السفر مع قادتهم السابق، وأن من كانوا قد صحبوا العسكري المنسحبين (ربما لتأمين الطريق) قد عادوا بإرادتهم إلى العاصمة مرة أخرى.

ولا شك أنه مما ساعد على اطمئنان أبناء الأقلية، وبخاصة الأقباط، إلىبقاء في «مصر المحررة» مفضلين ذلك على خطر السفر إلى المجهول صحبة يعقوب ومن معه حرس السلطات العثمانية التي دخلت القاهرة على تكرار المتاداة بالأمان وتأكيد القول بالفعل، في محاولة دائمة لاكتساب تأييد ساكني مصر جياعاً، والحلولة دون حدوث أية اضطرابات طائفية تحمل بالأمن، مما أشاع جوا من التساحج والتتجاوز عن الماضي والشعور بضرورة بدء صفحة جديدة في العلاقات بين مختلف طوائف السكان. وبعد أقل من شهر من توقيع اتفاقية الجلاء عن القاهرة «نودى بأن لا أحد يتعرض بالأذية لنصراني ولا يهودي سواء كان قبطياً أو رومياً أو شامياً، فإنهما من رعايا السلطان والماضي لا يعاد.....»^(٢٩).

ولم يقتصر الأمر على القاهرة بل امتدت هذه الحملة الدعائية إلى الأقاليم، مع التامس العذر لم تتعاون مع الفرنسيين. ويقول الجبرق: «كتبت فرمانات (أى منشورات) وأرسلت إلى بلاد الشرقية والجنوبية والغربية مضمونها الكف عن أذية النصارى واليهود وأهل الذمة وعدم التعرض لهم وفي ضمنها آيات قرآنية وأحاديث نبوية والاعتذار عنهم بأن الحامل لهم على تداخليهم مع الفرنوساوية صيانة أمراضهم وأموالهم»^(٣٠).

وأكثر من هذا فان العثمانيين بعد استعادتهم مصر من أيدي الفرنسيين حرصوا على ان يستعينوا بكلبة الأقباط وصياراتهم في تحصيل الضرائب المستحقة للحكومة كما كان الحال قبل الاحتلال الفرنسي ، وأن يعلموا ذلك على الملا حتى تعود الأمور إلى مجاريها بين كل الأطراف . ففي شهر جمادى الأولى ١٢١٦ (سبتمبر ١٨٠١) « قرئت فرمانات (أى منشورات) صحبة عثمان كتخدا (نائب الوالي العثماني) وفيها التوجيه بذكر أعيان الكتبة الأقباط والوصبة بهم مثل جرجس الجوهري وواصف وملطي ، ومقدمهم في تحرير الأموال الميرية ... »^(٣١) .

* * *

كانت السفن الإنجليزية بقيادة الأدميرال اللورد كيث (Keith) ترسو قرب شاطئ رشيد لتقل قوات حامية القاهرة بقيادة بليار ومن شاء أن يسافر معها إلى فرنسا ، بينما كان منو بقواته ما زال بمنطقة الأسكندرية .

ووصل بليار ورجاله المنسحبون من القاهرة إلى رشيد في أواخر يوليو ١٨٠١ ، ومعهم يعقوب ومن صحبه من المصريين والمعتصرين . درافق يعقوب من أسرته والدته وزوجته وابنته وأخوه حين وابن أخيه غوريال سيد اروس . وهناك وجد بليار رسالة من القبطان العثماني حسن باشا يطلب إليه فيها أن يقنع المعلم يعقوب بالبقاء في مصر لكي تتسع السلطات العثمانية التي استردت مصر بخدماته المالية ، كما انتفع بخدماتبني قومه من كبار الكتبة والصيارف . ولكن يعقوب لم يستجب لهذا الطلب رغم إلحاح القبطان وإغرائه له بالبقاء ، ورغم شحولة بليار لإقناعه . ولعله خشي من مؤامرة عثمانية (غير مستبعدة) على حياته ، جراء موقفه وتصرفاته في أثناء الاحتلال الفرنسي للبلاد .

ركب يعقوب ومن معه الفرقاطة پالاس (Pallas) ، وهي السفينة

٥٠

وأكثر من هذا فان العثمانيين بعد استعادتهم مصر من أيدي الفرنسيين حرصوا على ان يستعينوا بكلبة الأقباط وصياراتهم في تحصيل الضرائب المستحقة للحكومة كما كان الحال قبل الاحتلال الفرنسي ، وأن يعلموا ذلك على الملا حتى تعود الأمور إلى مجاريها بين كل الأطراف . ففي شهر جمادى الأولى ١٢١٦ (سبتمبر ١٨٠١) « قرئت فرمانات (أى منشورات) صحبة عثمان كتخدا (نائب الوالي العثماني) وفيها التوجيه بذكر أعيان الكتبة الأقباط والوصبة بهم مثل جرجس الجوهري وواصف وملطي ، ومقدمهم في تحرير الأموال الميرية ... »^(٣١) .

* * *

كانت السفن الإنجليزية بقيادة الأدميرال اللورد كيث (Keith) ترسو قرب شاطئ رشيد لتقل قوات حامية القاهرة بقيادة بليار ومن شاء أن يسافر معها إلى فرنسا ، بينما كان منو بقواته ما زال بمنطقة الأسكندرية .

ووصل بليار ورجاله المنسحبون من القاهرة إلى رشيد في أواخر يوليو ١٨٠١ ، ومعهم يعقوب ومن صحبه من المصريين والمعتصرين . درافق يعقوب من أسرته والدته وزوجته وابنته وأخوه حين وابن أخيه غوريال سيد اروس . وهناك وجد بليار رسالة من القبطان العثماني حسن باشا يطلب إليه فيها أن يقنع المعلم يعقوب بالبقاء في مصر لكي تتسع السلطات العثمانية التي استردت مصر بخدماته المالية ، كما انتفع بخدماتبني قومه من كبار الكتبة والصيارف . ولكن يعقوب لم يستجب لهذا الطلب رغم إلحاح القبطان وإغرائه له بالبقاء ، ورغم شحولة بليار لإقناعه . ولعله خشي من مؤامرة عثمانية (غير مستبعدة) على حياته ، جراء موقفه وتصرفاته في أثناء الاحتلال الفرنسي للبلاد .

ركب يعقوب ومن معه الفرقاطة پالاس (Pallas) ، وهي السفينة

٥٠

نفسها التي أفلت الجنرال بليار وعدها من جنوده وضباطه . وأخرجت بالاس بقيادة القبطان جوزيف إدموندس (J. Edmonds) في ١٠ أغسطس متوجهة أولاً إلى قبرص وساحل شبه جزيرة آسيا الصغرى . وبعد أن أفلتت السفينة يومين أصبح يعقوب بالحسي ، وما لبث أن اشتد عليه المرض ومات في عرض البحر ، بعد أربعة أيام ، في ١٦ أغسطس . وقد كانت آخر كلماته وهو يختصر للجنرال بليار أن يدفن مع صديقه ديسيه في قبر واحد !

ولم يلق ربان السفينة مجنة يعقوب إلى البحر كالمعاد في مثل هذه الحالة ، بل استمع إلى رجاء من معه فاحتفظ بالجلة في دن من الخمر حتى وصلت السفينة إلى مرسيليا . وهناك تم دفنه في جبانة المدينة .

قصة سرقة اللادسل فال

لم تنته حكاية المعلم يعقوب بإبحاره من الشواطئ المصرية ولا بوفاته ، وإنما على العكس بدأت بذلك قصة من أغرب القصص التي ذيل بها تاريخ الحملة الفرنسية في مصر ، والتي شغلت لفراحتها عدداً من المؤرخين ، ذهبوا في تأويلها والتعليق عليها مذاهب شتى تأرجحت بين الحقيقة والأسطورة . ويشارك يعقوب بطولة هذه القصة مغامر أوروجي شاب اسمه تيودور لاسكاريس (T. Lascaris) وهو شخصية غامضة مهترئة ، ظهر على مسرح الأحداث مع يعقوب منذ أفلعت السفينة بالاس بعد وفاة «المعلم» فمن هو لاسكاريس هذا ؟

ولد لاسكاريس عام ١٧٧٤ من أسرة إيطالية نبيلة (أى أنه كان وقت الرحيل عن مصر في السابعة والعشرين من عمره) ، والختير هو وأخ له في سلك فرسان القدس يوحنا بجزيرة مالطة ، التي غزاها بونابرت وهو في طريقه إلى مصر عام ١٧٩٨ ، وانتزعها من أيديهم وقضى على سلطونهم (شكل ٥) . وهؤلاء الفرسان هم الذين أشار إليهم بونابرت في منشوره العربي الأول إلى المصريين بكلمة «الكلاليرية» وهي تعرّيب لكلمة الإيطالية (Cavalieri) بمعنى

شكل (٥) الفارس لاسكاريس



فرسان ، فقال بالنص « إن الفرساوية هم أيضا مسلمون خالصون ، وإثباتاً لذلك قد نزلوا في رومية الكبرا (كذا) وخرروا فيها كرسي البابا الذي كان يحيث دابها النصارا (كذا) على محاربة الإسلام ثم فضدوا جزيرة مالطة وطردوا منها الكوالييريه الذين كانوا يزعموا أن الله تعالى يطلب منهم مقاتلة المسلمين .. » (شكل ٦) . وتقول بعض مراجع الحملة ، بل ويقول بونابرت نفسه في مراسلاته، إن الأخوين الفارسين كانوا مصابين بلون من الهوس وشذوذ الأهواء وإن كان بطننا أخف حالة من أخيه الذي وصل به الأمر إلى حد الجنون .

كان تيودور لاسكاريس ذا عقل مغرق في الخيال ، وقد صحب حملة بونابرت إلى مصر ، وهناك تقلد بعض المناصب الإدارية في خدمة حكومة الحملة . وأطلق لاسكاريس لخياله العنان فأخذ يفترخ على سلطات الحملة — وخاصة أيام منو — عدة مشروعات غير عملية ولا مدروسة ، مثل إقامة عاصمة جديدة لمصر عند تفرع النيل برأس الدلتا يطلق عليها اسم « منو بوليس » تخليداً لاسم الجنرال منو ! ومثل تمكينه من ضبط مياه النيل واستزراع الصحراء .. الخ . وقد قدم لإحدى رسائله إلى عبد الله منو التي ذكر فيها بعض هذه المشروعات بدبياجة تلقى الضوء على تكوينه العقلي وأسلوب تفكيره . قال لاسكاريس لمنو « إن القدر يهيء لكل إنسان في هذا العالم الطريق الذي يسلكه . وهناك من هيأ له القدر أن يكون من الغواه الفاتحين ، وهناك من قدر له أن يكون مجرد صانع أحذية . ومن الناس من قدر له أن يكون من مؤسسى الدول والمشريعين ، بينما قدر الآخرين أن يقيموا الأسر وينجحوا الأطفال .. الخ » أما هو فقد قدر له أن يكون « من أصحاب المشروعات » . ويقول « إننى كثيراً ما ارتفع بنفسي فوق عالم الواقع لكي أحطط لمشروعاتي ، وأنترك لخيالـي أن يذلل كل ما قد يعترضها من عقبات . آه ما أجمل الخيال ، إنـى لأجد فيه سعادـق » ولكن منو لم يأخذ مشروعات لاسكاريس يوماً مـاـخذـ الجـد ، بل كان كثيراً ما يخلو له ان يمازـحـه ويـسـخـرـ منـ خـيـالـاهـ ويـعـرضـ بماـ يتـلبـسـهـ منـ

شكل (٦) مشور بونابرت الأول



جسم البارونات الرجم نادرة الله وندرة رايرت في سنته

الطبخ وعذ ذلك المراكبواه في كل وقت من المركبات ماروا
المسين السادس لمرء الملاكين العامل وأيضاً أصلها إنما
قد منه، وبالنهاية، للطريق استهواه طاعة الملكي غير
معتقداته التي هنا ظلمها أهلها لدفع ثمنهم
لورا / السادس العالى سر العمالين يندوها هنا للطريق فضل
ع لهم وكل مواعيدهم خرى أيام الخص يدفعوا في سعادتهم
غير تباين اللست من العينين للدارس مذا يهزها بالنصر
حسناً رفياً بحال طفل طفل .
لعن الرب عليهما صفاً ووطني الطلاق ولا يبعض سببها لـ
« الساده الأول »
جيم المري السادس يلقي قدره بذلك سعادته من الواقع إلى بر
هذا العسكرية المراكب اغتصبها أنها حرب العسكرية من
وخلال ذلك مدهماً لعمها يهزها الشارع، أيام طلاقها لهم
السبعين الدارساوى الذي هو أيض كشكلاً وأمره
« اللادة الأولى »
كل زبه التي تكون من العسكرية تسرعه بشاره
« اللادة الثانية »
كل زبه التي تلقي العسكرية المراكب الواقع صلتها من
السبعين الدارساوى وأيضاً صلبة سجل الملاكين العاملين
رسادم « اللادة الثالثة »
حيث يزيد اى صدقة ندو « اللادة السابعة والجيروال العمل
واللادة الرابعة »
للداعي في كل بلد لم يهدى ما يحبه الآراء والمبادر والملائكة
بداع للملك ورمدهم في حكمه الراى، لمحلاً يرسم أننا عن هناءه
« اللادة الخامسة »
الرايس على للطريق والطريق والرايس لهم يلزموه وظفهم
ووصل إلى واحد من أهل العدد الذي يذهب في سكتة ملوك وملائكة
تكرر العلاج عليه في الواقع على الملك والملائكة وباهتهم
لهم يحصل أنه يحدهم، وعذ من ذكريه، ورؤس الملائكة تغير
رسوب على إله العالى العامل العامل العامل العامل العامل العامل
العسكر المراكب ادى إلى اللذك ولصلب ملوكه
غير العسكري كشكلاً في « السادس »
سته من أبناء العسكرية المراكب يوم في آخر عصر من
ـ سدة عزيزه

غير أنه ينبغي أن نتوقف عند مشروع واحد من مشروعات لاسكاريس الحال ، لأنه كان محور القصة التي جرت أحاداتها على سطح الفرقاطة بالأس بعد وفاة المعلم يعقوب ، ولأنه هو الذي جمع بين الرجلين منذ البداية على أرض مصر قبل مغادرتها بضعة أشهر . لقد فكر لاسكاريس في أن تسليخ مصر من حكم العثمانيين وأن تخلص كذلك من طغيان المالك ، وذلك بمساعدة فرنسا وحمايتها . ولكن مادامت احتلالات جاءت الفرنسيين عن مصر قائمة (كان ذلك في عهد منو) ، فلا سبيل إلى تحقيق ذلك الهدف إلا بأن تدعم سلطات الحملة الفيلق القبطي بحيث تكون كفته هي الراجحة في أي فتال ينشب من أجل الاستيلاء على السلطة في البلاد من جانب العثمانيين أو المالك . واستكمالاً لمشروعه اقترح لاسكاريس أن يترك الفرنسيون عند جلاهم عن مصر ذخيرة حرية كافية ، مع قوة من الجيش تنتسب جنوباً نحو إقليم النوبة معلنة رفضها الجلاء مع سائر قوات « جيش الشرق » . وسوف يسهل على هذه القوة فتح إقليم النوبة والاستقرار به حتى تستدعي الأمور الخدارها ثانية نحو الشمال لساندة الفيلق القبطي . والغريب أن لاسكاريس استطاع أن يقنع بالخطوط العامة لمشروعه بعض الفرنسيين ، مثل المستشرق مارسيل والجنرال ديبيو (حاكم القاهرة) ، هذا إلى جانب الجنرال يعقوب بالطبع (٣٢) .

ولكن الجنرال منو سخر كعادته من أحلام لاسكاريس ولم يقترب مطلقاً بمشروعه . ويقول شقيق غربال إنه حالت دون اقتناع القائد الفرنسي « قلة ثقته بالفارس والأقباط عامة ويعقوب خاصة » وإن كان هذا لم يمنع منو من أن يمضى في الإفادة من جهود كل من لاسكاريس ويعقوب . وتفوق وثائق الحملة إن منو الحق لاسكاريس بالعمل مع يعقوب لكي يعاونه في إنشاء شبكة تجسس على العثمانيين وخلفائهم تند

إلى سوريا . وبعث القائد برسالة إلى يعقوب تتضمن هذا المعنى ، وكان ذلك في مارس ١٨٠١ عندما تأزمت أمور الحملة وأوشك الفرنسيون على تسليم مصر إلى العثمانيين . وهكذا لازم لاسكاريس يعقوب منذ ذلك الحين حتى غادر مصر سوريا ، أى طيلة خمسة شهور . وكان هذه العشرة ولاشك أثراها في القصة التي جرت أحدها فوق سطح السفينة بالاس .

مسر حميد بحرية

تبدأ هذه الأحداث بعدة لقاءات بين يعقوب وقبطان السفينة ، الذي قدر مكانة يعقوب في قومه ولدى الفرنسيين على السواء ، فخصه بشيء من الحفاوة والتكرير . وفي هذه اللقاءات تبادل الرجالان عدة أحاديث كان لاسكاريس يقوم خلالها بدور المترجم بينهما . وقد دارت موضوعات الأحاديث حول مصر ، حاضرها ومستقبلها . وفيها أدان يعقوب من خلال مترجمه الحكم العثماني لمصر ووصمه بأسوأ التعوت . وقال إنه أيد الاحتلال الفرنسي للتخفيف مما حاق بمواطنيه من أذى وما وقع عليهم من ظلم واضطهاد . وأضاف يعقوب للقطبان إدموندس من خلال لاسكاريس إنه غادر بلاده سعاً وراء تحقيق استقلالها عن الدولة العثمانية . وواضح أن مضمون هذا الكلام يشبه أفكار لاسكاريس التي سبق أن عبر عنها في مشروعه الذي قدمه إلى الجنرال منو قبل أن يلتحق بالعمل مع يعقوب .

ولما كان ميزان القوى قد مال ، وانتهى الوجود الفرنسي بمصر على يد العثمانيين والإنجليز معاً ، ولما كان يعقوب يبحر هو ومن معه على سفينة الجليزية ويتحدث إلى قائدتها الذي أكرمه وكان به حفيا ، فقد رأى هو

أو مترجمه أو هما معاً — أن من الكياسة ألا يشير إلى فرنسا المهزومة بوصفها القوة الأوروبية التي سوف يعتمد عليها في تحقيق انسلاخ مصر عن الدولة العثمانية ، وأن من حسن السياسة أن يحول الدفة مع تحول التيار نحو بريطانيا . ومن ثم قال يعقوب في أحاديثه مع الربان الإنجليزي إنه عندما رأى أن يعتمد في تحقيق غايته على فرنسا لم يكن يدرك مدى قوّة بريطانيا . أمّا الآن فقد أتى أن الفرنسيين خدعوا المصريين وأن مواطنه يختقر لهم اليوم كما كانوا يختقرون الآتراك من قبل ، وأن تحقيق ما يسعى إليه مستحيل بدون تأييد الحكومة الإنجليزية ! ! ومن ثم فهو يرجو القبطان إدموندس أن يبلغ هذا الموضوع إلى رئيسه قائد البحريّة ليعرفه بمعرفته إلى حكمته .

وأراد لاسكاريس أن يضفي على هذه الأحاديث التي لم تستمر لأكثر من يومين (بين إنخار السفينة ومرض يعقوب) أهمية خاصة وبسخ عليها طابعاً رسمياً ، فأضاف إلى ما ذكره يعقوب من خلاله لإدموندس أن الختال يعقوب إنما يسافر على رأس « وفد مصرى » اختاره أعيان البلاد لمناوشة الحكومات الأوروبية المعنية في موضوع استقلال مصر .

* * *

ويبدأ الفصل الثاني من القصة بعد وفاة يعقوب ، عندما فر لاسكاريس ، وقد انفرد بسرح الأحداث ، أن الوفد المصري باق رغم موت رئيسه . واتفق مع إدموندس على أن يعد له مذكرة يسجل بها الموضوعات التي دار حولها الحديث بينه وبين يعقوب قبل موته ، لكي يرجعها إدموندس إلى حكومته عن طريق رئيس الأدميرال اللورد كيث . وتعهد له إدموندس بذلك ، وبأن يحفظ الأمر سراً حتى لا يتسرّب إلى جهة قد تقصد الخطة .

وقد عكف لاسكاريس بالفعل في مبناء طولون على كتابة مذكرة

٦٠

بالفرنسية من عدة أجزاء . وسلمها للربان الإنجليزي . وهي مورخة ٢١ سبتمبر ١٨٠١ بعد أن كانت « بالاس » قد أقت مراصيها في هذا الميناء بضعة أيام .

ونفع مذكرة لاسكاريس في إحدى عشرة فقرة مرقمة ، تتناول كل منها جزئية من جزئيات الموضوع . ويلفت النظر في هذه المذكرة أن بعض العبارات تخللها فراغات ويبدو أن الكاتب لم يجد الكلمات المناسبة لملتها ، وأن عبارات أخرى قد أكدها صاحبها بوضع خط تحتها .

قدم لاسكاريس لفقرات مذكرته بقوله : « مذكرات مرفوعة للقبطان جوزيف إدموندس لذكره مستقبلاً بال نقاط الرئيسة لأحاديثنا السياسية على ظهر سفينته ». ويمكن تلخيص أهم ما نصيته هذه المذكرات من نقاط وإشارات فيما يلى :

١ - ناشد لاسكاريس إدموندس أن يؤيد وجهة نظره عند عرض الموضوع على قائده ، حتى يكون هذا سندًا له لدى الحكومة البريطانية .

٢ - قال إن مصر جديرة بأن توّيد الحكومات الأوروبية مشروع الوفد الذي فوضه المصريون ، إن لم يكن من أجل ماضيها العريق واعترافاً بفضلها على الحضارة ، فعل الأقل من قبيل العطف عليها .

٣ - أشار إلى احتفال أن تقدم حكومة الجمهورية الفرنسية نفسها فيما بعد إلى الحكومة البريطانية باقتراح توّيد فيه الآراء المروضحة بالذكرة . وإذا حدث ذلك فإنه سوف يكون بتأثير الوفد المصري في باريس ، مع ملاحظة أن تحقيق هذا المشروع ليس في صالح فرنسا بقدر ما هو في صالح بريطانيا .

٦١

٤ - حت الإنجلير على أن يتهزوا هذه الفرصة التاريخية التي توشك فيها الإمبراطورية العثمانية أن تنداعى من كل جانب ، فيضمنوا لأنفسهم السيطرة على مصر . وإذا كان من المستحب على بريطانيا أن تستعمر مصر ، كاستحال ذلك على فرنسا من قبل ، فالأنسب أن تكون مصر مستقلة عن الدولة العثمانية ، وفي الوقت نفسه خاضعة لنفوذ بريطانيا سيدة البحار الحبيطة بمصر . ولا شك أن بريطانيا بحكم مركزها الخاص في الهند سوف تفدي أكبر قائلة من السيطرة على التجارة مع مصر الغنية بمحاصالتها الوفيرة وبتجارتها مع قلب إفريقيا .

٥ - أكد أهمية إحكام النفوذ البريطاني لا مجرد السيطرة التجارية على مصر . فقد تعود فرنسا كما كانت حلقة للباب العالى ، وعندئذ قد يتخذ العثمانيون من الاجراءات ما يؤدى إلى تحطيم التجارة الانجليزية في الشام والبحر الأحمر .

٦ - ندد بحكم الفرنسيين لمصر في أثناء احتلالهم لها ، وأشار إلى ما سبق أن تردد في الأحاديث مع إدموندس من كراهة المصريين لهم نتيجة لذلك . ثم أكد أن مصر المستقلة ، بعد أن أدرك أنها حقية الإنجلير ، لا يمكن إلا أن تكون موالية لبريطانيا .

٧ - اعتذر عن عدم المخوض في تفصيلات نظام الحكم لمصر المستقلة . فالتأثير المطلوب لن يكون نتيجة ثورة تقوم على أساس من آراء أو مبادئ معينة ، وإنما سيكون وضعاً تفرضه قوة قاهرة على شعب مسلم جاهل لا يكاد يحرك أفراده سوى عاطفتى المصلحة والخوف . ومن ثم فيكتفى أن ترفع الحكومة الجديدة قليلاً من المستوى المادى للشعب فتثال ثأرده ومساندته . ولا شك أن أي نظام للحكم سيكون أفضل من

الاستبداد التركى . فلتكن الحكومة الجديدة إذا عادلة حازمة وطنية كما كانت حكومة شيخ العرب همام في الصعيد (التي قضى عليها على يد الكبير قبل الحملة الفرنسية ب نحو ثلاثة عاماً) .

٨ - من حيث الدفاع قال إنه ليس من المتوقع أن تهاجم الدول الأوربية مصر ، ولكن هذه الدول تستطيع أن تردد عن مصر عدوان الأتراك والمالك . وفي الوقت نفسه يستطيع المصريون أن يستخدموا على حسابهم قوة دفاع أجنبية يتراوح عددها بين ١٢ و ١٥ ألف رجل يكفون تماماً لحماية مصر من الأتراك والمالك جميعاً ، وتكون هذه القوة نواة لجيش وطني . ثم إنه يمكن شراء ذمم العثمانيين بالمال حتى لا يفكروا في الهجوم على مصر .

٩ - من حيث الأمن الداخلى قال إن الشعب في مصر ينقسم إلى عدة طوائف ، وإن هذا يتبع الوسائل لدفع هذه الطوائف بعضها بعض لحفظ التوازن بينها . وأؤكد أن الرشد المصرى على صلات بهذه الطوائف جميعاً دون ما تخيّر ، وأن هذه الصلات لا يعلم بها جهاز الحكم التركى المستبد ، وإنما كانت العاقبة وخيمة على « الأخوة دعوة الاستقلال » .

١٠ - أكد أن المصريين عامة ، ووفدهم لدى الحكومات الأوربية بوجه خاص ، سيبذلون كل ما بوسعهم من جهد ليتحرروا من ذلك النير الذى يقتل كاهل بلا دهم التغرة ، وأن المشروع السياسي الذى يسعى الوفد لتحقيقه هو في صالح الدول الأوربية جميعاً ، بل وفي صالح تركيا كذلك .

١١ - قال انه اذا خاب سعي المصريين ولم يتحقق اتفاق الصلح العام أملهم ، وعاد العثمانيون إلى امتلاك مصر ، فإن المهاجرين

المصريين يرجون أن تدير لهم الدول المتعاقدة ضماناً بقيمه شر انتقام السلطات التركية إذا ما رجعوا إلى وطنهم.

١٢ - حذر من تسرب خبر هذه « المفايخات » إلى فرنسا أو إلى أي طرف آخر يمكن أن يعرقل ما تمهد له من « مفاوضات ». خططة الوفد هي إقامة الجانب الإنجليزي أولاً بمشروعه، والسعى لأن تكون فرنسا نفسها هي البادئة بعرض المقترفات الأولى على بريطانيا ... وبذلك لا يتعرض المشروع لرفض الإنجليز بسبب العداء بينهم وبين الفرنسيين ، أو بسبب دسسة من جانب فرنسا .

١٣ - رتب طريقة الاتصال بالوفد المصري في باريس باستخدام « سفرة » خاصة ، وعن طريق صديق للوفد يقيم بأوروبا . (وهو مصرى قبطي اسمه انطون قسيس عمل طويلاً في خدمة امبراطورية النمسا مستظلاً بمعمایتها في مصر ، ثم استقر في تريستا وأصبح يدعى الكونت أنطون كاسيس : A. Cassis .)

ويتلى الفصل الثاني من القصة بإقلاله إدموندس بسفينته إلى جزيرة مينورقا غرب البحر المتوسط ، بعد أن يكون قد أدى المهمة الأساسية لرحلته ، فأفرغ حمولته البشرية بما فيها جثث الجنرال يعقوب على الأرض الفرنسية .

* * *

ويensus مسرح الأحداث في الفصل الثالث يمتد من ميناء مرسيليا في جنوب فرنسا إلى جزيرة مينورقا التي رسا بها إدموندس . فعلى ظهر السفينة يالاس هناك أولى القبطان الإنجليزي بما وعد ، فرفع مذكرة لاسكاريس مرفقة برسالة مؤرخة ٤ أكتوبر دفعها إلى إيرل سانت

فنسن (S. Vincent) وزير البحريـة البريطـانية . وقد آثر إدمونـدس أن يرفع مذكرة لاسـكارـيس رأسـاً إـلـى الـوزـيرـ متـخطـياً رئـيـسـ المـباـشـرـ اللـورـدـ كـيـثـ ، معـ أـنـ هـذـاـ هوـ ماـ كانـ مـفـروـضاًـ أـنـ يـحدـثـ ، وـهـوـ نـفـسـهـ ماـ طـلـبـهـ يـعـقوـبـ وـلـاسـكارـيسـ مـنـ إـدـمـونـدـسـ ، وـذـلـكـ أـخـذـاـ بـالـاحـوطـ وإـبـرـاءـ لـذـمـتـهـ وـوقـاءـ بـعـهـدـهـ . وـقـدـ بـرـرـ هـذـاـ التـخـطـيـ الإـادـارـيـ فـيـ رسـالـهـ إـلـىـ الـوزـيرـ فـيـ بـداـيـتهاـ وـنـهاـيـتهاـ . لـقـدـ بـدـأـهـ بـقـولـهـ « اـسـتـبـحـتـ لـنـفـسـيـ أـنـ أـرـفـقـ إـلـيـكـمـ مـبـاشـرـةـ المـذـكـرـاتـ المـرـفـقـةـ بـكـتابـيـ هـذـاـ اـعـتـقادـاـ مـنـ بـأـنـ قـدـ يـكـونـ مـنـ الـفـيـدـ لـحـكـمـةـ بـلـادـيـ أـنـ تـلـمـ أـنـ بـعـضـ الـأـشـخـاصـ الـذـيـنـ يـطـلـقـونـ عـلـىـ أـنـفـسـهـمـ الـوـفـدـ الـمـصـرـيـ مـوـجـودـونـ إـلـآنـ فـيـ بـارـيـسـ » . وـحـتـمـ الرـسـالـةـ بـقـولـهـ « ... رـأـيـتـ مـنـ الضـرـوريـ إـلـاـغـكـمـ رـأـيـاـ جـهـدـهـ المـذـكـرـاتـ وـالـمـعـلـومـاتـ ، إـذـ قـدـ يـمـضـيـ بـعـضـ الـوقـتـ قـبـلـ أـنـ تـاجـ لـ فـرـصـةـ إـلـاـغـهـاـ أـلـاـ إـلـىـ قـائـدـيـ الـعـامـ الـلـورـدـ كـيـثـ ، وـأـمـلـ أـنـ تـفـضـلـواـ فـتـقـدـرـواـ مـسـلـكـ هـذـاـ » .

ضـمـنـ القـيـطـانـ إـدـمـونـدـسـ رسـالـهـ التـيـ قـدـمـ بـهـ المـذـكـرـاتـ إـلـىـ الـوزـيرـ خـلاـصـةـ موـجـزةـ لـمـاـ حدـثـتـ بـهـ يـعـقوـبـ ، بـعـدـ أـنـ أـشـارـ إـلـىـ أـنـهـ مـنـ زـعـماءـ طـائـفةـ الـأـقبـاطـ وـلـهـ فـيـهاـ تـفـوذـ كـبـيرـ ، وـأـنـ الـفـرـنـسـيـنـ جـعلـهـ قـائـدـاـ لـفـيلـقـ مـنـ أـبـنـاءـ طـائـفـتـهـ لـيـنـالـواـ تـأـيـيدـهـ . وـأـكـدـ أـنـهـ أـعـطـيـ مـوـئـقاـ لـمـحـدـهـ بـأـلـاـ يـسـتـخـدـمـ هـوـ أـوـ تـسـتـخـدـمـ الـحـكـمـةـ الـبـرـيطـانـيـةـ مـاـ أـبـلـغـهـ بـهـ اـسـتـخـدـاماـ يـكـنـ أـنـ يـسـيءـ إـلـيـهـ هـوـ وـمـنـ مـعـهـ . وـلـكـنـ إـدـمـونـدـسـ أـبـدـىـ تـحـفـظـهـ إـلـإـ نـقـطـيـنـ :

- ١ - فقد تشكيك فيما ذكره له لاسكاريس الذي كان يترجم بينه وبين محمداته من أن يعقر بيرأس وفداً فرضه أعيان مصر لمقاييس الدول الأوروبية في استقلال هذا البلد « ... لا يمكنني تقدير مدى ما يحمله (الوفد) من تفويض وما يملكه من صلاحيات » .
- ٢ - وكذلك تشكيك في حقيقة الدور الذي يقوم به لاسكاريس . فهل هو عضو في هذا (الوفد) أم أنه مجرد سكرتير مترجم

لبعقوب . ثم وصف لاسكاريس بأنه رجل « مغرق في الخيال » .

وهما نان الوثيقان (مذكرة لاسكاريس ورسالة إدموندس) مازالتا محفوظتين بوزارة الخارجية البريطانية . وكان أول من أشار إليها الأستاذ سفيان غربال ولوّل من قدمهما بتصديقاً (في كتاب طبع بمصر) المؤرخ الفرنسي جورج دوان (G. Douin)^(٣٤) .

أما على الطرف الآخر من المسرح ، فقد شغل المهاجرون الذين نزلا إلى الشاطئ الفرنسي بتشييع جثمان يعقوب إلى مثواه الأخير في مقبرة بمارسيا . وبينما كانوا يتممون الإجراءات الصحية بمحجر الميناء كان لاسكاريس يعدّ له شهد جديد . فقد بدأ خطوة أخرى يكمل بها حوالته الأولى مع الحكومة الإنجليزية ، فحرر مذكرة بالفرنسية كذلك إلى « القنصل الأول » بونابرت . ولكنه للحقيقة لم يوقع عليها ، وإنما جعل التوقيع لشخص آخر من جماعة المهاجرين المصريين هو « غر اندى » ، وذلك « نيابة عن الوفد المصري » . وصاحب هذه الشخصية التي ظهرت فجأة على مسرح الأحداث والتي تستر وراءها لاسكاريس هو سوري مسيحي كان يعمل مترجمًا للغات الشرقية في مصر ، واسمته لطفي (أو لطف الله) غر^(٣٥) .

وتتضمن هذه المذكرة الموجهة « إلى القنصل الأول للجمهورية الفرنسية من الوفد المصري الذي يكن له أعظم التقدير » النقاط التالية :

- إشادة بتاريخ مصر القديم وحضارتها التي كان يتلقى عنها دروس العالم والعرفان مشروع الإغريق (مثل سولون) .
- تنبية بإنجازات الجمهورية الفرنسية الناشئة في الحرب والسلم ، وبخاصة تحت حكم بونابرت .
- إن الوفد المصري الذي فوضه المصريون « الباقون على ولائهم

لبونابرت » سيسعون لمصر من النظم ما يرضاه لها القنصل الأول .

— تملق بونابرت ومناشدة له أن يتنزل فيمد يد المساعدة « للمصريين النساء » الذين حطم في الماضي أغلاهم ثم عادوا ينوعون بها من جديد ، من أجل مجده ولمصلحة فرنسا .

— إشارة إلى « الفتح العظيم » الذي ناله بونابرت ثم فقده (بالجلاء عن مصر) ، وتأكيد أن القائد الفرنسي إذا أيد في اتفاقيات الصلح أن تكون مصر مستقلة ، فسوف يعرض هذا الموقف خسارته تلك مائة مرة .

ولم يكتف لاسكاريس بهذه المذكرة التي حاول بها إقامة جسر بين المهاجرين المصريين والحكومة الفنصلية في باريس ، وإنما أفردها بمذكرة أخرى إلى تاليران (Talleyrand) وزير الخارجية الفرنسية وفعلاً كذلك « غر اندى » . وفي هذه المذكرة :

— إعلان لولاء الوفد المصري — الذي فقد زعيمه يعقوب — وجهه للجمهورية الفرنسية .

— رجاء إلى الوزير الفرنسي بأن يفضل ويضع الوفد وجموعة المهاجرين في كتفه وتحت رعايته .

— تأكيد أن الوفد المصري يمثل شعب مصر تمثيلاً كاملاً ، ويعبر عن أمان هذا الشعب وما أجمع عليه .

— تحديد مطالب المصريين في نقطتين : سحق القرية العاشرة التي عادت تستبد بهم من جديد ، والاعتداد على فرنسا في تحقيق هدفهم الذي يخدم في الوقت نفسه مصلحة الجمهورية الفرنسية ذاتها .

— تكرار ما تضمنته المذكرة الموجهة إلى القنصل الأول من أن فرنسا تستطيع عن طريق الاستئثار على هذا الوفد قبل توقيع اتفاق الصلح مع بريطانيا ، أن تعوض ما خسرته بالجلاء عن مصر ، وأن تحفظ للأبد

بنفوذها السياسي في الشرق .

— تأكيد أن فرنسا يمكنها أن تمد نفوذها نحو أواسط أفريقيا بواسطة مصر التي لن تكون إلا موالية لها « وهكذا يتحول ترككم مصر للإنجليز من نكبة إلى سبب بحد المفصل الأول ومصدر رفاهية للأقاليم الفرنسية .. » !

— مناشدة الوزير أن يستقبل الوفد المصري في باريس ويستمع إلى تصريحات ما أجمله في رسالته ، وأن يفضل فعل على أن تصل رسالته الأخرى المرفوعة إلى القنصل الأول ، وأن يتزل هذا بالرغم من ثمين وقته فيقطع عليها .

وهاتان المذكرتان أو الرسائلتان ما زالتا محفوظتين بوزارة الخارجية الفرنسية . وقد ورد ذكرهما لأول مرة في مقال كتبه المؤرخ الفرنسي أوريان (Auriant) عن لاسكاريس عام ١٩٢٤^(٣٧) ، ثم ترجمهما بعد بضع سنوات الأستاذ شفيق غربال وألحنهما ببحثه المشار إليه من قبل .

* * *

تلك المذكرات ، سواء ما اتخد منها طريقه إلى لندن أو ما أرسل إلى باريس تكون في مجموعها ما ساده عدد من المؤرخين « مشروع استقلال مصر » ، ونسوءه إلى الجنرال يعقوب رئيس الوفد المصري . ومن ثم رأى بعضهم أن يجدوا هذا الرجل لأنّه سبق عصره بأكثر من قرن فحصل في جعبته وهو يغادر مصر « مشروعًا خطيراً هو مشروع الاستقلال الأول » .

وباديء ذي بدء ينبغي أن نحدد صاحب هذا المشروع . فهو يعقوب الذي مرض بعد يومين فقط من إبحار السفينة التي غادر مصر

على ظهرها ؟ أم هو لاسكاريس صاحبه ومترجمه الذي نقل فحوى أحاديثه إلى قبطان السفينة ثم صاغها في تلك المذكرات فيما بعد ؟ أم اشترك الرجالان في هذا العمل ؟ ثم ... هل كان هناك حقاً « وقد مصرى » ضمن جماعة المهاجرين من مصر ؟ وهل هذا الوفد منفوس من قبل الشعب المصري أو من قبل قطاعات معينة فيه ؟ ومن الذي فوضه أو أوفده بالضبط ؟ لتأمل ما يلى من ملاحظات ، فلعل فيها ما يجيب عن هذه التساؤلات :

١ - إذا كان يعقوب قد عبر عن أمنيته في استقلال مصر أو بعبارة أصح في انسلاخها عن الدولة العثمانية ، فليس هذا بمستبعد على رجل كان له ما رأينا من نزعات وطموحات وموافق . غير أن المشروع المدون يتضمن بعض الأفكار الفلسفية والحقائق التاريخية والسياسية التي تدل على شيء من خلفية ثقافية تحسب أن يعقوب كان يحكم نشأته وتكونه أبعد ما يكون عن اكتسابها . وتكتفى الإشارة إلى ما ورد بالمذكرات عن حضارة مصر القديمة وصلتها بالحضارة اليونانية ، وعن المشروع سولون ، وعلاقات مصر بأفريقيا ، ومركز بريطانيا بالمند ، ونظام الحكم الفرنسي .. الخ ، لرجح لدينا أن وراء هذا المشروع أفكار لاسكاريس لا يعقوب .

٢ - إن لاسكاريس كما علمنا هو الذي سبق أن تقدم إلى الجنرال منو بم مشروع مشابه لاستقلال مصر لم يقتنع به القائد الفرنسي وأشبع صاحبه سخرية .

٣ - إن المشروع بما ردده من أوهام وما قدمه من مقترفات غير راقعية أكثر اتفاقاً وشخصية لاسكاريس المسرف في الخيال الذي « يعيش في عالم كامل من أحلام اليقظة » وذلك مثل إنشاء القوة الأجنبية المرتزقة ، واتفاق الدول الأوربية على ضمان استقلال

مصر ، وتقدير شعب مصر للإنجليز وإدراكه لقوتهم ، وأن مصر المستقلة لا يمكن إلا أن تكون موالية لبريطانيا !

٤ - إن يعقوب الذى تعاون مع الفرنسيين فى أثناء احتلالهم مصر إلى أقصى حد كـا رأينا ، وأحيمهم وفضل أن يترك بلاده ويحلق بهم عند جلائهم عنها ، لا يعقل أن يتحول فجأة إلى ذم هؤلاء الفرنسيين والتنديد بأساليبهم فى حكم مصر ، وإلى الإعجاب ببريطانيا وإظهار الولاء لها ، ومناشتها العمل على تحقيق استقلال بلاده ، ثم محاولة تأليها على فرنسا . وحتى إذا سلمنا جدلاً بأن يعقوب قد تحول بوالله فعلاً إلى الانجليز ، فكيف يمكن أن يكون في الوقت نفسه وراء المذكرين المرسلتين إلى بونابرت وتاليران ؟

٥ - إن التناقض البين ، والمدى يثير السخرية ، بين ما كتبه لاسكاريس للإنجليز وما كتبه للفرنسيين يدعو إلى الشك في جدية الموضوع . فلا يقبل العقل أن يتصرف مفاسد سياسي يتحدث عن استقلال شعب هذا التصرف البهلواني الذى يتفق تماماً وشخصية لاسكاريس لا شخصية يعقوب الذى لم يكن خياله يوماً ، بالرغم من طموحاته ، في جموح خيال صاحبه . ولئن كان دائماً بسلوكه وتصرفاته رجالاً جريئاً معتداً بنفسه تغاب عليه التزعة العقلية ، وإن كانت أحياناً غير متبرصة .

٦ - إن ملازمة لاسكاريس ليعقوب بضعة أشهر قبل جلاء الحملة لا تعنى مطلقاً أنه عبر في مذكراته تعبيراً دقيقاً عن آراء يعقوب ، كما وهم بعض المؤرخين ، فلم تكن ظروف مصر في تلك الأيام لتبين عن تلك التغيرات والأحداث التي وقعت فيما بعد ، حتى يخطر على بال رجل مثل يعقوب أن يصل بالإنجليز ليعرض عليهم مشروععاً ما .

٧ - إن إرسال إدموندس لمذكرات لاسكاريس إلى رئيسه الأعلى مباشرة لا تدل أبداً على افتئاعه بأنها تتضمن حديث يعقوب الذى أخذه «ماخذ الجد الخطير» كما يقول الدكتور لويس عوض (٣٧) . فلم يكن في وسع القبطان الإنجليزي أن يغفل هذه المذكرات مهما كانت شكوكه في جديتها أو أهليتها ، فهو جندي رأى من واجبه أن يخطر سلطات بلاده بما حدث على ظهر سفيته في تلك الأيام الحرجة ، وبخاصة أنه لم تكن لديه أية خبرة أو معرفة سياسية بخلفية الأحداث وتطورها . ومع هذا فقد أعرب إدموندس عن تحفظه (أكثر من مرة) إزاء صفة لاسكاريس وحقيقة العلاقة بينه وبين المصريين المهاجرين ، وإزاء مدى ما يزيد الوقد المصري من تعويض . كما وصف لاسكاريس بأنه رجل حالم واسع الخيال . وإذا كان إدموندس قد ذكر في رسالته لرئيسه أن الجنرال يعقوب أبلغه بذلك أو أعرب له عن كذا فلم يكن - كـا نعلم - ينقل عنه مباشرة ، وإنما كان يردد ما ذكره له المترجم لاسكاريس . وليس من المستبعد أبداً ، بعد ما تبينا من غرابة أطوار لاسكاريس ، أن يكون قد حرف أحاديث يعقوب لكي تلائم أغراضه . ولو كان إدموندس قد علم بما يدبره لاسكاريس من اتصال مضاد بالمسؤولين الفرنسيين لما أغار مذكرته إلى الوزير البريطاني أدنى اهتمام ، وللأصبح أكثر إدراكاً لحقيقة ذلك الفارس الخيالي الذى يمارز طواحين الهواء !

٨ - لا يوجد أى دليل على أن مجموعة المهاجرين من مصر كانت تضم وفداً منوفياً من الشعب أو من أية طائفة ذات ثقل من طوائفه . فإذا كان علماء الأزهر ومن إليهم مثلاً قد فوضوا من بين المهاجرين من يتحدث باسمهم ، فلم يكن الجرى ليغفل تسجيل هذا الحدث ، وهو الذى سجل من أحداث تلك الأيام

ما هو أقل أهمية بكثير . وليس هناك ما يدل على حصول يعقوب على تفویض من زعماء القبط . فلم تكن لأى منهم اهتمامات سياسية أو تطلعات مثل تطلعات زملائهم الطموح ، وإنما كانوا دائمًا يؤمنون بالسلامة والبعد عن المشكلات . ولم تكن مثل هذه الخطورة كذلك لتفویض مؤرخا كالجبرى أو من أرخوا للحملة من الفرسين . لقد اجتمع يعقوب قبل رحلته فعلاً بعدد من زملائه كبار الأقباط . ويقول الدكتور لويس عوض معلقاً على ذلك بما يوحى بربط هذا الاجتماع بموضوع الاستقلال « ولا نعلم على وجه التحقيق ماذا دار في هذا الاجتماع ، وهل كانت له صبغة سياسية أم أنه كان قاصراً على مناقشة المسائل المالية ، ولعله أطلاعهم على مشروعه ورواياته^(٣٨) ». هذا مع أن الاستاذ شفيق غربال أثبت نقاًلاً عن حصى وغيره أن هذا الاجتماع كان لتفويض يعقوب في مطالبة الحكومة الفرنسية برد مبلغ من المال أقرره كبار الأقباط للجزائر منو عندما تأزمت أحوال الحملة في أواخر أيامها^(٣٩) .

كان يقترب فيحقيقة الأمر هارباً أو مهاجراً من مصر ، ولم تكن له في وطنه قوة أو شعبية يعتمد عليها وتسنده في موضوع خطير كالتفاوض من أجل الاستقلال مع القوتين العظيمتين في ذلك الوقت . حتى فيلقه القبطي كان قد تشتت بددًا كما رأينا قبل رحلته . وأقصى ما كان يتصور أن يراود يعقوب عندئذ من أمنيات شخصية هو أن تسلخ مصر عن دولة الخلافة العثمانية ، وأن تصبح تابعة لدولة كبرى تحضن أقليتها وتزود عنهم سطوة الأغلبية .

- كان المهاجرون الذين رحلوا في ذيل الحملة الفرنسية أثثاناً من

الأقباط ونصارى الشام والمرترقة وبعض المسلمين الذين يخشون مواجهة سلطات الحكم العائد كعهد العال أغا الأنكشارية . ومثل هؤلاء لا يمكن أن يعتبروا بأى مقياس وفداً مصر يا يتناوض من أجل استقلال مصر .

ومن هنا فالحديث عن « وفد مصرى » يمثل مختلف طوائف مصر ويترسمه يعقوب ويتفاوض من أجل استقلال البلاد يغدو مقوله واهية تفتقر إلى السند والبرهان .

نهاية الأفراد

كيف انتهت أحداث هذه القصة المثيرة ؟ إن هذا التساؤل الذي يفرض نفسه الآن يتطلب أن نجيب عن شقين : ما الذي أدت إليه هذه الاتصالات ، أو بالأحرى محاولات الاتصال ، مع حكومتي القوتين العظيمتين في ذلك الزمان ، بريطانيا وفرنسا ؟ ثم ... ماذا كان مصر أصحابها ، ومعهم أولئك الذين خرجوا من مصر مهاجرين إلى الجهول ؟

• إن مذكرة لاسكاريس المرفوعة إلى الحكومة البريطانية ، بالرغم مما توافر لها من ضمادات إجرائية ، لم يكن لها أثر أو صدى على أي مستوى . فقد أهل أمرها تماماً ، واكتفى مكتب وزير البحريـة البريطانيـة بتحويلها « للإيداع في مخـفـوظـات وزارـةـ الـخارـجـيـة ». هذا بالرغم من أن بـرـيطـانـيا لم تـكـفـ ، مـنـذـ ثـبـحـتـ معـ العـثـانـيـنـ فـيـ إـخـرـاجـ الفـرنـسيـيـنـ مـنـ مـصـرـ ، عـنـ السـعـيـ لـخـاـلـةـ اـحـتـلاـلـاهـأـوـ إـفـارـ نـفـوذـهـاـ فـيـهاـ . فقد يـقـنـ الأـسـطـولـ الإـنجـيلـيـ فيـ المـاءـ المـصـرـيـ وـبـقـيـتـ بعضـ الـقـوـاتـ الإـنجـيلـيـةـ فـيـ مـصـرـ حـتـىـ سـنـةـ ١٨٠٣ـ . وـفـيـ الـوقـتـ ثـبـحـتـ نـفـسهـ بـذـلـكـ بـرـيطـانـياـ جـهـودـهـاـ الدـبـلـمـاسـيـةـ مـعـ الـبـابـ الـعـالـيـ لـمـعـ وـقـوعـ مـصـرـ بـالـذـاتـ فـيـ يـدـ

فرنساـ أوـ غـيرـهـاـ . وـلـجـاتـ بـرـيطـانـياـ كـذـلـكـ إـلـىـ اـسـهـالـ عـدـدـ مـنـ الـمـالـيـكـ الـذـينـ عـادـوـ مـنـ سـورـياـ مـعـ الـقـوـاتـ العـثـانـيـةـ إـلـىـ جـانـبـهـاـ ، فـتـكـونـ مـنـ هـؤـلـاءـ لـاـ مـنـ الـأـقـيـاطـ أـوـ غـيرـهـمـ مـنـ الـأـقـلـيـاتـ . حـزـبـ موـالـ لـلـإنـجـيلـيـ بـرـعـامـةـ مـحـمـدـ بـكـ الـأـلـفـيـ . وـقـدـ سـافـرـ الـأـلـفـيـ مـعـ الـقـوـاتـ الإـنجـيلـيـةـ الـمـسـحـبـةـ ، وـبـقـيـ فـيـ لـندـنـ مـدةـ اـنـفـقـ خـالـلـهـاـ مـعـ الـمـسـئـولـيـنـ بـرـيطـانـيـنـ عـلـىـ أـنـ يـكـنـوـ مـنـ تـوـلـيـ الـسـلـطـةـ فـيـ مـصـرـ مـقـابـلـ مـنـحـهـمـ بـعـضـ الـأـمـتـيـازـاتـ ، مـثـلـ حـمـاـيـةـ السـوـاـحـلـ الـمـصـرـيـةـ . غـيـرـ أـنـ حـزـبـ الـأـلـفـيـ فـشـلـ فـيـ تـحـقـيقـ هـذـاـ الـمـخـطـطـ ، وـاستـقـرـ الـأـمـرـ فـيـ مـصـرـ مـحـمـدـ عـلـىـ . وـأـخـرـاـ وـجـهـتـ بـرـيطـانـياـ حـلـلـهـاـ الـمـعـرـوـفـ بـقـيـادـةـ فـرـيزـرـ لـاحـتـلاـلـ مـصـرـ عـامـ ١٨٠٧ـ ، وـلـكـتـهـ رـدـتـ عـلـىـ أـعـقـابـهـاـ . وـظـلـتـ بـرـيطـانـياـ كـاـ نـعـلـمـ طـوـالـ مـعـظـمـ سـنـوـاتـ الـقـرـنـ التـاسـعـ عـشـرـ تـعـمـلـ عـلـىـ اـحـتـلاـلـ مـصـرـ وـتـقاـوـمـ النـفـوذـ الـفـرـنـسـيـ فـيـهـاـ ، حـتـىـ نـجـحـتـ فـيـ اـحـتـلاـلـهـاـ عـامـ ١٨٨٢ـ .

وفي فـرـنسـاـ لمـ يـكـنـ حـظـ مـذـكـرـ لـاسـكـارـيـسـ بـأـفـضـلـ مـنـ حـظـ مـذـكـرـهـ الـمـطـلـوـةـ إـلـىـ الـحـكـوـمـ الـبـرـيطـانـيـ . فـلـمـ يـدـ بـوـنـاـرـتـ وـلـاـ تـالـيـرـانـ أـدـنـىـ اـهـتـامـ بـالـرـسـالـتـيـنـ وـلـمـ يـأـخـدـاـ مـاـ جـاءـ فـيـهـاـ مـاـخـدـ الـجـدـ ، وـتـمـ تـحـويـلـهـمـ بـدـورـهـمـ إـلـىـ مـخـفـوظـاتـ وـزـارـةـ الـخـارـجـيـةـ . وـهـذـاـ أـيـضاـ بـالـرـغـمـ مـنـ جـهـودـ فـرـنسـاـ الـمـضـادـةـ لـجـهـودـ بـرـيطـانـياـ فـيـ مـحاـوـلـةـ الـاسـتـشـارـ بـشـئـ مـنـ النـفـوذـ فـيـ مـصـرـ . فـقـدـ كـانـ لـفـرـنسـاـ بـدـورـهـاـ حـزـبـ مـنـ الـمـالـيـكـ بـرـعـامـةـ عـثـانـ بـكـ الـبـرـديـسـيـ ، وـلـكـنـ حـظـهـ لـمـ يـكـنـ بـأـفـضـلـ مـنـ حـظـ حـزـبـ الـأـلـفـيـ فـيـ مـواجهـهـ ثـيـمـ مـحـمـدـ عـلـىـ الصـاعـدـ . وـمـنـ خـالـلـ الـعـلـاقـاتـ مـعـ حـكـوـمـ مـحـمـدـ عـلـىـ نـفـسـهـ حـاـوـلـتـ فـرـنسـاـ عـنـ طـرـيقـ تـصـدـيرـ الـحـبـرـ وـالـقـافـةـ لـاـ الـعـتـادـ عـلـىـ الـأـقـلـيـاتـ ، أـنـ تـسـلـلـ إـلـىـ مـخـلـفـ الـمـجاـلـاتـ فـيـ دـوـلـةـ مـصـرـ الـمـدـيـدـةـ الـتـيـ أـقـامـهـاـ ذـلـكـ الـعـاـهـلـ الـكـبـيرـ . ثـمـ تـابـعـتـ مـحاـوـلـاتـهـاـ فـيـ عـهـدـ خـلـفـائـهـ حـتـىـ نـجـحـتـ مـنـافـسـتـهـاـ الـكـبـيرـ فـيـ اـحـتـلاـلـ الـبـلـادـ أـيـامـ تـوفـيقـ .

وعـلـىـ أـيـةـ حـالـ فـقـدـ اـنـفـقـتـ الـدـوـلـتـانـ فـيـ مـخـاـدـثـ الـصـلـعـ عـلـىـ إـعادـةـ

مصر لحظيرة الدولة العثمانية . وتم إدماج هذا الاتفاق في معاهدة الصلح النهائية التي وقعت في أميان (Amiens) عام ١٨٠٢ . وخلال السنوات التي أعقبت انسحاب الحملة الفرنسية لم يدر في خلد أى من الدولتين المنافستين على مصر خاطر يتصل بتطوير ما في بنية الحكم يتحقق لونا من الاستقلال أو الرفاهية للشعب المصري ، أو يرفع عنه شيئاً من مظالم المالك أو استبداد الحكم العثماني ، كما جاء في مشروع الاستقلال المزعوم .

• أما المهاجرون الذين أفلتهم الفرقاطة بالاس إلى الشواطئ الفرنسية فقد كان مصيرهم التشتت والضياع . لقد أغفلت الحكومة الفرنسية أمرهم تماماً ، ولم تستقبل منهم أحداً ، ولم يعرهم المسؤولون أي اهتمام . وعاد نفر منهم لوطنهم بعد قليل ، وظل الباقون هناك نهياً للفقر والفاقة ، بل إن بعضهم – كاتثبت وثائق وزارة الخارجية في باريس – جاً إلى السلطات الفرنسية مستجدياً فمتحملاً الحكومة الفرنسية معاشًا ، وانتهى أمرهم بأن ذابوا في المجتمع الفرنسي (٤٠) . ولم يترك أحد منهم في التاريخ ذكر إلا الشاب القبطي «إليوس بقطري» ، الذي كان في الثامنة عشرة عندما انضم إلى قافلة الراحلين عن مصر ، فقد تعلم إليوس الفرنسية وأجادها واشتغل بالترجمة والتدرис في باريس نحو عشرين عاماً تمكن خلالها من إعداد أول قاموس فرنسي عربى تم طبعه بعد وفاته (٤١) .

وأما فارسنا الدون كيشوتى ، النبيل البيدعوتنى (٤٢) الحال لاسكاريس ، فقد ظل – كما قال الأستاذ شفيق غربال – «يضرب في بلاد الشرق سنتين ، يجود ذهنه بالمشروع تلو المشروع ، أحياناً لإصلاح الزراعة في بلاد القوقاز ولبنان ، وأحياناً لتدبير مستقبل الجبل السياسي أو لتسوية مشكلة الوهابية . وهو أنها حل بموجته جو من الظنون والارتياح من جانب الرجال الرسميين ، وحظه الحزن والفاقة» (٤٣) . وانتهى المطاف بالفارس المغامر إلى مصر ، حيث أخذ يتكسب بتعليم

اللغة الفرنسية للأمراء ، وبخاصة إسماعيل بن محمد على (الذى فتح السودان وهناك قتله نهر ملك شندي) . ثم مات لاسكاريس في القاهرة عام ١٨١٧ في ظروف مريضة . وقيل إنه مات مسموماً على يد أحد رجال محمد على لأنه أقحم نفسه أكثر من اللازم في المسائل السياسية . وهكذا كانت نهاية الرجل الخيالي المغامر ، الذي بدأ وانتهى كاً وصف نفسه «صاحب مشروعات» .

في هذا كله على عدد وفير من المراجع والوثائق .

وليس من العسير في ضوء ما تقدم أن نخالل الإجابة عن السؤال الذي كان محور هذه الدراسة ، وهو : هل يعقوب خائن لقومه وببلاده ، باع نفسه للمحتل الغاصب وتلقى في خدمة مصالحه ؟ أو هو - على النقيض - بطل وطني وضع أول مشروع لاستقلال مصر ، وسبق به الحركة الوطنية المصرية بعشرين سنة ؟

ينبغي أن نقدر أولاً أنه لم يكن قد تبلور في مصر في ذلك الوقت شعور وطني خالص . لقد كان هناك إحساس عميق بالانتماء إلى هذه الأرض والاعتزاز بتراثها الحضاري المشترك من لغة وتقاليد وعادات ، ولكن على أساس أن مصر جزء من « دار الإسلام » يتعابش فوق أرضها الشعب غالبيته من المسلمين مع أقلية من الذميين الذين حددت شريعة الإسلام حقوقهم وواجباتهم ، دون ما تعصب أو تطرف . ومن هنا فقد قاوم المصريون الحكم الفرنسي وثاروا عليه في القاهرة و مختلف أقاليم الوجه البحري والصعيد ، ولكنهم كانوا بوجه عام متقبلين للحكم العثماني المملوكي بالرغم من مساوئه . وكانوا أحياناً ما يقاومون بالغضب والاحتجاج والسبخط طغيان وال أو ظلم ملوك ، ولكنهم لم يقوموا بأية ثورات شعبية « وطنية » على شكل السيادة أو نظام الحكم .

ولم يشهد التاريخ طيلة ما يقرب من ثلاثة قرون قبل مجيء الحملة إلا عما وليان فردتين للانتقام على السيادة العثمانية أو الطغيان المملوكي أوهما معاً ، كانت أولاهما فورة همام بن يوسف زعيم قبائل الموارنة بالصعيد ، الذي استقل بالمنطقة الممتدة من المنيا حتى حدود مصر الجنوبية حوالي عام ١٧٦٥ ، ثم كسر على يد الكبير شوكته وقضى على حكمه بعد أربع سنوات . وكانت المحاولة الثانية على يد على يد الكبير نفسه الذي كان شيخاً للبلد ، أي زعيمـاً لـمـالـيـكـ مصر ، وتمرد على سلطة الباب العالي واستقل بمصر عام ١٧٦٦ . ولكن ما لبثت هذه

وبعد ...

في هذه قصة المعلم يعقوب ، المصري القبطي ، الذي عاش حياة امتدت ستة وخمسين عاماً ، ذاق فيها لذة الغنى والترف ، وتنعم بالجاه والنفوذ ، وصار من زعماء طائفته المرموقين . ولكن سيرته في الأعوام الثلاثة الأخيرة من حياته وحدها كانت حديث الناس في أنحائها وبعد انقضائها . لند كانت تلك الفترة الزمنية على قصرها حافلة بالأحداث التي تركت آثاراً عميقة في حياة البلاد . ومنذ بدايتها اختار يعقوب لنفسه نهجاً واضحاً لم يجد عنه ، ربط فيه نفسه بالحملة الفرنسية ومساندتها ومصیرها ، وتمادي في هذا إلى أبعد حد ، حتى أنه وجد من المنطقى أن يرحل مع قوات الحملة بعد أن تهاوت أحلام قادتها ومنتشرة عادتهم في استعمار مصر بالفشل .

ولند تناولت هذه الدراسة بكل موضوعية سيرة يعقوب منذ نشأته ، وتعرضت لمكونات شخصيته ، ثم ركزت على تلك الحقبة العصيّة العريضة رغم قصرها ، ففصلت القول في سلوك يعقوب وموافقه في إطار التغيرات التي لحقت وجه الحياة في مصر إبانها ، وفي ظل الفوضى التي صاحبت أحداث الحملة وتفاعلـت معها . واعتمدت

المحاولة بدورها أن أجهضت بعد ما لا يزيد على ستة أعوام ؛ وقد أدرك بونابرت ذلك تماماً منذ بداية حملته ، فحاول من خلال منشوراته إلى المصريين أن يضرب على وتر المشاعر الدينية فيزك حرصه على احترام الإسلام وتوفير علائمه والاعتراف بسيادة السلطان العثماني « خليفة المسلمين » ولكن القائد المخائيل لم ينجح في هذه المحاولة التي لم تخدع أحداً ، ولم تجد بيئة صالحة تؤتي فيها ثمارها . وكل دارس لتاريخ مصر الحديث يعلم أن الشعور القومي المصري ، أي الشعور بالاتناء الوثيق إلى هذا « الوطن » ذي المقومات المعروفة المحددة ، بكل أبعاد هذا الاتناء ، ظلل متزجاً امتناعاً قوياً بالشعور الديني ، أي بالانتهاء إلى دار الإسلام الواسعة ، بكل ما يفرضه هذا الانتهاء من التزامات ، حتى ساعدت الظروف السياسية والاجتماعية على أن يبدأ تبلور الشعور « الوطني » بالمعنى السياسي الحديث بعد عهد الحملة بعشرين السنين .

وفي ظل تلك الظروف ، كيف تقوم مسلك المعلم يعقوب ؟ إنه لم يكن مجرد خائن لقومه ولبلاده ، فوصفه بذلك هو من قبيل إطلاق الأحكام العامة التي تفتقر إلى التحديد . والأدق أن يوصف بأنه منشق على نظام الحكم القائم وبنائه رافض له . ولكن ما أساء إلى موقفه أبعد الإيمانة أن هذا الانشقاق أو الرفض اتّخذ من البداية بعده طائفياً مذموماً ، فضلاً عما امتنع به من طموحات شخصية .

لقد رفض يعقوب إذ واته الفرصة أن يستمر في الخصوص لنظام الحكم الإسلامي ، الذي كان في رأيه يمثل طغيان الأغلبية على الأقلية ، وفي ظله تضطهد طائفته القبطية وتمهن حقوقها . وانشق يعقوب على أمره فضائعـ كـ رأيناـ الحاكم الفرنسي منذ البداية وذهب في مصانعه إلى أبعد مدى . وكان له من رفضه وانشقاقه موقف لم يجد عنه ، بل راح ينتهز كل فرصة لإثباته وتأكيده ، وهو موقف اتسم بنظرية طائفية متطرفة كانت لها مظاهرها التعصبية الحادة .

أمل هذا الموقف على يعقوب أن يحارب في صف الفرنسيين ضد الملوك الذين عمل من قبل في خدمتهم ، وأن يتحمس لتكوين الفيلق القبطي ويشارك به في عدة عمليات مع الفرنسيين ضد الوجود العثماني في أواخر عهد الحملة . ولقد رأينا كذلك كيف كانت تصرفاته ، من مركز القوة ضد مواطنيه المسلمين .

لقد ساند يعقوب بكل ثقله وإمكاناته الغزاة الفرنسيين وعاونهم في إحكام قبضتهم على مصر ، واحتسى بقوتهم ، وحسب أن حكمهم بداية مرحلة جديدة سوف تغير فيها موازين القوى ويصبح للأقبية القبطية تحت الحماية الفرنسية مكانة متفوقة تناسب وما قدمه هو وفيقه لسلطات الحملة من خدمات . ولقد رأينا في سيرة يعقوب خلال سنوات الحملة الثلاث كيف امتنج لديه الصمود المذanni والمطatum الشخصية بتلك النظرة المستقبلية غير المتبررة . وعندما يات مصير الحملة في مصر وأضحا آثر يعقوب الانسحاب من الساحة ، ولم يلبث أن وفاه أجله .

أما أحاديث يعقوب على ظهر الفرقاطة « بالاس » مع فبطانها الإنجليزي ، فلا تعدو أن تكون من قبيل الأحاديث الغوفية العابرة . وقد أوضحت هذه الدراسة دور لاسكاريس في نقلها وصياغتها حتى تحولت إلى مذكرات كان مصیرها الحفظ في أضاضير وزاري الخارجية في لندن وباريس .

ومن التحاوز الشديد ، بل ومن الشطط اللاموضوعي ، أن تنظر إلى هذه المذكرات أو إلى شق منها كما فعل بعض المؤرخين ، باعتبارها أول مشروع لاستقلال مصر ، وأن تنسب هذا المشروع إلى الجنرال يعقوب ، وأن ينطرب البعض فيرفع يعقوب إلى مصاف الأبطال الوطنيين . إن يعقوب لو كان قد فكر بالفعل في مشروع لاستقلال البلاد لقدمه إلى قواد الحملة في تلك الفترة الخالفة التي سبقت جلاء

النحوات الفرنسية . ولاشك أن صلة يعقوب بهؤلاء القواد وما توافق لديه عندئذ من إمكانات كانت تسمح له بذلك في الوقت المناسب . بل إنه كان يستطيع أن يقدم ذلك « المشروع » إلى الجزائر بليار أو غيره على فنر السينما بدلاً من الترشة فيه مع القبطان الإنجليزي . ولعل التناقض الواضح بين فكرة الاتصال بالمسؤولين الإنجليز لتحقيق ما سمي مشروع الاستقلال وبين الاتصال في الوقت نفسه بالمسؤولين الفرنسيين ، ليؤكد ما سبق أن خلصت إليه الدراسة من نسبة ما حدث إلى لاسكاريس ؛ الرجل الخيالي الحال الذي عاش ومات « صاحب مشروعات » .

لقد رفض الدكتور لويس عوض فكرة أن يكون لاسكاريس وراء تلك المذكرات وجزم بنيتها إلى يعقوب ... الذي كان على رأس مجموعة من « المثقفين المصريين » تتمثل « وفدا مصر يا » . وذهب الدكتور لويس عوض في الإشادة بيعقوب وبمشروعه والتحسّن له مذهبها الغردد به دون سائر من كتبوا عنه من المؤرخين والباحثين ، إذ وصفه بأنه يمثل مدرسة في الوطنية والكفاح القومي تعادل — في تلك الأيام — مدرسة عمر مكرم ومن إليه ، وإن اختلفت سبييل كل منها واحتوى مذهبها في التفكير والت فعل . وقال إن يعقوب وفيقه القبطي شوذج شائع في عهد بونابرت ، وقارن بيته وبين من تطوعوا في صفوف الجيش الفرنسي من الأوربيين إبعانا منهم بمبادئ الثورة الفرنسية . ثم وصف « مشروع استقلال مصر الذي وضعه يعقوب والإخوان الاستقلاليون » بأنه موضوعي ووطني ، وأنه يتفق مع مصالح البلاد الأساسية . وختم الدكتور لويس عوض مناقشته الطويلة بأن رفع يعقوب إلى مصاف أبطال مصر وقادتها العظام ، فاعتبره حلقة في سلسلة الزعماء الذين شاركوا بجهدهم في الكفاح من أجل استقلال البلاد من على يد الكبير إلى جمال عبد الناصر ... ! ! (٤٤)

والتغريب أن الدكتور لويس عوض تعمد في حديثه المطول ودفاعه

الحار عن يعقوب ومشروعه أن يغفل الإشارة إلى مذكرى لاسكاريس المرفوعتين إلى بونابرت وتاليران واللتين وقعهما ثغر اندى ، مع أنه رجع إلى بحث الأستاذ شفيق غربال الذي أورد نص هاتين المذكرتين وناقشه في أكثر من موضوع ، وليس هذا من الأمانة العلمية في شيء . ولو كانت مناقشة الدكتور قد امتدت إلى هاتين المذكرتين لوفر على نفسه وعلى قرائه الكثير مما قدمه تمجيداً ليعقوب ومشروعه ، فمجرد وجود مشروعين متناقضين بهذه الصورة يكفي — كما أوضحنا — لإلقاء الضوء على أهم أحداث تلك « المسرحية البحرية » التي أسلفنا عرض مشاهدها ، ولتقوم أدق لكل من يعقوب ولاسكاريس وأفكارهما عن مصر ومستقبلها .

والأمر الذي لا يجدال فيه أنه إذا كان المعلم يعقوب قد نزع ، فإن الحملة الفرنسية فحسب ، إلى سلاح مصر عن الدولة العثمانية ، فقد كان هذا النزوع من خلال نظرة ضيقة أملتها عاطفة طائفية لا وطنية فيها ولا بطولة ، وغذاها طموح شخصي يستهدف تحقيق منافع ذاتية . والتاريخ يسجل لنا على أية حال أن يعقوب لم يفرد وحده في تلك الأيام بمثل هذا النزوع الذي يغذيه طموح شخصي والذى لا وطنية فيه ولا بطولة ، بل نحو هذا المنحني غيره من شخصيات مصر البارزة ، وإن خلا نزوعه من العاطفة الدينية .

الملوك العميل

لقد رأينا كيف أن مراد بك ، الذى فر إلى الصعيد أمام قوات جيش الخملة بعد أن عجز هو وزميله إبراهيم بك عن مقاومة الغزو资料 french على مشارف القاهرة ، ظلل ينawi ، ويناوish قوات ديسه المتولدة في الوادى الشقيق قبل أن يوقع اتفاقية « سلام وتحالف » مع الجنرال كليير وقد فضلت هذه الاتفاقية بأن يحكم مراد بك الصعيد الأقصى باسم المسئورية الفرنسية في مقابل التزامات معينة (شكل ٧) .

إن مراد هذا — الذى أطلق اسمه على شارع من أهم شوارع الجيزة ! قد تعاون مع الاحتلال资料 french بعد هذه الاتفاقية إلى أبعد حدود التعاون . وكانت صلته بسلطات الخملة في القاهرة صلة التابع الخاضص الأمين . ولم يكن أقل من يعقوب ولاع للفرنسيين وعملا على خدمة مصالحهم . ومن مظاهر ذلك ما يثير أمر مشاعر الأسى والأسى . فنُجِّب اغتيال الجنرال كليير متلاً بعث مراد بك برسالة تعزية إلى قائد الخمسة الجديد الجنرال منو (وهي من الوثائق التي لم يسبق نشرها)^(٢٥) . وقد أعرب مراد في هذه الرسالة عن أسفه العميق على هذا اخادث واستكاره له ، ووصف مرتكبه بأنه « خاين وقليل



حرمانه منها ... «^(٤٧).

الثروة » . ثم ذكر أنه حصل له غاية النجاح والسيطرة بتوسيع قيادة الجند ، مستولياً الحكم . وأكمل أن العلاقة بينه وبين السلطات الفرنسية تجدهما في انتقامته وأله « على الخبرة والشروع في ما هو عنده حكم الأول ، ... ثم ، لما تزداد الخيبة وانتهت فين » . ولم يجد مراد بذلك بعد ، هذا بأمسأ مع أنه يكتب رسالته تعزية — في أن يأكل الحاتم الجديد بمكتسب سبق أن أرساه إلى القاهرة مع أحد تباعده (الأمير إبراهيم كمالا) يعتذر فيه من تفاصيله في لرسائل كامل مستحثات الحكومة المصرية في القاهرة مما جبيه من الأدب في الأمورية : « وحضرتكم تتحملونها وتقبلوا عذراً ما في سنته تزداد لأن حاصل لها تعجب من فعل المعاشر والأمر إلى الله تعالى مولى ... شرفيكم ... ». وقد عزز مراد بذلك رسالته هذه بفتح بصور نبيه الأكرم منها إلى صادر حفارات الخسارة .

تعقل في تمرس حفارات أخرى وضرر متزايد من الأمثلة لتوضيح ذلك ، توسيع النصالة بين مراد والفرنسيين ما يساعد على فهم أفراد المؤمنين بمحظوظ وبحكم أحاديق على ما حدث من تعزوه وارتباط بين صدوات الحدة وبعض من تقنيتهم سواء مصر من أيام البلاد وغورهم . فضلاً ، تذكر ملاحظاته أن اتفاق كثير ومراد كان في الواقع تحبيباً لتفكيره ثوراته بتأثيرات في بداية عهده الحسنية . وقد فوضى حماولة تحقيقها جرسي (Rosetti) (تحصل التحسين في الاستكبارية وفقدانها^(٤٨) ، تمثيلها بين يديه ، وباحتضان التفريح والتقطيع وهرقة الأرواح تحييها بعض خطوط ذلك القائد الحادة . وبإلاحظة كذلك ، وعده نقطة بالغة الأهمية ، أنه كان من أغبياء تلك الاتفاقية الموقعة مع مراد بذك رسائل مصر عليه عند عزوج الفرنسيين منها . وقد أعزز مراد عن أمره في تلك مصر في رسالته منه إلى الجنرال كثير قبل محمد الاتفافية ، قائل إله ، يرجو في أن يضم إلى التحريض ... وبذلك معهم ... وإن يختلف الاستقرار في جزء من البلاد ، حتى يحصل لغير تحريره في جزء مصر استطاع مع ما يدوئه به من تحذيرات أن ينهي كل على هذه البلاد التي هو مساحها ولا يستطيع غير الفرنسيين

ويؤكد هذا الموقف من مراد مؤرخو الحملة الفرنسية وغيرهم . فيقول البارون أرنوف (Arnouf) مثلاً الذي أرخ للجنرال كلير ، إن مراد طمع في حكم مصر تحت السيادة الفرنسية لخوفه من أن تؤدي عودة السيادة العثمانية إلى القضاء على قوة الملوك ، ولذلك كان يسمى نفسه في الصعيد « السلطان الفرنسي » . ويقول ريجو إن الاتفاقية التي وقها مراد مع كلير تدل على بعد نظر سياسي ، لأنه في الوقت الذي يغادر فيه الفرنسيون مصر — وكان ذلك متوفعاً — سيكون من السهل عليهم أن يخلفوا فيها مراد بك ملكاً على البلاد كما كان يأمل ، وبذلك يمكن المليلولة دون وقوعها تحت حكم الإنجليز . وقد رد مراد نفسه هذا المعنى مرة أخرى في رسالة بعث بها إلى الجنرال دونزلو (Donzelot) — أحد كبار قواد الحملة — بعد عقد اتفاقيته بشهرين «^(٤٩)» .

وفي تلك الأيام المضطربة التي حفلت بكثير من الأحداث والتي عانى فيها المصريون من مختلف ألوان الشدائـد والفنـن ، والتي بدأت بعقد اتفاقية العريش وانتهت بانتصار كلير في موقعة عين شمس على القوات العثمانية والإنجليزية المشتركة ، كان مراد بك كما كان المعلم يعقوب من أكبر الدعامات التي استند إليها ظهر الحملة الفرنسية في مواجهتها للرحف العسكري من الخارج ولثورات الشعبية من الداخل . لقد كتب « جالان » (Gallan) و « برتييه » (Berthier) (Galland) وما من رجال الحملة أن مراد بك قدم للفرنسيين في أثناء ثورة القاهرة الثانية (بعد نقض الصلح مع العثمانيين) المؤون والذخائر وسلمهم العثمانيين اللاجئين له ، وأرسل لهم المراكب المحملة بالأحطاف والمواد المائية لإحداث المرافق الالزامية لإخماد الثورة التي كانت قد اشتعلت كذلك في مناطق أخرى غير القاهرة . وكان يفضل هذه المؤون والمهام والمواد

التي زود بها مراد الفرنسيين أن استطاعوا فعلاً إخضاع الثورة بعد أن أحرقوا حى بولاق وغيره^(٤٩) . ويقول الجبرى في هذا الصدد أيضاً إن مراد بك « عند توجهه إلى الصعيد بعد انتصاء الصلح أخذ ما جمعه درويش باشا (العثانى) من أغذام وخيوط ومبرة وكان شيئاً كثيراً فتسلم الجميع منه وعدى درويش باشا إلى الجهة الشرقية متوجهها إلى الشام وأرسل مراد بك جميع ذلك للفرنساوية بمصر (اي القاهرة)^(٥٠) . هذا في الوقت الذى كان يعقوب - كما رأينا - يساند فيه الفرنسيين عسكرياً بقتاله لمن تسلل إلى القاهرة من المالكى والعلانين ، ويساعدهم كذلك في تحصيل ما فرضوه على المصريين من مغامر .

وبنها منح قادة الحملة ليعقوب رتبة في الجيش资料， فإنهم كانوا يعتبرون مراد مواطننا فرنسياً . وقد حدث في أول عهد منو ، قبل بدء العصابات الخربية بين الفرنسيين والقوات المشتركة ، أن تدخل مراد بك محاولاً التوسط بين العلانيين وقيادة الحملة لإجراء مفاوضات جديدة ، وبعث بنائبه عنان البرديسي إلى القاهرة ومعه رسالة بهذا المعنى . ولكن منو رفض هذه المفاوضات وأدان بشدة اتصال مراد بالعسكر العثانى ، وقال إن مراد بك هو أحد مواطنى الجمهورية *(un des membres de la Republique)* و يجب عليه أن يهتم بشئونه ولا يتغافل حدوده^(٥١) .

وكما عكس الجبرى شعور المصريين تجاه سلطط ليعقوب ونطوفه في التعاون مع الفرنسيين بكثير من الامتعاض والسخط ، فكذلك فعل في مناسبة وفاة مراد (خلال عهد منو) فأفاض في ذكر مظالمه ، وذكر بكثير من الاستكار ما قدمه للفرنسيين من خدمات ، ثم قال « إنه كان من أعظم الأسباب في خراب الإقليم المصرى بما تجدد منه ومن ماليكه وأتباعه من الجور والتهور »^(٥٢) .

ولقد نظر الفرنسيون إلى محاولات البعض التقرب إليهم وبسط اليد

للتعاون معهم أو محاولتهم هم لاحتواء هذا « البعض » ومد جسور الصداقة إليهم .. نظروا إلى كل ذلك نظرة واقعية مكابيقيلية لها غاية محددة واحدة ، هي مصالحة الجمهورية الفرنسية ، مهما اختلفت الوسائل وتنوعت السبل لتحقيق هذه الغاية . وكانت هذه النظرة في الوقت ذاته واعية مبصرة . إنهم رموا شباكهم على مراد وأفلاجوا في اصطياده ، ورحبوا بتعاونه وتفانيه في خدمة مصالحهم ، ولم يجدوا في تطلعه إلى سلط مصر عن الدولة العثمانية وطمأنوه إلى التريع على عرشها في ظل حمايتهم أمراً غير عادى أو لا يدخل في دائرة الممكن . فقد كانوا يعلمون جيداً أن السيادة العثمانية على مصر هي في حقيقتها إسمية روحية ، وأن الحكم الفعلى للمالكى الذين قال عنهم بوتابرت قائد الحملة في منشوره الأول إلى المصريين إنه حضر للفضاء عليهم . و كانوا يعلمون كذلك أنه ليس غريباً أن يتطلع رجل كمراد بك إلى حكم مصر منفرداً ، فقد كان عند قدوم الحملة يتقاسم وزميله إبراهيم بك منصب مشيخة البلد ، أي زعامة طائفة المالكى التي كانت تمثل رئيس السلطة التنفيذية في البلاد . و كانوا يعلمون أيضاً أن المصريين اعتنوا على حكم المالكى مع ما يقترن به من مظالم و مفاسد ، وليس من العسير أن يصلوا ما انقطع بعد اضطرار الفرنسيين إلى الجلاء بقوائهم عن البلاد . ومن هنا أيدوا في اتفاقهم مع مراد فكرة تنصيبه بحمايةهم سلطاناً أو ملكاً على مصر بعد جلائهم ، واعتبروه منذئاً مواطننا فرنسياً .

ويذكر لنا الجبرى اهتمام الفرنسيين غير العادى بتغير وفاة مراد المناجمة بالطاعون قبل توقيع بليار لاتفاقية الجلاء عن القاهرة بحو شهرین . فقد أرسلاوا « جوابات إلى الأمراء المرادية يعزونهم في أستاذهم (أي زعيهم) ، بل وتدخلوا كذلك في تعين من يخلفه في زعامة المالكى ، فبعثوا « تقريراً إلى عنان يبيك الجلوخدار .. بأن يكون أميراً ورئيساً على خشداشينه (أي زملائه) وعواضاً عن مراد بك »^(٥٣) . ونحن نعلم أن زعامة مالكى مراد المؤلين لفرنسا آلت فيما بعد إلى عنان البرديسي ،

وأن الإنجليز كذلك استهلاك تأييدهم فريقا آخر من المالك بوعادة محمد الأنفي ، هذا بينما كان محمد على يصارع مختلف القوى متلما طريقة لانفراد تحكم مصر من خلال الشرعية العثمانية .

أما علاقة الفرنسيين بالأقباط وزعمائهم فكانت أمرا مختلفا تماما . لقد حلت البهيم سلطات الحملة لمساعدةها في تدبير الشئون المالية للبلاد تحكم ما يملكونه من خبرة طويلة في هذا الصدد ، وما توافق لديهم من بيانات ومعلومات تتصل بالدخل العام ومساحة الأرض الزراعية وتفضيلات ما تقرر عليها من ضرائب وما إلى ذلك . وزاد اعتمادهم على العنصر القبطي في جباية الأموال وحسابها بعد أن تبين تفضيل موظفي الإدارة الفرنسية وإهمالهم . ومع هذا فإن أولئك الجبائية والصياريف لم يكونوا عند حسن ظن الفرنسيين بهم . ويجمع مؤرخو الحملة ، فعلا عن رثائقها ، على أن الخصلين نهبوا أموال البلاد ، واشتبوا في عسفهم وجورهم ; وغلووا في استباحتهم أموال الناس وعيщهم بكرامة دافعي الضريبة من الفلاحين وغيرهم . وتحفل كتابات هؤلاء المؤرخين بكثير من الأمثلة الصارخة على ذلك . ولقد بذلت حكومة الحملة وبخاصة في عهد منصور جهودا كبيرة لمحاولة تغيير هذه الأوضاع والتخلص من هيمنة أولئك الجبائية ، بإعادة التنظيم الإداري ومراجعة تصرفات الموظفين والدقابة في فحصي الحسابات ... إلخ .

وقد أخذ عبد الله منور في هذا الصدد موقفين حاسمين قلبا موازيين العلاقات بين سلطات الحملة والأقباط :

١ - فعندما أبلغه إستيف (Estève) مدير الشئون المالية للحملة باكتشافه لاختلالات جسيمة من الأموال العامة أمر بالقبض على أنطونى أبي طاقية وملطي وأ Zimmerman برد المبالغ التي اختلاتها الجبائية الذين يعيشون تحت إشرافهما . أما يعقوب فأقلت من هذا المسير إذ تركت جهوده في التعاون مع الفرنسيين بعد كثيير في

الجانب العسكري ، فانصرف إلى حد كبير عن النشاط المالى وما جرته عليه جبائية المغارم والفرد هو وأتباعه من احتكاكات ومصادمات مع المواطنين . وتعكس عريضة تظلم من ملطي وأنطونى إلى القائد العام (لم يسبق نشرها) أثر ما اتخذه منو إزاءها من إجراءات . إنها يشكوان ما وقع بهما قائلين « .. وقد زاد علينا الحال حتى ظهرنا من جملت (كذا) العصاة على أوامركم . وقد قاصمتونا لذلك فاقتضى الحال أن تستعين بكرسيكم تعينا بأمركمانا من أهل الفضة خاليين الغرض من ترويهم أنت يقعدوا في مأربتنا (كذا) ويتصرروا في حال حسابنا .. » ثم يستشهدان بزميلهما يعقوب ، ويشيران إلى أنه لم يستطع الشفاعة لهما أو الوساطة من أجلهما : « ثم إن هذا أمر يدركه أيضا خادمكم الخاص حضرة الجنارال (كذا) يعقوب ومع ذلك لأجل طبعه الوديع محظوظ كيف يتصرف في مثل هذه الدعوة .. » (شكل ٩) .

٢ - وعندما كون منور ديوانا جديدا في أكتوبر ١٨٠٠ عدل عن تعين مثل الأقلية في هذا الديوان كما كان عليه الوضع منذ إنشاء بونابرت الدواوين . وقال في المادة الثالثة من المرسوم الخاص بإنشاء هذا الديوان « فلابد من إقامة ديوان مصر مؤلف من جماعة العلماء أو من أناس آخرين مسلمين والأوقر امتداحا بالفضل والمعرفة والترهين عن حبة المال ... ». وقال الجبرق عن هذا الديوان إنه أنشيء « على نسق الأول من تسعه ألف متعمدين لغير وليس فيه قبطي ولا وجاقلى ولا شامي ولا غير ذلك .. » . وكان الجبرق نفسه أحد الأعضاء التسعة في هذا الديوان (٥٤) .

ومؤدي هذا كله أنه كان من المستبعد تماما أن يفكر الفرنسيون وهو يخططون لمستقبل علاقتهم بمصر في الاعتزاز على زعيم من زعماء الأقلية

القبطية ليتوى السلطة في صالحهم أو تحت حمايتهم ، بعد أن يضطروا إلى إجلاء قواهم عن البلاد ، مهما كان ولاء هذا الزعيم لهم ومهما بالغ في خدمة مصالحهم .

لقد أفلج الفرنسيون — كما رأينا — في اصطناع بعض المالك ، ولكن التطورات التاريخية قضت على قوة المالك « المصرية » بمختلف أحزابها واتجاهاتها . وحاول الفرنسيون كذلك أن يصطنعوا — أو يصانعوا — علماء الأزهر بوصفهم قادة الشعب وموضع احترامه وإجلاله ، وتقربوا إليهم بشتى وسائل الإغراء والتهديد ، حتى أرغموهم أحياناً على أن يوجهوا منشورات إلى المصريين أو يبعثوا برسائل إلى قادة الحملة ، تجعلهم يدون في صورة المؤيدين للحكم الفرنسي والموالين لمبادئ الثورة الفرنسية العظيمة ! ولكن هذه المحاولات كان مآلها المترقب هو الفشل الذريع ، ولم تستطع أن تهز من مكانة هؤلاء العلماء أو تغير من توقير الناس لهم وإيمانهم بقيادتهم . أما اصطناع يعقوب أو من إليه من زعماء الأقلية فكان أمراً مرحلياً وبصورة محدودة في أثناء حكمهم للبلاد . ولكن اصطناعه لينفذ لهم مخططها آجلاً أو ليعنفهم على تحقيق غايياتهم . إنما هو أمر لم يكن ليخطر لهم على بال ، لأنه كما قال أحد مؤرخيهم « أشبه بالمرأنة على الحصان الخاسر » .

* * *

وانطوت صفحة من تاريخ مصر لم تزد مساحتها الرمزية على ثلاثة أعوام ، ولكنها حفت بالكثير من الأحداث والمتغيرات . وانقضت عن البلاد ظلام الاستعمار الفرنسي ، وأفاقت مصر من صدمتها وما خلفته من عبر ودروس لستأنف مسيرتها عبر حقب التاريخ ، ولتصبح بعد قليل أمة ناهضة موحدة تبني دولة حديثة ، وتبلور على مر السنين مشاعرها الوطنية الحالصة ، وتنأكد قوميتها الذاتية وانتهاءاتها الطبيعية ،

ولتشق طريقها بمسلميها وأقباطها نحو التقدم والبناء ، تصارع كدائها كل ما رزقت به من محن ، وتقاوم في بسالة ما نكبت به من احتلال آخر جثم على صدرها عشرات السنين ، ولتضرب بشعبها العظيم وأبطالها الخالدين أروع الأمثلة في الوطنية والكفاح ، ولتهير العالم بثورة ١٩١٩ التي اعتقد فيها الملال والصلب في وحدة لم يسبق لها أو يلحق بها نظير ، ولتفخر بأبنائها وما يقدمون لها كل يوم من عطاء وفداء .

هوماش

- (١) عبد الرحمن المبرق ، عجائب الآثار في التراجم والاعتبار ، ج ٢ ص ٤٦ .
 المرجع السابق ، ج ٣ ص ٤٧ .
- (٢) رمزي نادرس ، مشاهير الأقباط ، ج ٢ ص ٢٤ - ٢٥ . انظر كذلك : يعقوب نخلة رفيلة ، تاريخ الأئمة القبطية ، ص ٢٨٩ - ٢٩١ .
- Georges Rigault, Le Général Abdallah Menou et la Dernière Phase de l'Expédition d'Egypte, (٤) pp. 113-114
 La Jonquière, C. De l'Expédition d'Egypte, III, p. 510.
- (٥) تقدلا عن : (٦) المبرق ، ج ٢ ، ص ١٠١ .
 (٧) رزوف حبيب ، يعقوب هنا ، صور من تاريخ القبط ، ص ٢٠٨ .
 (٨) المبرق ، ج ٢ ، ص ١١٣ .
 (٩) المرجع السابق ص ١١٤ .
 (١٠) المرجع السابق ص ١١٨ - ١١٩ .
 (١١) الغربة: شقيق غربال ، الجزء يعقوب والفارس لاسكاريس ، ص ٢٠ .
- Gaston Homsy, le général Jacob et l'Expédition de Bonaparte (١٢) ييدو أن هذا الشاب كان الوحيدة من شباب الأقباط الذين اصطفتهم الفرنسيون ليتعلموا الفرنسية ويعملوا في جهاز الحكم الجديد ، فلم تنشر المراجع المعاصرة للمحملة إلا إلى سيد . فذكروت أنه اشتغل بالترجمة لبعض رجال الجيش . عاش اليوس في فرنسا نحو عشرين عاماً عمل فيها مترجماً بوزارة الخارجية ، حيث عهد إليه بترجمة بعض الرسائل العربية للحملة إلى الفرنسية ، وكذلك شارك العلماء الذين صنعوا كتاب (١٣) وصف مصر في تحقيق الأسماء العربية بخراطمه ، ثم عمل مدرساً للغربية العامة بمدرسة اللغات الشرقية بباريس . وكان قد ألف قاموساً عربياً فرنسياً ، على مراجعته ونشره بعد وفاته المستشرق كورسان دى برميشارل : Caussin de Perceval ، الذي حلقة في
- (١٤) المبرق ، ج ٢ ، ص ١٢١ .
 (١٥) Rigault, op. cit., p.78.
 (١٦) المبرق ، ج ٢ ، ص ١٢١ .
 (١٧) انظر : محمد فؤاد شكرى ، الحسنة الفرنسية وظهور محمد على ، ص ٣٤٧ ، ٣٥٢ .
 (١٨) شقيق غربال ، مرجع سابق ، ص ٢٢ - ٢٤ .
 (١٩) المبرق ، ج ٢ ، ص ١٢١ .

- (٢٠) شقيق غربال مرجع سابق ص ٢٢ .
 (٢١) المبرق ، ج ٢ ص ١٤٢ .
 (٢٢) المبرق ، ج ٢ ص ١٨٨ .
 (٢٣) المبرق ، ج ٣ ، ص ٢٠٥ Gaston Homsy, op. cit., p.115. (٢٤)
 (٢٥) جاك تاجر ، حركة الترجمة بمصر خلال القرن التاسع عشر ، ص ١٤٠ - ١٤١ . وبتضمن هذه الترجمة عظوط موضع بدار الكتب المصرية ، بعنوان «الأمير في علم التاريخ والسياسة والتدبر » .
- Mémoires du Conte Belliard, t. III, p. 213. (٢٦)
 (٢٧) المبرق ، ج ٢ ، ص ١٩٦ .
 (٢٨) المرجع السابق ، ص ٢٠٤ .
 (٢٩) المرجع السابق ، ص ٢٠٠ .
 (٣٠) المرجع السابق ، ص ٢٠٤ .
 (٣١) المرجع السابق ، ص ٢٠٧ .

Rousseau, M.F., Kléber et Menou en Egypte, p. 333. (٢٢)

Kléber شقيق غربال ، مرجع سابق ، ص ٢٢

George Douin, L'Egypte Indépendante, pp. 1-3. (٢٤)

ولانظر كذلك : شقيق غربال ، مرجع سابق ، ص ٤٨ .

Mémoire de France, 15 Juin, 1924. (٢٦)

(٢٧) لويس عوض ، تاريخ الفكر المصري الحديث ، ج ١ ، ص ٢٠١ .

(٢٨) لويس عوض ، المرجع السابق ، ص ١٨٨ .

(٢٩) شقيق غربال ، مرجع سابق ، ص ٣٨ .

(٤٠) توجد بعض عناوين الاستجداء من المهاجرين المصريين في وثائق وزيرة الخارجية الفرنسية .

ويبدو أن العادات التي أقرتها الحكومة الفرنسية على المهاجرين المصريين استمرت تصرف لورائهم . فعل سبيل المثال ظل « جبريل إبراهيم » ، وهو حبيب أحد يعقوب ، يصرف معاشه حتى وفاته في عام ١٨٧٨ (انظر : G. Homsy, op.cit., p.67) .

(٤١) ييدو أن هذا الشاب كان الوحيدة من شباب الأقباط الذين اصطفتهم الفرنسيون ليتعلموا

الفرنسية ويعملوا في جهاز الحكم الجديد ، فلم تنشر المراجع المعاصرة للمحملة إلا إلى سيد . فذكروت

أنه اشتغل بالترجمة لبعض رجال الجيش . عاش اليوس في فرنسا نحو عشرين عاماً عمل فيها مترجماً

بوزارة الخارجية ، حيث عهد إليه بترجمة بعض الرسائل العربية للحملة إلى الفرنسية ، وكذلك شارك

العلماء الذين صنعوا كتاب (١٣) وصف مصر في تحقيق الأسماء العربية بخراطمه ، ثم عمل مدرساً

للغربية العامة بمدرسة اللغات الشرقية بباريس . وكان قد ألف قاموساً عربياً فرنسياً ، على مراجعته

ونشره بعد وفاته المستشرق كورسان دى برميشارل : Caussin de Perceval ، الذي حلقة في

مقدمة

نشر برس . وقد طبع هذا القاموس بعد ذلك عدة مرات ، بعضها في مصر بتحقيق عدد من خريجي مدرسة الألسن في عهد اسماعيل . انظر : أحمد حسين الصاوي ، فنون المساحة في مصر ، ص ٢٦٥ - ٢٦٦ ، وكذلك : شفيق غربال ، مرجع سابق ، ص ٣٩ .

(٤٢) يرجى أسله إلى أليكس بيدمونت (Piedmont) الإيطالي ، الذي يقع على سفوح جبال الألب متاخداً حدود إيطاليا مع فرنسا وسويسرا .

(٤٣) شفيق غربال ، مرجع سابق ، ص ٤٠ .

(٤٤) لويس عوض ، مرجع سابق ، ص ٢٠٧ - ٢٠٩ .

(٤٥) مؤرخة ١٥١٥ صفر (يوليو ٨ يوليو ١٨٠٠) .

(٤٦) محمد قواد شكري ، مرجع سابق ، ص ٣٤٢ .

(٤٧) مرجع سابق ، ص ٢٤٠ .

. Rigault, op. cit., p. 75 (٤٨)

(٤٩) محمد قواد شكري ، مرجع سابق ، ص ٢٢٤ - ٢٣٥ .

(٥٠) الجبرتي ، مرجع سابق ، جد ٢ ، ص ١١٨ .

. Pigault, op. cit., p. 289 (٥١)

(٥٢) الجبرتي ، مرجع سابق ، جد ٢ ، ص ١٧٩ .

(٥٣) الجبرتي ، مرجع سابق ، جد ٢ ، ص ١٦٤ .

(٥٤) الجبرتي ، مرجع سابق ، جد ٢ ، ص ١٣٧ - ١٣٨ .

ملحق رقم (١)

نص قصيدة يعقوب في رثاء الجنرال ديسيه^(١)

إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ

الحمد لله محرك آلات الألسن الأولى ، بإنعام اللغات
الدؤامس^(٢) ، وكاشف الغطاء الدلams^(٣) ، عن الآثار الدلؤمس .
نحمدك حمدًا وشكراً لأنك يا الله مبدع وخالق ، بارئ البرورات
والخلائق ، مكتور الأرض والسموات ، يصور الأحياء والأموات ، مميز
النفائس من الخسائس . فعلاً إله غيره ، ولا خير إلا خيره وهو المثلث
والسايس أمين .

وبعد ، فهذا دعاء جليل سديد ، به تستحب وفات عزيزه ، الجنرال
داسته صاحب الأمير يعقوب ، سارى عسکر التبط الجديد .
فيقول

أذرقنا على ذكر الحبيب دموعاً
سكننا بها ل يوم العث والخسر
حبيبت وقد ذاع صيته أبداً
بطل وقد عرف في سائر القطر

فتألأت شجاعته وعقله ثم فطنته
وشرح احتقاره الدنيا بالنظم والنصر^(٤)
وقد فاز بها على المالك إجمالاً
ظافر بآرقيهم^(٥) نصراً بالعز والقهر
وأنقضت شانع جماعة البربر
مرؤضاً أخلاق أهل إقليمنا المصر
بل وأهل تبليس^(٦) الشمرة ومن
كان قاطنا بالبر ثم والقهر
فاعجب من كان محبوها ثم مرغوباً
حتى ومن كادهم بالحرب والقهر
داسته فاتح بلادنا بناحية قيل
يضرب ويشفى ولا يدنو إلى العذر
صنديد مجاهد وخصم محارب ولكنه
طيب مداوى الجراح بالزيت والخمر
فأطاها على ناصري داسته وواأسفي
على اصطحالي به لو قدر القدر
فككت أرغب وجودي بميداني مارنجوا^(٧)
كما رافقته قبله بصعيدنا المصرى
فككت أرجوا وجودى لمعاونة عزى
كما صاحبته قبله بالعز والنصر
فعمى عنه فداءً كان يغتبه
عن فقد حياة مفيدة ذكرها دهر
أموت عن من حياته دراماها نفع
ودوامتها لغير عام والفاخر والظفير
ولكنه وإن مات فهو حىً وما
زال ذكره من دهر إلى دهر

ولم يزل بفكري مخلداً أبداً
 حتى مل خروج الروح من صدرى
 وظل نفسه الجميلة محفأً أنواراً
 متديراً بالتساع^(٨) فضاء الجو كالقمر
 فيصطحب مع الأقدمين مشتركاً
 متزيناً ببهاء أشعة الحب للبشر
 وبشاهد عياناً برج حظ بونابارته
 وما خصه الله من العظمات والقدر
 وباتحاد مربع^(٩) وبهذا القدر مستغرب
 يرجم البربر أعداء الله والبشر
 فيحصل الخير وينجع أهل مشرقاً
 ويعود النظام وتراً^(١٠) النفع قد صدر
 فيما من قطن بلدة الأحياء والقبطة
 وتنسق هناك تحضى^(١١) داخل الخدر
 جُد على بلحظ العين متراها
 وانظر إلى بأسني برقة البصر
 فانظر إلى شعبنا وشقاء حاله
 فغدت حياتنا لا تخلو من الكدر
 لاحظ المصريين وكيف كانوا قدماً
 وعيدها غدوا الآن للرف واليسر^(١٢)
 فكم كنت تعجب أنت من مفاخرهم
 وتباهيς القديمة يعلن ذكرها الخبر
 فمثلك نرجوا الشفاعة يامضد الأول
 فلا تدع مصرنا سابق النهير
 ومن بعد حكم الفرنسيس أغوماماً
 فلا تبيتها حاكم يسوس بالقسرِ

وإذا تحليت بصلح عام متقللة
 من يد ليد حاكم متجرف ومفتر
 فمثلك تطلب العون ياداسه بأجمعنا
 وأسلك بيارييس حمانا ياشائع الذكر
 فنا اعني لدوامنا بناحية قبل
 لنجوا بحياناً من الموت والحسير
 فتفقد بنيك من كل نائبة
 فإنهم بأعدائهم في أعظم الخطر
 والآن غضبهم تفاقم ضد أمتنا
 ولحبنا الفرنسيس فصدتهم نسكن القبر
 ومحبتنا للفرنسيس فلا بد عنها
 لأنهم اعنقونا من الأضرار والشرّ
 ثم انتهى مقالٌ إليك يارفي
 تجزي لداسه أعماله بالخير والأجر

هوامش

- (١) انظر شكل (٣). وقد جاء في الترجمة الفرنسية المصاحبة للنص العربي أن القصيدة موجهة إلى وزير الخارجية الفرنسية.
- (٢) جمع « داس » أي أخفي المستتر . وقد يكون معنى العبارة : « انتقامات غير المعروفة » .
- (٣) الشديد الظلمة (٤) التر
- (٥) صيحة خاطئة جمع « رفقة » ، والصحيح « رقاب » أو « رب » .
- (٦) مدينة طيبة اللذبة (الأنصار) .
- (٧) يقصد معركة مارنجيو بيطانيا التي قتل ديسپه في نهايتها عام ١٨٠٠ .
- (٨) يقصد : مستديراً بالتساع
- (٩) عدوه غير معهومة والشطر كنه غير واضح المعنى .
- (١٠) ترى (١١) تحظى (١٢) يقصد : الأمر

إلا يقصد إزاله دينكم فذلك كذب صريح فلا تصدقوه وقولوا للمفترين
لأنني ما قدمت إليكم إلا لكىما أخلص حكم من يد الظالمن وانى أكثر
من المالك أعبد الله سبحانه وتعالى وأحترم نبى محمد والقرآن
العظيم^(٢٧) .

وقولوا أيضا لهم إن جميع الناس متساوين عند الله وإن الشى الذى
يفرقهم من بعضهم بعضا فهو العقل والفضائل والعلوم فقط وبين
المماليك ما العقل والفضائل والمعرفة التى تميزهم عن الآخرين
وستوجب أنهم يتكلموا وحدهم كلما يحلوا به حيات الدنيا^(٢٨) .

حيثا يوجد أرض مخصبة فهى مختصة للمماليك والجوارى الأجل
والخيل الأحسن والمساكن الأشهى فهذا كله لهم خاصاً .

إن كانت الأرض المصرية التزام للمماليك فليبررون الحجت^(٢٩) التي
كتبها لهم الله فلكن رب العالمين هو رؤوفا وعادل على البشر بعونه تعالى
من اليوم فصاعدا لا يستثنى أحدا من أهالى مصر عن الدخول فى
المناصب السامية وعن اكتساب المراتب العالية فالعقلاء والفضلا والعلماء
يسيروا الأمور^(٣٠) وبذلك يصلح حال الأمة كلها .

سابقا في الأراضي المصرية كانت المدن المعظمة والمخليجات الواسعة
والشجر المتكثر وما أزال ذلك كله إلا الطمع وظلم المالك .

أيها القضاة والمشايخ والأئمة (الأئمة) وأياها الشورى ياجية^(٣١) وأعيان
البلد قررتوا لأمتكم إن الفرانساوية هم أيضا مسلمين خالصين^(٣٢) وإثباتنا
لذلك قد نزلوا في رومية الكبرا وخرابها فيها كرسى البابا الذى كان يبحث
دائما النصارى على عمارية الإسلام ثم قصدوا جزيرة مالطه وطردوا منها
الكرافيرية^(٣٣) الذين كانوا يزعموا أن الله تعالى يطلب منهم مقابلة
ال المسلمين ومع ذلك الفرانساوية في كل وقت من الأوقات صاروا الخبيثين
الأختفين لحضرته السلطان العثمانى وأعدوا أعدا^(٣٤) أadam الله ملكه

ملحق رقم (٢)

النص الكامل لمشور بونابرت الأول إلى المصريين^(١)

بسم الله الرحمن الرحيم لا إله إلا الله
لا ولد له ولا شريك في ملوكه

من طرف الجمهور الفرانساوى^(٢) المبني على أساس الحرية
والتسوية^(٣) السر عسكر^(٤) الكبير بونابرت أمير الجيوش الفرانساوية
يعرف أهالى مصر جميعهم أن من زمان مديد السنافق الذين يتسلطوا
في البلاد المصرية يتعاملوا بالذلة والاحقار في حق الله الفرانساوية
ويظلموا تجارها بأنواع البصص^(٥) والتعتى فحضر الآن ساعة
عقوبتهم *

وحسرا من مدة عصور طويلة هذه الزمرة الممالك الجلوسين من
جبال الأبايا والكرجستان^(٦) يفسدوا في الإقليم الأحسن الذى يوجد في
كرة الأرض كلها فأما رب العالمين قادر على كل شى قد حتم على
انقضى دولتهم *

يأتيا المصريين قد يقولوا لكم إننى ما نزلت في هذا الطرف

• المادة الخامسة •

الواجب على المشايخ والقضات والأئمة أنهم يلزموها وظافرهم وعلى كل واحد من أهالي البلد أنه يبقى في مسكنه مطمئن وكذلك تكون الصلات قائمة في الجماع على العادة والمصريين بأجمعهم ليشكروا فضل الله سبحانه وتعالى من انصراف دولت المالك فايدين بصوت عالي أدام الله إجلال السلطان العثماني أدام الله إجلال العسكر الفرنساوي لعن الله المالك وأصلاح حال الأمة المصرية .

تحرير بمسكر اسكندرية في ١٣ من شهر مسندور سنة ٦ من إقامة الجمهور الفرنساوي يعني في أواخر شهر حرم سنة ١٢١٣ هجرية^(١٩) .

وبالمغلوب^(١٠) المالك امتهنوا من إطاعة السلطان غير مثيلين لا مرره فـ
طاعوا أصلاً لا لطعم أنفسهم .

طوى ثم الطوى لأهالي مصر الذين يتفقون معنا بلا تأخير فيصلح حالم وبعل مراثهم طوى أيضاً للذين يقدرون في مساكنهم غير ماليين لأحد من الفريقين المغاربين فإذا يعرفون بالأكثر يتشارعون إلينا بكل قلب .

لكن الويل ثم الويل للذين ينحدروا مع المالك ويساعدوهم في الحرب علينا فلا يجدوا طريق الخلاص ولا يبقى منهم أثر .

• المادة الاولى •

جيع القرى الراغمة في دائرة قرية بثلاثة ساعات عن الموضع التي يتر بها العسكر الفرنساوي فواجب عليها أنها ترسل للسر عسكر بعض وكلاء من عندها لكيما يعرفوا المشار إليه أنهم طاعوا وأنهم نصبوا السنjac الفرنساوي^(١١) الذي هو أبيض وكحل وأحمر .

• المادة الثانية •

كل قرية التي تقوم على العسكر الفرنساوي تحرق بالنار .

• المادة الثالثة •

كل قرية التي تطيع العسكر الفرنساوي الواجب عليها نصب السنjac الفرنساوي وأيضاً نصب سنjac السلطان العثماني محينا دام بقاءه .

• المادة الرابعة •

المشايخ في كل بلد ليختمنوا حالاً جميع الارزاق^(١٧) والبيوت والأملاك بناء المالك وعليهم الاجتهد الزايد لكبلاً يضعن أدنا شى^(١٨) منها .

هوامش

(١) انظر شكل (٥) .

(٢) يقصد : الجمهورية الفرنسية (٣) أي ، على مبدأ الحرية والمساوة .

(٤) قد تكتب أيضاً « صارى عسكر » أو « صارى عسكراً » ، ومعناها القائد العام .

(٥) يقصى يقال : يلصق ويلصق من ملال ، أي لم يترك له شيئاً .

(٦) الأزارا (أو الأزاره) من شعوب الترقار ، والكرجيستان هي جورجيا . وفي الأصل الفرنسي

«achetés dans la Géorgie et le caucase»

(٧) في الأصل الفرنسي « وانش أحترم الله ورسوله والقرآن أكثر من المالك » :

que les musulmans, Dieu, son Prophète et Al Coran.

(٨) أي : كل ما يخلو به الحياة الدنيا .

(٩) أي : فليظروا الخجنة .

(١٠) العبارة في الأصل الفرنسي أكثر تحديداً فهي تقول *«Gouverneront»* أي « سيتولون الحكم » .

(١١) نفس ها كبار الأعيان . وكانت هذه الكلمة التركية تطلق كذلك في الاصطلاح التخصص

على «الضياء حامل رتبة جورجى» ، وهي تعادل رتبة القتب ، الحالية .

(١٢) في الأصل الفرنسي : أصدقاء للمسلمين الصادقين : amis des vrais musulmans :

(١٣) المقصود فرسان القدس يوحنا الأورشليمي ، وهم طائفة دينية تكونت في مدينة القدس في أعقاب الحرب الصليبية الأولى (أوائل القرن الثاني عشر) وبعد عدة أحداث استقروا في جزيرة مالطة . وقد اختلفت حكومة الثورة الفرنسية عددة إجراءات ضد أنصار هذه الطائفة وأملاكها . تم تبرير حكومة الإدارة (المدير كوار) احتلال جزيرة مالطة نفسها بواسطة الحسنة الفرنسية بقيادة بونابرت ، وهي في الطريق إلى مصر . انظر من ٥

(١٤) أي : وأنباء أعداء

(١٥) أي : وعلى المكس من ذلك

(١٦) أي : العلم الفرنسي

(١٧) جمع «رزقة» ويعندها : أرض أو غيرها مما يُنْعَل ، يصرف ريعها على أوجه معينة .

(١٨) أي : أدق شيء

(١٩) يوافق هذا التاريخ أول يوليو عام ١٧٩٨ م ، و ١٧ حرم عام ١٢١٣ هـ .

ملحق رقم (٣)

نص رسالة مراد بك إلى الجنرال متوا^(١)

صور^(٢).....

جواب من حضرة أمير اللواء مراد بك أمير الحاج سابقًا خطاباً إلى حضرة سارى عسکر عبد الله متوا أمير الجوش الفرنساوية مضمونه «إن سألتم عننا فإننا طيبين بخير ولم نسأل إلا عنكم وغير ذلك إن حضر لنا جوابكم وعرفتنا بما حصل إلى حضرة سينا العزيز صارى عسکر كلىير وهذا أمر الله تعالى لم أحداً بيده حيلة وأمر الله تعالى لابد عن نفاذه والذى سلط على قته مثل واحد كبير زى ده لم هو شأن ...»^(٣) وبقا خاين وقليل المروء ولكن من قديم الزمان الخوانة لهم وكل احدا جزائه على الله تعالى وذكرنا لنا في جوابكم أن الجمهور^(٤) سئموا لكم كامل الأمر والحكم وحصل لنا غايت الفرج والسرور لأن سابق بذلك عنكم الأخبار الطيبة وشكراً لكم عن حضرتكم والناس جميعاً بمدحكم بكل خير واحنا الآخرين حصل لنا فرح بذلك وزاد حبنا لضرفكم وانشا^(٥) الله تعالى يكون راحتنا على الله تعالى وعلى حضرتكم السعيدة واننا على الخبة والشروط على ما هو عليه حكم الأول وانشا^(٦)

شكل (٨)

خطاب مراد بك إلى الجنرال من بعريه في مصرع كثير وينك ولاده لسلطات الحملة

صادر حفظ أبا المؤمنين يذكر ملحوظة ثانية خطاباً إلى حفظ شاهزاده
عليه ميق أبا عبيدة المرشادي معه
شان المزمن مما طلبني بخبره فرسان المأذنة وغير سائر حفظها
وهي كلام مسراً عاملاً حفصه مما أورد طارئ متذر كلور وصل أهلاً شاهزاده
في راجحه أسلفه في ملحوظة ثانية باعترافها ، والملك شاهزاده على ملحوظة ثانية
سيدي ، لم يوصي لأهلي بيعاً خان وظاهر مروه ولكن مرتعه
الرايان أخوه وهو وكل أخوه جندي في بياني دركون للهاده وصوكمي
وسمور شاهزاده لهم كامل الامر الحكم وحصل لنا مات تذر في ملحوظة ثانية باعترافها
عن الإخاء اطيب في شكلها به عرضه في الماش عجماء بعمره بـ ١٢٦٥
لهم ما هم فعلنا فخرج من ذلك وزاد حفظها العزيم في أناشيدى بورن
لتحتاج إلى مدخله على حفظه النبيف وسائل إغلاقه في ملحوظة ثانية
حملها على دانا زفالي زفالي المعد والمعرفة وقل لها في آخر المثلثة بحسب
الامر بغير عقد لابنها دعوة من الجنرال من بعريه لتحملها حفظها عن الماش
وحفظها بمحلوها فتعلموا عدها في سنة اربعين من حفظها من حفظها عن الماش
فيها إلى دانا زفالي وهي حفظها النبيف ووسائلها كما ملأها جندي العزيم
بلكم دانس نعيم ١٢٦٥ كفر قرقنة



هوامش

(١) انظر شكل (٨).

(٢) إشارة إلى أن الرسول بعث برسور من هذه الرسالة على سائر جنرالات الحسنة.

(٣) كلمة غير واضحة في الأصل.

(٤) يقصد حكمية الجمهورية الفرنسية.

(٥) إن شاء.

(٦) يوافق ٨ يوليو ١٨٠٠

إن كان (إن كان) يظهر كلامنا هذا بخلاف الواقع ثم إن هذا أمر يدركه أيضا خادمكم الخاص حضرة الجنرال يعقوب ومع ذلك لأجل طبعه الوديع محظوظ كيف يتصرف في مثل هذه الدعوه والله تعالى يحفظكم .

من عند تواعكم المعاشرین

ملطي وأنطرون^(٣)

ملحق رقم (٤)

نص عريضة زعماء الأقباط إلى الجنرال متوا^(١)

حضرت صارى عسكر العام

ان جنابكم من قبل مافيكم من العدل والحلم والفضله ارسلتم تسألونا
بان نوضح لكم ما نحن به من القهر نحن قبل الآذن لم نقصد كشف
جراحنا التي كانت في كل يوم تسع شيئاً فشيئاً أولاً تسلينا للتفاوير
وعشماً تكون كل واحداً منها يرجع لذاته وبحساب نفسه ثانياً خوفاً من
أن يقال عنا إننا نحب السجن^(٢) ونواخد (نواخذ) بذلك من الحكم
ثالثاً ليلـاً (لثلا) يتضح كأننا أخصام لأنحواتنا وقادسين الشكوى عليهم
ولكن من حيث جنابكم أبو الجميع وطيب الرعایا وقد زاد علينا الحال
حتى ظهرنا من جملـت العصـاه على أوامركم وقد قاصـصـتنا بذلك
فاقتـضـي الحال أن نستـغـثـ بـكـرسـيكـ تـعـيـنـا بـاسـمـ أناـسـاـ منـ أـهـلـ الفـطـنهـ
خـالـيـنـ الغـرـضـ منـ تـرـوـنـهـ أـنـتـ يـقـدـدـواـ فـيـ ماـ يـبـتـنـاـ وـيـتـصـرـواـ فـيـ حالـ
حـسـابـاـنـ وـفـيـ النـهاـيـهـ بـعـدـ أـنـ يـرـدـوـاـ الجـوابـ لـجـنـابـكـمـ لـكـمـ التـبـصـرـ فـيـ
مـاـ تـأـمـرـونـ بـهـ وـمـعـ ذـلـكـ فـرـجـوـكـمـ بـاـنـ لـاـ تـظـلـنـاـ بـكـوـنـاـ قـاصـدـينـ
بعـرـضـحالـناـ الشـكـوىـ عـلـىـ أحـدـ اـمـ فـصـاصـهـ بـلـ فـصـاصـناـ غـنـ بـوـجـهـ خـاصـ

هوامش

(١) انظر شكل (٤) . والعربيـةـ مـرـفـوعـةـ إـلـىـ الجنـرـالـ متـواـ . كـمـ جاءـ فـيـ التـرـجـمـةـ الفـرـنسـيةـ ، وـإـنـ
كـانـ عـبـرـ مـؤـرـخـ .

(٢) السـجـنـ : الـكـدرـ وـالـغـزـ ، وـالـمـقصـودـ الـأـعـمالـ الـرـديـةـ .

(٣) كان ملطي من أكبر زعماء الأقباط أيام الحصلة الفرنسية . وقد تولى في عهد بونابرت رئاسة
محكمة القضايا بالقاهرة ، وهي تجمع بين اختصاصات المحكمة المدنية التجارية وإدارة الشهر
المقاري وتتكون من اثنى عشر عضواً . وكذلك كان أنطرون من كبار الأقباط وأكبرهم غنى وكان
يعرف باسم « أبو طيبة » .

أ - من قسم المحفوظات (الأرشيف) بوزارة الخارجية البريطانية

ملحق رقم (٥)

رسالة من القبطان جوزيف إدموندس قائد الفرقاطة بالاس إلى فخامة الإيرل سانت فنسنت وزير البحريـة البريطـانية على ظهـر الفرقـاطـة بالـاس جزـيرـة مـيـنـورـقا في ٤ من أكتـوبـر ١٨٠١

سيـدـيـ النـورـودـ

استـبـحـتـ لـنـفـسـيـ أـنـ أـرـفـعـ إـلـيـكـمـ مـبـاـشـرـةـ المـذـكـرـاتـ الـمـرـفـقـةـ بـكـنـافـيـ هـذـاـ ،ـ اـعـتـقـادـاـ مـنـ بـأـنـهـ قـدـ يـكـوـنـ مـنـ الـقـبـدـ لـحـكـمـةـ بـلـادـيـ أـنـ تـعـلـمـ أـنـ بـعـضـ الـأـشـخـاصـ الـذـيـنـ يـطـلـقـوـنـ عـلـىـ أـنـفـسـهـمـ «ـ الـوـفـدـ الـمـصـرـىـ»ـ مـوـجـودـوـنـ الـآنـ فـيـ بـارـيسـ .ـ

لـقـدـ كـانـ مـنـ اـسـتـقـلـ السـفـيـنةـ بـالـاسـ الـتـىـ اـتـوـىـ قـيـادـتـهـ مـنـ مـصـرـ رـجـلـ قـيـضـيـ ذـوـ سـعـةـ طـبـيـةـ ،ـ وـهـوـ مـنـ زـعـمـاءـ طـائـفـهـ وـلـهـ بـيـنـهـ نـفـوذـ كـبـيرـ .ـ وـقـدـ

تـعـبـيـهـ الـفـرـنـسـيـوـنـ قـائـدـاـ عـلـىـ فـيلـقـ بـرـبـةـ جـنـوـبـ لـكـيـ يـعـاوـنـهـ .ـ أـولـيـتـ هـذـاـ اـلـثـقـىـ الـعـاـئـرـ الـحـظـ بـعـضـ الـرـعـاـيـةـ فـأـخـذـ يـدـثـيـ فـيـ شـعـبـ وـصـهـ .ـ وـقـدـ أـعـرـبـ لـيـ عـنـ اـعـتـقـادـهـ بـأـنـ أـيـ نـوـعـ مـنـ الـحـكـمـ لـبـلـادـهـ أـفـضلـ مـنـ حـكـمـ الـتـرـكـ (ـ الـعـثـانـيـيـنـ)ـ هـاـ ،ـ وـأـنـهـ انـضـمـ إـلـىـ الـفـرـنـسـيـيـنـ بـدـافـعـ وـطـنـيـ حـتـىـ يـكـنـهـ أـنـ يـخـفـفـ عـنـ مـوـاطـنـيـهـ مـاـ عـانـهـ ،ـ وـلـكـنـ الـفـرـنـسـيـيـنـ خـدـعـوـهـ

شكل (٩) عـرـبـةـ زـعـمـاءـ الـأـقـاطـ



فأصبح المصريون الآن يحتقرونهم كما كانوا يحتقرون الترك ، وأنه ما يزال يأمل في خدمة بلاده عن طريق الحكومات الأوروبية ، ويرى أن ارتحاله إلى فرنسا قد يمكنه من ذلك . وقال إن الفرنسيين جعلوه يعتقد أن دولتهم أقوى دول أوروبا ، وأنه لم يكن يعرف إلا قليلاً عن القوة البحرية الفائلة لبريطانيا ، ولكنه مع ذلك كان على يقين من أنه بغير موافقة بريطانيا فإن رغبته في أن تتمتع بلاده بحكومة مستقلة لن يقدر لها أن تتحقق . وقد أبلغنى صديقه لاسكاريس الذى كان يترجم أقواله إلى أن الجنرال المعلم يعقوب يرأس وفداً فوضه أعيان مصر لمقاومة الدون الأوروبية في أمر استقلالها . وفي أثناء الرحلة مات الجنرال وقام ترجماته بتحرير المذكورة المرفقة بكتابي هذا وهي مكونة من أجزاء تتضمن خلاصة لما دار بيننا من أحاديث ، إذ كان الجنرال قبل وفاته قد أخبر عن رغبته في أن يبلغ فحوى هذه الأحاديث إلى القائد العام كى يبلغه بدوره إلى الحكومة البريطانية . وقد أكد لي السيد لاسكاريس أن الوفد ما زال قائماً وأن أعضاءه مسافرون معنا على ظهر السفينة ولم يستطع أن أتبرأ هل لاسكاريس نفسه عضو في هذا الوفد أو أنه لم يكن سوى سكرتير مترجم له . غير أنني أعتقد أنه رجل مغرق في الخيال ، وأظن أن أصله يرجع إلى إقليم بيدمونت وأنه من فرسان جزيرة مالطة الذين تركوا الجزيرة مع جيش بونابرت . وقد تعهدت للمعلم يعقوب بألا تستعمل أو تستعمل الحكومة البريطانية مضمون أحاديثه في أي وقت من الأوقات بما يمكن أن يعود عليهم بالضرر . ولذا كان هذا الوفد ، الذى لا يمكن أن أحدد مدى صلاحياته ، قد اتجه في الغالب إلى باريس للإقامة بها ، فقد رأيت من الضروري إبلاغكم رأساً بهذه المذكرات والمعلومات ، إذ قد يقضى بعض الوقت قبل أن تناجى فرصة إبلاغها أولاً إلى قائدى العام اللورد كيث . وأرجو أن تتفضلاً فنقولوا مسلكى هذا .

ولى عظيم الشرف يا سيدى اللورد أن

ملحق رقم (٦)

مذكرات مرفوعة للقططان جوزيف إدموندس لتدكريه مستقبلاً
بالنقاط الرئيسية لأحاديثنا السياسية على ظهر سفينته

- ١ -

إن الكتاب المرفقة به هذه المذكرات موجه إلى فخامة اللورد^(١) . وهو يبدو للوهلة الأولى مجرد التماش بسيط يرجوه أن يتم بنا نحن المصريين النساء . ولكن من الضروري في الحقيقة أن ينظر إليه على أنه ملخص للأحاديث السياسية التي دارت بيننا على ظهر السفينة . ولما كان من عدم البصر في الوقت الحاضر عرض خطتنا بشكل أكثر تفصيلاً ، فإن هذه المذكرات الموجزة المكتوبة على عجل يمكن أن تكون كافية لتدكريك بأهم نقاط أحاديثنا . وعندما يحين الوقت الملائم لرفعك إياها مباشرة إلى حكومتك أو لإبلاغها لفخامة اللورد ، فإن المصريين ، لوثيقهم في سجنياك الكريمة ، يتركون لحسن فطنتك أن تثير اهتمام فخامة اللورد بقضيتهم ، حتى يمكن أن يكون لنا سند ، سواء بما سوف يكتبها إلى مجلس الوزراء البريطاني ، أو بما سوف يقوم به عند عودته إلى إنجلترا . وإننا لئوكد أن فخامة اللورد سوف ينتصر بذلك لقضية فيها

نفع بلاده ، وليس هناك ما يمكن أن يكون أسمى غاية لسعى لوردنيل
مثله .

- ٢ -

إذا افترضنا أن ما سوف يعرضه «الوقد المصري لدى الحكومات الأوروبية» ، باسم المصريين الذين فوضوه ، يبدو قليل الأهمية في نظر تلك الحكومات ، فإنكم يا سيادة القبطان توافقوننا على الأقل على أن الدول الأوروبية لن تفعل أبجد أو أكرم من أن تجدد بقرار سياسي بسيط ظلمات الجهل والهمجية التي تخيم على هذه البلاد الدائمة الصبر . لقد كانت هذه البلاد مهدا لاستمارتنا ولعلومنا وفنوننا . وتحمل القوى أنها كانت المركز الأول للحضارة التي نقلتها عنها اليونان ومنها وصلت إلينا . وإذا كانت مصر بما فيها المزدهر العظيم لا تستطيع أن تثير في دول أوروبا شعور العرفان بصنعيها وما لها من فضل ، فهي تستطيع عن الأقل أن تثير فيها شعور العطف عليها . فإذا ما تتحقق ذلك وردوا إليها أمرها أمكنها أن ترضي كل الدول الطامحة فيها ، دون أن تعدد واحدة منها في مصالحها .

- ٣ -

لن يمضي وقت طويلا حتى تؤيد بريطانيا حل القضية المصرية على الأسس التالية وفي هذه الأثناء قد تنتدب الحكومة الفرنسية نفسها باقتراح ذلك ، وعندئذ يتبين لألا تنسى الحكومة الإنجليزية أن ما يقترح إنما هو نتيجة جهود الوفد المصري في باريس ، ومن ثم فليس هناك ما يدعوا إلى أن تنظر الحكومة الإنجليزية إلى ذلك بشيء من الريبة . وإذا ما تقدمت فرنسا بمثل هذا المشروع السياسي ، فإنها سوف تفعل ذلك على سبيل المجاملة ، لأن مصلحتها في نجاح المشروع أقل من مصلحة بريطانيا . والذي لاشك فيه أن حكومة الجمهورية الفرنسية لا تزال راغبة في امتلاك مصر مرة أخرى .

١٤٤

- ٤ -

توشك الامبراطورية العثمانية على الانهيار . ولذا فيهم الإنجليز قبل أن تقع الواقعه أن يتمسوا لأنفسهم من الوسائل المؤكدة ما يكفل لهم الإفادة من ذلك الحدث عند وقوعه فيحققوا مصالحهم السياسية . وإذا كان من المستحيل عليهم أن يستعمروا مصر — كاستحال ذلك من قبل على فرنسا — فيكتفى أن تخضع مصر المستقلة لغزو بريطانيا صاحبة التفوق في البحر الخبيث بها . ولاشك في أن استقلال مصر سوف يحقق لها رخاءها ، ولكنها لن تكون إلا دولة زراعية غنية بمحاصالتها الوفيرة التي تتوجهها تربتها الخصبة وتجارتها التي تفرد بها مع قلب أفريقيا .

وهذه المزايا سوف تعود بالفائدة على بريطانيا التي بهما — بحكم مركزها في الهند — أن تتجذر مع مصر وما حولها .

- ٥ -

لقد كان مراد بك يقول — وربما كان على حق — إن كفار الغرب (هكذا كان يسمى الدول الأوروبية) أصبحوا يعرفون مصر معرفة شاملة ، وأن الكل يسعى للاستيلاء عليها ، مما س يجعل منها موضوعا دائميا للخلاف فيما بينهم . وقد يقال إن بريطانيا لا حاجة بها إلى الاستيلاء على مصر إذ أن لها من سعادتها البحريه ما يجعلها تستأثر بتجارة مصر الخارجية ويضمن لها وبالتالي أن يكون لها ما تريده من نفوذ فيها . ولكن ماذا سيكون من أمر هذا النفوذ إذا ما عادت فرنسا من جديد الخليفة الطبيعية لمباب العالى ، وإذا ما عمل الباب العالى من ناحيته على إرضاء فرنسا أكثر من بريطانيا ؟ وكيف يكون الوضع إذا ما مضت الدولة العثمانية في إجراءاتها فأغلقت مراقبتها في وجه الإنجليز ؟ ثم أليس من اختيار كذلك أن يضغط الفرنسيون على حلفائهم ليتخذوا — برأ — تسايير عدائية : كثروا مع الإنجليز ، يمكن أن تقضى على تجارتهم في بلاد

الشام وفي البحر الأخر ؟

- ٦ -

إن مشاعر المصريين نحو الفرنسيين ترجع إلى أساليب هؤلاء في الحكم في أثناء احتلالهم مصر . ولست في حاجة إلى إعادة الكلام في هذا الموضوع ، إذ أعتقد أنكم يمكن أن تستعينوا بسهولة ما دار بيننا من حديث حوله . وعلى هذا فإن كل شيء ، بما في ذلك مشاعر المصريين تجاه الفرنسيين وما يمكن أن يشعروا به تجاه الإنجليز كثما أرادت معرفتهم لهم ، يثبت أن مصر المستقلة لن تكون إلا موالية لبريطانيا . ومن ثم فعل بريطانيا أن تعمل على استقلال مصر . أو على الأقل أن تؤيد هذا الاستقلال بعد حدوثه . وذلك على ضوء ما هو متوقع من تطورات في مستقبل الأيام .

- ٧ -

إذا فرضنا أن حكومات الدول الأوروبية سمحت باستقلال مصر ، فكيف يحكم المصريون أنفسهم ؟ وكيف يدافعون عن استقلالهم ؟

أولاً : لا يسمح المجال في هذه المذكرات المحررة على عجل بالدخول في تفصيلات مشروع الوفد المصري لحكم البلاد . ويكتفى الآن أن نلاحظ أن قيام حكم الاستقلال لن يكون نتيجة انقلاب معهنه وعى أنه اضطررت فيها مختلف الآراء الفلسفية ، ولكنه سيكون نتيجة تغير جبرى تفرضه القوة القاهرة على قوم سالمين جهلاء يكادون لا يعرفون سوى عاطفين تحركان سلوكهم ، هما المصلحة والخوف . فإذا استطاعت الحكومة الجديدة أن تسبغ على حياة الناس شيئاً من الرخاء وأن تعمل على زيادة دخولهم ، وهو أمر ليس بالعصير ، فمن المؤكد أنها ستثال تأييدهم بمحاس . وكيف لا يكون الأمر كذلك وأى حكومة في العالم أفضل من الاستبداد التركي . فلتكن الحكومة الجديدة إذا عادلة

وحاصلة وطنية كما كانت حكومة شيخ العرب همام في الصعيد التي روبرت للك قصتها . ولاشك أنها عندئذ سوف تكون موضع الاحترام والطاعة والحب .

ثانياً : كيف يدافع المصريون عن استقلالهم ؟ وهل سيكون هذا الدفاع ضد دولة أوروبية ؟ إن من غير المتوقع حدوث ذلك إلا بعد وقت طويلاً يمكن قد تم في خلاله تنظيم جيش وطني قادر على رد الاعتداء . أما إذا كان الأعداء من جانب الترك أو المالكى فنعتقد أن الدول الأوروبية لن تسمع بحدوث ذلك . ومن جهة أخرى فإن المصريين يمكنهم أن يعتمدوا على قوات أجنبية تعمل لحسابهم يتراوح عددها بين ١٢٠٠ و ١٥٠٠ جندي يكفون تماماً لصد الترك عند الصحراء ولسحب المالكى داخل مصر ، وتكون هذه القوات في الوقت نفسه نواة الجيش الوطنى . ولما كان العثمانيون يفعلون أى شيء من أجل المال فمن الممكن بذلك لهم لردهم عن مصر . ولقد كان المالكى يستعملون هذا السلاح كلما رأوا سحب السياسة تلبد ضدهم في القسطنطينية .

وينبغى ألا يفوتنا أن ذكر في هذا الصدد أن المصريين منقسمون إلى عدة طوائف ، وإن هذا الانقسام من شأنه أن يساعد على دفع هذه الطوائف بعضها بعض من أجل حفظ التوازن بينها . وللوفد المصري صلات بهذه الطوائف جميعاً دون اختصار لواحدة منها على الأخرى . وهذه الصلات قائمة في الخفاء وستظل خافية تماماً عن الحكومة التركية في مصر . وهذه الحقيقة أمر لا يزيد منه تجاه حكم مستبد متربص بالناس ، وإن يتوافق عن البطش بالأخوة دعاة الاستقلال والفتى بهم عن آخرهم إذا استطاع أن يكشفهم . ولقد استطاع الذين هجروا مصر من هؤلاء الأخوة مع الجيش الفرنسي أن يتحدون طغيان الترك ، ولكن الأمر ليس كذلك بالنسبة للأخوة الذين بقوا في مصر ، فهو لا يعيشون تحت السيف والعصا ، ولا يملكون إلا إخفاء حقيقتهم والظهور بمظهر عبيد السلطان الخلقين .

إن المصريين كافة ، والوفد المصري لدى الدول الأوروبية بوجه خاص ، سينذلون كل ماف وسعهم من جهد ليحرروا أنفسهم بطريقة ما من النير الذي ي Fletcher كاهل بلادهم التعة . ولكن إذا خاب سعيهم وجاءت اتفاقيات الصلح العام بعض ما يرغبون ، وشاء القدر أن يعود الترك إلى امتلاك هذه الأقاليم الجميلة الشهيرة وتعرضاها بذلك لتجدد العداون عليها ، فأقل ما ينتصه المهاجرون المصريون من الدول المتعاقدة أن تكفل لهم من الضمانات ما يدرأ عنهم شر انتقام الترك إذا ما عادوا لوطنهم .

بالرغم من أن الوفد المصري لا يعمل إلا من أجل تحقيق مشروع سياسي فيه نفع لجميع الحكومات بما في ذلك الحكومة التركية (وبالرغم مما يبدو من غرابة هذا القول فيسكننا البرهنة على صحته) ، فقد تعرض ظروف لابد فيها من الحفاظة على أسرار المفاوضات . ولذلك فإننا نرفق بهذا « شفرة » يمكن استعمالها في مراسلاتنا إذا اقتضى الأمر ذلك .

يرى الوفد المصري حرصا منه على نجاح المفاوضات المزمعة ضرورة كثieran أمر ما فاختنامكم فيه من مقدمات لها ، وكذلك ما يمكن أن تبلغوه لفخامة اللورد ، عن فرنسا وعن أي طرف يستطيع عرقتها . إن خطوة الوفد أن يعمل في أوروبا على أن تكون فرنسا هي التي تبدأ بعرض المقترفات الأولى على بريطانيا ، وتكون بريطانيا عندئذ قد اقتنت بما في مشروع الاستقلال المقترح من مزايا فتوبيه . وبهذه الطريقة فإن الوفد المصري لن يتعرض لأن يرى الحكومة الإنجليزية ترفض المشروع بمجرد علمها به بسبب العداء التقليدي بين الأمتين الإنجليزية

والفرنسية ، أو شكا منها في وجود دسيسة ما من دسائس فرنسا .

لكى تسهل مراقبتنا من فرنسا أو من غيرها يمكنك يا سيدى القبطان أن ترسل ما تزيد إلى السنين الكونت انطون كاسيس (كاسيس) المقيم في ترسينا ، وهو يقوم بتحويتها إلى حيث يقيم الوفد ، على أن يوضح ذلك بوضع اسمى تحت اسمه على كل رسالة . أما الرسائل التي قد توجه إليها من إنجلترا ، فإن وصولنا إلى باريس سوف يشيع أمره فتتسرب عندئذ معرفة أين تقيم ، وبهذا يمكن أن تسلم رسائل حكومتكم بسهولة . ولكن نلزم الحيطة التامة فيما يتصل بهذه النقطة الأخيرة حتى لا تسرب ثانية شكرك إلى الحكومة الفرنسية .

ظهر السفينة بلاس في ٢١ سبتمبر ١٨٠١

هوامش

(١) يقصد الأربعين اللورد كيت . إذ حسب أن إدموندس سرف يرفع الأمر أنه باعتباره رئيس لجنة الشؤون .

ب - من قسم المخطوطات (الأرشيف) بوزارة الخارجية الفرنسية

ملحق رقم (٧)

من غر اندى نيابة عن الوفد المصري إلى القنصل الأول بونابرت إلى القنصل الأول للجمهورية الفرنسية من الوفد المصري الذي يكن له أعظم التقدير .

المحجر الصحرى بمارسيليا في أول فديمير من السنة العاشرة للجمهورية (٢٣ سبتمبر ١٨٠١) صفر ١٢١٦^(١)

في قديم الزمان ، إبان تلك العصور الموجلة في القدم ، عندما كانت فرنسا في حالة الفطرة تكسوها الثلوج والغابات ، كانت مصر متحضره مزدهرة ينهل مشرعا الإغريق من معين علمها ومعرفتها . ثم دار الزمان دورته وشاء القدر أن يقد مصريو العصر الحاضر أحفاد رواد الحضارة في الماضي إلى فرنسا وهي تعلم بحكمك الرشيد ، ليتعرفوا على نظم أمة يحيونها وليقفوا على ما استحدثته من وسائل لم تسبقها إليها أمة أخرى ، مكتتها — وهي الجمهورية الناشئة — من المحافظة على مكاسبها الحربية بما سنته من نظم سياسية جديدة وكما أن سولون (Solon)^(٢) عند عودته لبلاده من مصر شرع للإغريق ما اقتبسه من النظم المصرية ، فإن الوفد المصري الذي فوضه المصريون بالاقوون على ولائهم لك سيشرع

لمصر ما ترضاه لها من نظم عندما يعود إليها من فرنسا .

إن هذا سوف يحدث ياخامة القنصل الأول إذا تفضلت — من أجل مجدك ومن أجل الصلحية السياسية للجمهورية الفرنسية — فمددت يد المساعدة للمصريين النساء الذين وضعتم عنهم من قبل أغلاهم التي عادوا بنوعون بها من جديد ، وتكررت فأحسنت استقبال وكلائهم في باريس . إننا نأمل أن يكون استقبالنا في العاصمة الفرنسية بمثابة احتفال شرق يجدد لك ذكرى الفتح العظيم الذى أفاء الله به عليك ثم ضاع منك . ولابد أنك — ياسيدى القنصل الأول — شديد الإحساس بألم ما فقدت ، ولكنك إذا عملت في معاهدات الصلح على أن تكون مصر مستقلة فسوف تعيش خسارتك فيها مائة مرة . إن هذه هي أمانينا التي أحذنا على أنفسنا عهدا بالسعى إلى تحقيقها .

عن الوفد المصري
وكيله
غر اندى

حاشية : أغا الانكشارية^(٣) وعضو الوفد الذى سبق أن عرفه فخامة القنصل الأول في القاهرة يرجوني أن أذكرك بأنه لن ينسى ما غمرته به من عطف حينذاك .

هوامش

(١) صحة التاريخ المجري — حسب الجداول التوفيقية — هو ١٥ جادى الأولى

(٢) هو المشرع الائتى المعروف (٦٤٠ .. ٥٥٨ ق.م) الذى وضع لبلاده عدة قوانين حررتها من قبده كثيرة .

(٣) هو بد العال أغا الانكشارية الذى سبق ذكر خروجه من مصر مع الجيش الفرنس (انظر ص ٤٧)

الإثنينية . وإذا كان الملك قد أخفق في مسعاه ، فإن الجمهورية الفرنسية اليوم في ظل حكم القنصل الأول استطاعت أن تحقق ما عجزت عن تحقيقه الملكية المطلقة الاستبدادية .

وإن الوفد المصري الذي ينوب عن الأمة المصرية لجسد وحده كل ما يكتنف في نفوس الذين أنابوه عنهم من شعور بالصلحة المشتركة ، وما يختبئ في قلوبهم من أمان وما يملكون من فضلة وما يتمتعون به من نفوذ وثروة .. وهو يعبر عمما أجمعوا عليه مما يتمثل في رغبيتين : الأولى هي القضاء على القوة الغشوم التي عادت تستبد بهم من جديد ، والثانية هي وضع ثقفهم في فرنسا ليقيهم أن مصلحة الجمهورية الفرنسية ذاتها تقتضي ألا تخيب أملهم . وبناء على ذلك فتحن تقدم إلى سعادة الوزير باقتراح : لقد تكبدت فرنسا في الشرق خسارة جسيمة ، فلم لا تأخذ من هذا الوفد وسيلة لتعويض ما خسرته ؟ إذلك إذا تفضلت قد عزوت الوفد إلى لفائفك في باريس قبل توقيع الاتفاق التمهيدي مع بريطانيا ، فإننا نستطيع أن نؤكد لك أن فرنسا سوف تحظى بنفوذها السياسي في الشرق وتحميء ما قد يفقدها إياه زمنا طويلا نتيجة للجلاء عن مصر وما تطور إليه أمرها الآن ، ونتيجة لمؤامرات الدول التي تخشى بحق زيادة نفوذ فرنسا . بل نستطيع أكثر من ذلك أن نتأكد أن فرنسا - إذا أرادت - يمكنها عن طريق الأمة المصرية التي تتكون مواليا لها مد نفوذها نحو أواسط أفريقيا . وهكذا يتحول ترككم مصر للإنجلزير من نكبة إلى سبب نجد القنصل الأول ومصدر رفاهية للأقاليم الفرنسية في الجنوب .

ولا يرى الوفد المصري في الوقت الحالى داعيا للإطالة : فهو يستطيع في جلسة واحدة في باريس أن يوضح مقاصده بما لا يستطيع في عشرين مذكرة مكتوبة . ونحن العرب نقدر في الحديث على التعبير عمما نريد ، وإن كنا في الكتابة قد لانستطيع أن نبلغ الغاية في تيسر . وبالإضافة إلى

ملحق رقم (٨)

من غر الفندى إلى وزير الخارجية الفرنسية (تاليران)
(تاريخ الملحق السابق نفسه)

سيهبط إلى موانيء الجمهورية الفرنسية عدد كبير من المهاجرين الشرقيين الذين غادروا بلادهم مع قوات جيش الشرق التي تم جلاوزها عن مصر . والوفد المصري ، بالرغم من أنه فقد رئيسه الجنرال يعقوب الذي قضى نحبه في أثناء السفر ، يعلن كل ما يشعر به من ولاء وتقدير للجمهورية الفرنسية تجاهه من الضروري أن يلجمأ إليه ياسعادة الوزير لتفضل وتضعه هو وأولئك المهاجرين تحت رعايتك وتشملهم بكرمه وعنايتك .

لقد كان لويس الرابع عشر يعمل في الظاهر على ضم كنيسة إثيوبيا إلى الكنيسة الرومانية (الكاثوليكية) ، ولكنه كان يسعى في الحقيقة لم نفوذه السياسي نحو أقاليم وسط أفريقيا الجاذبة الغامضة . ومن ثم بذل عدة جهود لم يقدر لها النجاح لكي يتعلم في فرنسا عدد من شباب القبط المصريين ، لأن بطريقك الأقباط هو نفسه رأس الكنيسة

مهاجر البحرين

هذا فتحن مدركون لما نفرضه علينا كثرة مشاغلك السياسية من ضرورة الإيجاز في الرسائل . إننا نرجو التفضل بالرد على كتابنا هذا ، وأن تسمح لنا إذا تكررت باستقبالنا في باريس أن نقابلك بربنا الشرق ، فالمسلمون متى بالذات ليس من اليسير عليهم تغيير زيهم ، ثم إن هذه الأزياء الشرقية قد تذكر فخامة الفضيل الأول بفتحه السابقة وترضى حب الاستطلاع لدى من لم يتبعوه للشرق .

إن الوفد المصري يعلم تماماً أن وقت الفضيل الأول ، الذي يدير بنفسه شئون الحكم حتى في أدق جزئياتها وتنعم الدولة برعايته ، أمن من أن ينفعه في التذر بقراءة ما يرد إليه من الرسائل الخاصة . ولكننا نرجوه أن يقدر أن وفداً يفرد بطبيعة خاصة ، وأنه يصل إلى فرنسا في ظروف معينة ، وأن كتابنا له المرفق بهذا له أهميته ، فيفضل بتسلمه وينعم النظر فيه بمحكمته العميقية .

القاهرة ، بدون تاريخ .

٧ - بعثة نحلاة رفيلة ، تاريخ الأمة القبطية ، القاهرة ، ١٩٢٢ .

ب - المراجع غير العربية

- ١ - Douan George, L'Egypte Indépendante. Le Caire, 1924.
- ٢ - Homsy, Gaston, Le Général Jacob et L'Expédition de Bonaparte en Egypte, Marseille, 1921.
- ٣ - La Jonquière , C. De, L'Expédition d' Egypte (1798-1801), Paris, 1899-1907.
- ٤ - Rigault, Le général Abdallah Menou et la Dernière Phase de L'Expédition d'Egypte (1799-1801), Paris, 1911.
- ٥ - Rousseau, M.F., Kléber et Menou en Egypte depuis le Départ de Bonaparte, Paris, 1900.

ج - الوثائق

- ١ - جاك تاجر ، حركة الترجمة بمصر خلال القرن التاسع عشر ، القاهرة ، ١٩٤٥ .
- ٢ - رهوف حبيب ، صور من تاريخ القبط ، رسالة مارينا الرابعة ، مضامونات جمعية مارينا العجائب ، القاهرة ، ١٩٥٠ .
- ٣ - شفيق غربال ، الجنرال يعقوب والفارس لاسكاريس ومشروع استقلال مصر في سنة ١٨٠١ ، القاهرة ، ١٩٣٢ .
- ٤ - عبد الرحمن الجرجي ، عجائب الآثار في الترجم والأخبار ، ٤ أجزاء ، القاهرة ، ١٢٩٧ هـ .
- ٥ - لويس عوض ، تاريخ الفكر المصري الحديث ، جزءان ، كتاب افلان ، العددان ٢١٥ و ٢١٧ ، القاهرة ، ١٩٦٩ .
- ٦ - محمد فؤاد شكرى ، الحملة الفرنسية وظهور محمد على ،

- ١ - وثائق وزارة الخارجية البريطانية : تركيا
- ٢ - وثائق وزارة الخارجية الفرنسية : تركيا ، مراسلات
- ٣ - وثائق وزارة الدفاع الفرنسية : جيش الشرق

فهرست

٥	مقدمة
٧	تهيد
٩	أقباط مصر
١٢	الفرنسيون والأقباط
١٧	المعلم يعقوب حنا
٢٣	في عهد كليبر
٢٥	يعقوب قائد عسكريا
٣٣	في عهد منو
٣٧	قصيدة غير عصماء
٤٥	نهاية الحملة .. والرحيل
٥٣	قصة مشروع الاستقلال
٥٩	مسرحية بحرية
٧٥	نهاية الأحداث
٧٩	وبعد ...
٨٥	المملوك العميل
٩٩	ملحق
١٣٥	مصادر البحث